

GAZETA POLSKA CHICAGO



PISMO LUDOWE DLA POLONII W AMERYCE.

No. 51.

Chicago, Illinois, Czwartek dnia 22go Grudnia 1910 roku.
Entered as Second Class Matter June 25th 1885 at the Post Office at Chicago, Illinois, under Act of March 3rd 1879.

Rok 38.



Chwała Bogu na wysokościach,
a na ziemi pokój ludziom
dobrej woli.

Wszystkim Czytelnikom najserdeczniejsze życzenie
Wesołych Świąt.

PRZY OPLATKU.

Nieraz już witaliśmy naszych przyjaciół w taki cichy, święty wieczór wigilijny, nieraz łamiąc się opłatkiem, powiadaliśmy słowa staropolskiego życzenia: Zdrowia, szczęścia, dostęgu roku i pociechy we wszystkich troskach.

Dziś — chcielibyśmy dorzucić jeszcze jedno życzenie...

Oby ów opłatek podawany z rąk do rąk, niósł z sobą siew wielkiej, trwałej, nigdy nie rozerwalnej zgody bratniej, a jakiej dziś może najwięcej nam potrzeba.

W wielu zdobyczach cywilizacji i oświaty poszliśmy naprzód, wiele sił moralnych i umysłowych bogactw zdobyliśmy, wykorzeniliśmy niejedno zło i nie jeden nałóg wycieliśmy w pień, ale o zgodzie wielkiej, obywatelskiej, silnej, wytrwałej, nie mamy jeszcze pojęcia, jeszcze jej nie zasiewamy przykładem, jeszcze pod nią nie orzemy plugiem zaparcia się i poświęcenia.

Po miastach wielkich, miasteczkach i osadach polskich, jak i w kopalniach węgla oraz fabrykach całych Stanów Zjednoczonych, po organizacjach naszych i zorganizowaniach leżących, po ogromnych obszarach prac wspólnych i narodowych — niestety — nie przelata zgody technicznej, więc miasto stawać się silniejszymi, jesteśmy dzieleni, roztrawiani, trawimy się żółcią swawoli i — zła wina! — czujemy się często.

Naród nasz w przełomowej znajduje się dobie.

Budzą się nowe hasła, wołają nowe cele, nowe drogi się rysują przed pracą dla oświaty, w przemyśle i handlu.

Czyż umiemy wobec tych chwil z siłą i jednością milionów serc i dusz, stanąć do walki odpornej?

Dzieleni przez różne partie, kliki i obozy, dzielimy się sami nie dobrowolnie, ale złośliwie, przez samolubną czułość, która słowo jedno kuje w stwardową obrzę, która myśli dobrą rozczyna na swarów całe snopy, która ujrwszy pyłek drobną, wciąż nim się zajmuje i nim truje, zamiast myśleć, jak zbudować tamy dla wzbudzonej, strasznej fali nieszczęścia narodowych, bijących w Ojczyznę coraz silniej.

Przy opłatku zebrani — rodzice z dziećmi, sąsiedzi z sąsiadami, znajomi ze znajomymi niech wszyscy powtórzą i odczytają to życzenie wielkie, silnej zgody w narodzie, a może z żyćmi tych wyprzedzić się nic jaśniejszej przyszłości i zespoli nas w ściślejsze bratnie koło.

Chrystus zstępujący dziś w gro- no najuboższych pastuszków, niósł także siew promienny miłości i zgody.

Chórów anielskich głosy powta- rzały rozgłosną wieść:

"Pokój ludziom na ziemi!"

Niechże pokoju tego ziarno roz- sypie się wszędzie tam, gdzie polskie serca biją i niech z posiewu tego pleni się szczęście naszego gwiazda promienna.

TEJ NOCY

Tej nocy cichej, rozświetlonej
Uderzą w serca srebrne dzwony,
A w progu waszej śniącej cha-
ty
Przystanie anioł mój skrzydła-
ty...

Szum skrzydeł jego duch usły-
szy,
Obudzi jasných dni tęsknotę —
I nieść wam będzie światłość ci-
szy,

Aniola mego widmo złote —
I nieść wam będzie ukojenie
Przez nocy cichej srebrne cie-
nie...

Jan Pietrzycki.

GAZETA POLSKA W CHICAGO

Oldest Polish Newspaper in America
APPEARING EVERY THURSDAY
ESTABLISHED 1873 by W. Dyniewicz.

GAZETA POLSKA W CHICAGO.

Najstarsze czasopismo polskie w Ameryce
Wychodzi co czwartek każdego tygodnia
PRENUMERATA ROCZNA: \$2.00

Kalendarzyk Tygodniowy. GRUDZIEŃ.

- 23 P. Wiktoria;
24 S. Sobota Ad. i E. Wig.
25 N. BOZE NARODZENIE;
26 P. STEFANA M.

Polskie Towarzystwo Emigracyjne w Krakowie dostarcza wam bezpłatnie wszystkich informacji w sprawach emigracyjnych...

DO CZYTELNIKÓW 'ILUSTROWANEGO TYGODNIKA POWIEŚCIOWO-NAUKOWEGO.'

Niniejszem zawiadamiamy wszystkich interesowanych, iż wielkim kosztem nabyliśmy Romany pod tytułem: 'LESNA RÓZYCZKA, czyli TAJEMNICA ZEBRAKA'...

UWAGI REDAKCYI.

Dla rodziny polskiej niema świąt uroczystszych, bardziej rozrzucających i więcej serdecznych nad święta Bożego Narodzenia, nad ową "Gwiazdkę" z taką niecierpliwością oczekiwaną przez dziecię...



GWIAZDKA PRZYSZŁA!... DZIWIA W RADOŚCIĄ OGLĄDA DRZEWEK I ZABAWKI.

BÓG SIĘ RODZI...

Nowa dzisiaj wschodzi zorza
Jakże jasno jej promienie
Budzą rozkosz i zdziwienie!

Dziny takie, to nasza prawdziwa Polska za morzem, to ostoja i nadzieja naszej przyszłości...

Dzieci rodzin takich, które nie odstąpiły od narodowych tradycji przywiązujące się do nich całym sercem...

Dziwią się oby naszej odporności na wpływy otoczenia. Dziwią się, bo nie wiedzą jakie mamy święta, jaką kulturę...

Organizacja taka, jak Zjednoczenie, szczerze powstała wskutek defraudacji, nawet gdyby jej nie pokryli winowajcy, niewątpliwie zalatać potrafi...

Związek Narodowy Polski otworzył nareszcie swój Dom Emigracyjny w Nowym Yorku. Zakład ten mieści się pod nr. 180 przy Second ave.

Smutną "Gwiazdkę" mają tego roku członkowie Zjednoczenia P. R. K., a więc kilkadziesiąt tysięcy polskich rodzin rozsypanych po kilku setkach kolonii.

Organizacja taka, jak Zjednoczenie, szczerze powstała wskutek defraudacji, nawet gdyby jej nie pokryli winowajcy, niewątpliwie zalatać potrafi...

Dzieci rodzin takich, które nie odstąpiły od narodowych tradycji przywiązujące się do nich całym sercem...

Dziwią się oby naszej odporności na wpływy otoczenia. Dziwią się, bo nie wiedzą jakie mamy święta, jaką kulturę...

Organizacja taka, jak Zjednoczenie, szczerze powstała wskutek defraudacji, nawet gdyby jej nie pokryli winowajcy, niewątpliwie zalatać potrafi...

Związek Narodowy Polski otworzył nareszcie swój Dom Emigracyjny w Nowym Yorku. Zakład ten mieści się pod nr. 180 przy Second ave.

Smutną "Gwiazdkę" mają tego roku członkowie Zjednoczenia P. R. K., a więc kilkadziesiąt tysięcy polskich rodzin rozsypanych po kilku setkach kolonii.

I przegląda wszystkie światy,
Bo świat każdy go obchodzi,
Bóg się rodził! Bóg się rodził!

Kosztuje. Lepiej było wydać kilka tysięcy dolarów rocznie na lepszą buchalteryę i kontrolę...

"Dziennik Chicagoski" z okazji dwudziestolecia swojego istnienia wydał w z. piątek imponujący rozmiarami numer.

Organizacja taka, jak Zjednoczenie, szczerze powstała wskutek defraudacji, nawet gdyby jej nie pokryli winowajcy, niewątpliwie zalatać potrafi...

Związek Narodowy Polski otworzył nareszcie swój Dom Emigracyjny w Nowym Yorku. Zakład ten mieści się pod nr. 180 przy Second ave.

Smutną "Gwiazdkę" mają tego roku członkowie Zjednoczenia P. R. K., a więc kilkadziesiąt tysięcy polskich rodzin rozsypanych po kilku setkach kolonii.

M. P. Gilman. Wiersze do druku się nie nadają. Tylko wtedy gdy "ból duszy" ubrany jest w formę wytworną może być mowa o poezji.

Co inni piszą.

Przedewszystkiem o "Związku Jedności". Nie dziw się czytelniku kochany, że tak często i tak wiele poświęcamy tej sprawie uwagi...

"Polak w Ameryce" z Buffalo, opisawszy obszernie całą akcję Polaków w Stanie Massachusetts, daje od siebie zakończenie następujące:

"Otoż widzicie, czytelnicy nasi jakie to przeszkody muszą u nas zwalczać ludzie, którzy patrzą się nie przez szkła jakiegokolwiek organizacji, na potrzeby nasze, pragną dobra nie poszczególnej organizacji, ale całej Polonii.

Rozpisał się o tej sprawie dlatego tak obszernie, że pozwolił idealowi mogą rozpocząć akcję na własną rękę.

Dziś mamy zapoczątkowanie takiego "Związku Jedności" w Stowarzyszeniu budowy wyższej szkoły. Jest tam i Związek Zjednoczenia i Unia i inne towarzystwa...

Kto nie wie, czy ta wspólna praca nie rozszerzy się i na inne dziedziny życia społecznego — i cicho, a spokojnie zrzeszymy się w imię najświętszych, naszych ideałów!

Jest wśród obywateli Polaków poważne grono związkowców, będących czytelnikami naszego pisma.

Na artykuł dzisiejszy zwracam szczególną ich uwagę. Pozwalamy też sobie odnieść się pod adresem cenzurującego Cenzora Związku, by nad słowami dzisiejszemi nie przeszedł do porządku dziennego.

Krytykując pogląd organu Związku na tę tak ważną sprawę jednoczenia się w pewnych kwestiach wszystkich Polaków, nie lęczymy tego z krytyką Związku.

Przezwyciężmy, składamy publicznie część tym grupom Związku, które stanęły w Mass. do apelu, na komendę nie żadnej organizacji, ale na rozkaz ludu.

Ci, którzy takie zdania piszą, lub wygłaszają, albo mają zażeniaczki karygodnym uporem.

Nie wątpimy ani na chwilę, że akcja Polaków w Ameryce się uda, i że kolonia w Buffalo, gdzie

Z SZOPKĄ.

Przed dworskim gankiem stanoło ich czworo,
Główni na mrozie odkrywszy z pokorą —
Zwyczajnie, dzieci, z małżonką już karne,

Nie wiem, czy które z tych biednych usłyszy
Kiedy w swem życiu, co godnem jest części;
Nie wiem, czy przyjdzie kto, by w chacie zaiszy

Stanoły zbite w gromadkę; nad niemi
Jaskrawa gwiazdka na żerdzi wyblęła.

A noc słuchła smętna, a niebiosa
Pełne się zwały iskier i płomieni
I ech żalonych zmieszanych w rozdźwięki,

Najmłodszy, dziecko drobne, co z drugimi
Stał wśród jasnej okien dworskich luny.

Chocł Chrystus przyszedł, tak źle jest na świecie!
I czarnej mąki garść tylko w komorze?
I niema ciepłej sukmanki na grzbiecie?

Czemu?... Czemu?... Czemu?... Czemu?...
Czemu to ludzie w przedniek tak bladną,

O Dzieci! mgła nocy zasłania
Dzień, co odpowie na twoje pytania. —
Och, aby tylko nie wzeszedł on sądem

Polacy z takim zapalem składają ofiary na budowę wyższej szkoły,
będzie jedną z pierwszych, która się zorganizuje na zasadach Związku Jedności...

Drugim pismem, od dłuższego już czasu bardzo umiejętnie na korzyść idealu mogą rozpocząć akcję na własną rękę...

Założenie polskiego klubu politycznego na powiat Luzerne, w którym to celu odbędzie się wieczeń...

Kto nie wie, czy ta wspólna praca nie rozszerzy się i na inne dziedziny życia społecznego — i cicho, a spokojnie zrzeszymy się w imię najświętszych, naszych ideałów!

Jest wśród obywateli Polaków poważne grono związkowców, będących czytelnikami naszego pisma.

Bardzo dużo kwestyj ważnych i doniosłych podniósł cały szereg autorów w numerze jubileuszowym Dziennika Chicagoskiego.

o dolewa oliwy do ognia. Alarum u nas nigdy nie ustaje. Od pióra działacza nasi mają zawsze przed oczyma widma zamachów, spisków, zdrad i podstępów.

Wygląda zatem, jak gdyby dla nas malo było miejsca na tej kuli ziemskiej. Przynależność do partii jakiegokolwiek w naszym sposobie myślenia i pojmowania sprawy wymaga nie tyle poparcia interesów obozu swego, jak rzeź walczy z drugim.

Skutkiem tego zawadza, smutny przedstawiamy widok dla naszych współobywateli amerykańskich. Nieraz pytają się "O co właściwie Polacy ze sobą ciągle walczą?"

Miło mi zaznaczyć, że w ostatnich czasach, dzięki Bogu, kilka poważnych pism wystąpiło na te tory i z umiarkowaniem traktujące sprawy, cenne usługi oddające społeczeństwu.

Z bardzo interesującym artykułem wystąpił p. Franciszek P. Danisch, który rozpał się o naszych klubach obywatelskich, towarzystwach, które powstały i rozwijają się zupełnie samorzutnie...

Brak nam takiej [Dokończenie na następnej stronie.]



GENERAL WILLIAM BOOTH
Fundator armii zbawienia.
Jest nim "Generał" William Booth, którego rycinę podajemy powyżej, obok córka, na dole on sam przemawiający do tłumów. Jest obecnie chory na oczy i ma się poddać operacy, której dokonają lekarze w stolicy Anglii.

Co inni piszą.

[Dokończenie z poprzedniej strony.]

organizacji obywatelskiej. Miałyby szerokie pole działania nie tylko w polityce, w sprawach ekonomicznych i publicznych, ale i na polu patriotyzmu. W tak zwanych "United Societies for Local Self Government" rej wodzą przeważnie Niemcy i Czesi i słyszymy narzekanie, że Polacy tam nie mają wielkich szans. Moglibyśmy stanowić potęgę polityczną, naturalnie tylko dla własnych potrzeb, na modłę "United Societies". W kwestiach ekonomicznych odnosilibyśmy znaczny pożytek, w sprawach publicznej natury naszą narodowość obchodzących głos nasz byłby potężny. Gdy zaś potrzeba urządzić manifestacje narodowe lokalne, jużbyśmy mieli organizację, którąby nimi kierowała, i nie potrzebowałibyśmy "ad hoc" zwoływać reprezentantów rozmaitych organizacji i tworzyć komitety, do których często włączają się nieproszeni.

Taka centralna organizacja klubów obywatelskich w Chicago, utworzona w celu skupienia naszych sił i dla podniesienia polskości — twierdzą — jest potrzebna. Mamy Klub Obywatelski im. Kościuszki w parafii św. Stanisława K., Klub Obyw. im. Poniatowskiego na Kantonie, Klub Obyw. im. Jana III. Sobieskiego, na Młodziankowie, Klub Obyw. im. Pułaskiego na Trójce, Klub Obyw. na Wojciechowie, Klub Obyw. na Annowie, Klub Obyw. w parafii św. Jadwigi, a może i więcej. Każdy klub liczy setki członków. Przy energicznej pracy zjednoczonych klubów możemy stworzyć organizację liczącą dziesiątki tysięcy. Heby to nowych głosów polskich było więcej w Chicago, gdyby taka organizacja postarała się o papiery dla tych szarych mas ludzi naszych, którzy nie mają prawa do głosu! He to kandydatów naszych moglibyśmy przeprowadzić w miejsce i powiecie! He dobra moglibyśmy dla narodu naszego zdziałać! Nie powtarzajmy więc ciągle że w organizacji jest siła, ale zorganizujmy się odpowiednio!

24-go GRUDNIA 1870 roku.

Cale miasteczko, trzysta wytrzeźwionych oczu, patrzyło na dwóch oficerów niemieckich, co podążali za latarnią przewodnika i kierowali się ku plebanii. — A więc Prusacy, których w twórczość oczekiwano dopiero za kilka dni — już przybyli! Posyłał ich zdala, wśród ciszy nocnej. Jakiś głos przerażony krzyknął: "Prusacy!" — a w kwan-drans potem, na ogłas "Halt!" szereg karabinów od którego szyby drżały, potwierdził złowrogo nowinę.

Żołdacy nie przedsiebrali żadnych kroków nieprzyjacielskich. Nie spieszyli, jak zwykle do łupów i grabieży. Nieuchomi, z bronią u nogi, tworzyli przy rogacie ciemną linię, odgradzeni od masy jeszcze ciemniejszej, z której pochodziły polski stali, jakieś ciężkie i niewyraźne skargi.

Żaden "Kurier śmierci", jak mówił Kornel, nie występował naprzód, ku rozpacz rady miejskiej tylko oficer, który wyglądał na dowódcę, zsiadł z konia i w towarzystwie innego oficera, kazał się zaprowadzić na plebanie.

Ksiądz Courtemanche był najstarszym proboszczem powiatu. Naśladować mimowiednie Heinego, o którym nawet nie słyszał, mianowicie mówił o sobie, iż jest pierwszym człowiekiem wieku, gdyż się urodził 1 stycznia 1800 roku. Pretensje te zwałował, jak się to zresztą zdarzyło i niemieckiemu pocie, pewien nauczyciel, wolterynian, dowodząc mniej więcej słusznie, że jest on raczej jednym ostatnich ludzi wieku ubiegłego.

Proboszcz uczciwy, bez próżnych ambicji, dokładał od lat trzydziestu wszelkich starań, aby pozostać na miejscu. Władza, dla której wygodną była taka budująca skromność kapłana, zaponinała o nim starannie, pozostawiając go w biednej parafii, o którą nie ubiegał się żaden kolega. Spokojny człowieczyna wraстал w nią coraz głębiej w miarę jak tracił zęby i włosy.

Nie świętym był, naturalnie. Ale ktoś może być świętym w departamencie Sarty! Potomkowie wojowniczej rasy Cenomanów, niedgdy zaborców Włoch pod Belowezem, których dowódcę Cezara i sam Cezar z trudnością zwalczali nie przeznaczani są do aureoli. Zapal religijny He choćby wojskowy nie należał do ich słabości. A ksiądz Courtemanche pochodził właśnie z miasta Mans.

Bardzo zresztą godny kapłan. miłosierny i korny, czujny i pilny w pełnieniu obowiązków swego stanu, chociaż niełatwo zapalny.

Siedział w swym biednym domku i o ile nie czuwał nad swą trzódką, z największą rozkoszą zajmował się zbieraniem i klasyfikowaniem kopalnych muszli trzeciego peryodu, pokładów gliniastego i miłowego, odłamków porfiru i blaszek feldspatu, nie omijając prostych kamyczków i innych skromnych minerałów.

oltarza Matki Boskiej. Było to poświęcenie większe, niż ofiara własnego życia, ale w pałacu biskupim uważano je za śmieszne.

Gdy strażni cudzoziemcy nadeszli, była 10-ta wieczorem 24 grudnia. Chociaż mocno zaniepokojony nieuniknionem nadejściem Prusaków, proboszcz przygotowywał się, czytając nabożeństwo nocne, do odprawienia Pasterki w kościele, wolnym jeszcze i cudownie zabezpieczonym od najścia szkodników i narodowej obrony.

Ani przypuszczał, że spotka go wizyta tych dwóch panów. Gdy wszedł, zmieszal się niezmiernie i okrył potem przerażenia. Gdyby chodziło nawet o zbawienie duszy nie zdołałby słowa przemówić.

A więc nadeszła ta okropna chwila! A od miesiaca błagał Boga, aby odwrócił kleskę od jego parafii, aby mu jednocześnie udzielił łaski do zniśnienia męczeństwa, jeżeli koniecznie ma wpaść w ręce zwycięskich heretyków!

I oto nastąpiła konieczność spełnienia ofiary. Przebiegł szybko myślą wszelkie męki, zadawane przez sekciarzy, starając się wymierzyć na los szczęścia, ile potrzeba siły, aby je znieść wytrwale...

Szacunek dla prawdy zmusza mnie dodać, niestety, że w tem wielkim udupieniu biedny pasterz nie myślał wyłącznie o swej oewczarni, lecz, że rzucał bolesne spojrzenia, pełne niewymownej rozpaczy, na bogactwa geologiczne, nagromadzone wokół siebie, a które niezależnie staną się łupem barbarzyńców.

Obawa ta była tem więcej uzasadniona, że przybysze, niuruchomi i milęczary, okazali zdumienie, wyglądające na okropną chwile.

Zaskoczeni nagle w swej arrogancji, spoglądali od proga na staruszkę o twarzy dziecinnej, Deukaliona duchownego, otoczonego taką masą kamieni, że wystarczalyby na odnowienie rodu ludzkiego, zniszczonego przez potopy lub wojny.

Nareszeie starszy, wspomniał pułkownik piechoty bawarskiej, podszedł z wolna:

—Księżu proboszczu — przemówił czysto po francusku — mam nadzieję, że przebacysz żołnierzom w pochodzie niedelikatności. Dowiedziałem się, że wasza wioska, leżąca opodal teatru wojny, nie jest zajęta, dotychczas przynajmniej, przez żadne wojsko. Doszedłem zatem do wniosku, że nie będzie żadnej przeszkody w odprawieniu Pasterki. Jestem katolikiem, jak i wielu moich żołnierzy. Niechaj ksiądz otwórz drzwi kościoła. Ci, co się w nim nie pomieszczą, będą patrzyli zdaleka, a będzie to wielka pociecha dla ludzi, skazanych na śmierć, może już niedaleką. Sądzę, księżu proboszczu, że nie macie prawa odmówić tej pociechy, nawet nieprzyjaciółom Francji.

Niesłychane te wyrazy padły w duszę starego Courtemanche'a jak kula w skrzynię z prochem, świat

minerałów przestał nagle istnieć dla niego. Łagodny i nieśmiały kapłan rozgorzał jak wulkan.

— Co — zawołał — odprawić mszę świętą, mszę do podpalaczy, dzieciobójców, dla ohydnych Prusaków! Czy masz mnie za Judaszę, mój panie! Jesteś dowódcą, otrzymałeś władzę krzywdzenia dzieci bożych, a jam starzec, najstarszy i najmizerniejszy z proboszczów dycecezy, ale się ciebie nie boję, słyszysz pan! I mimo całego pańskiego wojska, powiem panu, że to wstyd żartować sobie z biednego kapłana. Wydaj mnie pan swoim katom, gotów jestem na wszystko. Zniosę najokrutniejsze męczarnie za łaskę Chrystusa, który bawił w gorszych okazyach i który potrafi umocnić swego sługę.

Rozgorączkowany, uniesiony zapalem ofiary zrobił patetyczny gest, którym zwałił całą masę minerałów, klasyfikowanych z taką miłością; kilka odłamków stoczyło się do nóg prokonsula.

Oficer, wciąż spokojny, usunął nogę i przemówił z niewzruszoną grzecznością:

— Księżu proboszczu, miałem zaszczyt powiedzieć panu, że jestem katolikiem. Powtarzam to raz jeszcze, najzupełniej poważnie. Zapanowało milczenie. Proboszcz nieco poruszył ustami spioronowany tem wyznaniem.

Niemieć wyjął zegarek i mówił, nie zmieniając tonu:

— Jest wpół do jedenastej. Nie mam czasu na próżne słowa. Zechciej pan kazać przygotować nabożeństwo i przygotuj się sam do wysłuchania spowiedzi tych z pośród nas, którzy mówią po francusku, a chcą przyjąć dzisiejszej nocy Komunię. W razie odmowy o pięć minut po dwunastej, dam rozkaz spalania wsr...

Punktualnie o 12 proboszcz, przybrany w białe szaty, wstępował na stopnie ołtarza wśród gło-ryi światła, wesołego dźwięku dzwonów, przy otwartych drzwiach.

Pierwszy raz może od czasu najścia Niemcy nie skrzywdził nikogo. Przyodzobili nawet kościół, wydobywszy z tornistrów do czterech tysięcy świec, którym dziwiły się skromne mury kościoła. W dzwony walił także żołnierz, podobno syn dzwonnika z Frankonii.

Najdoskonalszy porządek i skupienie panowały wśród gromady tych krwawych wiernych. W pierwszym rzędzie stali oficerowie z obnażonymi szablami przy Stole "iskim; dalej — dwie pierwsze kompanie, pod bronią, ustawione w sztyku, wzdłuż nawy; reszta, jak okiem sięgnąć, na placu, stała również w ordynku.

W pośrodku, na wąskim przejściu widniało kilka cieniów czar-nych. To kobiety i dzieci, które przyszły drżące modlić się do naszego Zbawiciela za Francję i za swego proboszcza.

Od czasu do czasu słychać było krótki rozkaz, a potem brzęk stali ginący daleko w ciemności.

Nie śpiewano kolend. Nikt z mieszkańców nie miałby sił po temu a pułkownik, na szczęście, zrobił tę łaskę, że nie śpiewano po niemiecku.

Trzeba było ustąpić, trzeba było zezwolić na tę Pasterkę. Nieszczęśliwy ksiądz Courtemanche ścierpiał gwałt okrutny, którego nie spodziewał się znieść bez utraty życia.

Nietylko miał obowiązek nie opuścić Jezusa w żłobie, zapobiedz wszelkim sposobem wytipieniu i zniszczeniu swych owieczek, ale jeszcze, i nade wszystko, nie miał prawa zapominać, że nawet Prusacy byli, również jak inni ludzie, odkupieni krwią tego Nowonarodzonego.

Sam Namiestnik Chrystusa nie mógłby go w tym wypadku potępić. Gdyby nawet wszystkie rany stu tysięcy poległych za ojczyznę stały się jednymi ustami, wolałajemy o pomstę, niezmierny ten krzyk ku niebu, nie zdołałby jeszcze zagłuszyć szepotu podpalacza, lub zbójcy starców przy trybunale pokuty.

Wysłuchał więc spowiedzi dwudziestu kannibalów, kłęzących pośród ubóstwianej krwi boskiej. Rozgrzeszył ich w imię Ojca i Syna i Ducha Świętego; odpuścił im, dał błogosławieństwo, co rozwiązuje i oczyszcza, wszechmocne błogosławieństwo duchowne, przed którym gnę zola dziewięć chorób anielskich. Wysłuchał wyznań rabunka, pożarów, rzezi, gwałtów, bluźnierstwa, świętokradztwa — wysłuchał wszystkiego i wszystko przebaczył w przeciągu godziny.

Wiel Siostry nauczycielki z czciogodną i w znacznej pracy niezmordowaną Przełożoną swoją, Przew. Matką Stanisławą, chciały uwidocznić protektorkom zakładu że cenią ich pracę i poświęcenia, ubrały zatem salę w barwy akademii, w zieleń i kwiaty i przygotowały się na przyjęcie pań opiekunek z niespodziankami o których niżej pomówimy.

O godzinie 3 zagailla posiedzenie prez-sowa-zalozytelka Towarzystwa, pani Neringowa i powołała panię sekretarki, kasyerkę i dyrektorki do przedłożenia sprawozdań z rezultatów dotychczasowej działalności Tow. Z tych sprawozdań czerpiemy kilka następujących szczegółów: Towarzystwo liczy obecnie 98 członkiń, obywatelki reprezentujących niemal wszystkie polskie dzielnice w Chicago. Szczęści się ponadto listą 75-ciu członków honorowych — wspierających, a w liście tej figurują nazwiska przedstawicieli naszego duchowieństwa, naszej prasy i inteligencji oraz imiona najwplywowszych obywateli naszych z wszelkich zawodów. Podczas kilkomiesięcznego istnienia, Towarzystwo przysporzyło funduszu na rzecz Akademii w sumie \$355. i 30 centów i nadto posiada w kasie na bieżące potrzeby \$46.35. Dzięki wpływom i staraniom członkin z Tow. wzrasta liczba panien kształcących się w zakładzie i wierzą panie, że w przyszłym roku szkolnym liczba uczennic w dwójnasób się pomnoży. Towarzystwo przytem starać się będzie dopomóc Wiel. Siostrom ulokować Akademię w odpowiedniejszym miejscu, na pięknych blińach takiego przedmiścia jak Irving Park, Grayland, Montrose lub Mayfair, w otoczeniu drzew, na wolnym świeżem powietrzu, a Akademię dzisiejszą zamienić na Dom dla dziewcząt pracujących, nie mających tu rodzin.

Po załatwieniu się ze sprawozdaniami przystąpiono do bieżących spraw Tow. Dowiedziano się, że zapowiedziany w styczniu "Bal Fiołkowy" przypada na ten sam wieczór, kiedy ma się odbyć bal Tow. Dobroczynności p. o. św. Elżbiety. Postanowiono zatem odwołać styczniową zabawę, aby nie przeszkadzało Tow. Dobroczynności i przeniesiono "Bal Fiołkowy" aż po Wielkanocy i postanowiono urządzić go na salę św. Stanisława Kostki.

Zabrano się następnie do wyboru administracji na rok przyszły. Nasamprzód, za radą pani prez-sowej postanowiono uprosić nadal na kapelana Tow. Wiel. ks. Władysława Zapalę. Poczem po

kolei jednogłośnie obrano zarząd następujący: Prezesową panią Agnieszkę Nering; wiceprezesową, p. Emilię Napieralską; sekretarką protokółową p. Jadwigę Turalską; sekretarką finansową, p. M. Jakińską; kasyerką p. K. Łagodzińską; 1-szą dyrektorką panią Annę Józwiakowską; 2-gą dyrektorką, panią Pelagię Dyniewiczową; 3-cią dyrektorką, panią Katarzynę Wysocką. — Do instancyj zarządu poproszonym będzie Wiel. ks. kapelan na styczniowym zebraniu.

Po wyborach uchwalono niniejszem publicznie podziękować w imieniu Tow. i Akademii Związku Polek w Ameryce za ofiarę \$25.00 na cele Towarzystwa, uchwaloną przez tenże Związek na ostatnim Sejmie w Milwaukeee.

Zamknięto teraz posiedzenie i na zaproszenie Wiel. Matki Przełożonej przeniesiono się do drugiej sali, gdzie przy pięknie ubranych stołach oczekiwały na miłych sobie gości, piękne młode gosposie, uczennice klasy kucharskiej, a mianowicie panienki: B. Michalska, J. Skucka, H. Radomska, Z. Hober, K. Rączkowska i M. Doyno. One to przyczyniły smaczny staropolski podwieczorek i z wdziękiem gości swoich podejmowały. Przy stole zasiadało 40 pań członkin Tow. i kilkanaście Wiel. Siostr Nauczycielek. Młode gosposie wystawione były na nielada próbę, ale okryły się chwałą...

Podwieczorek zakończono programikiem złożonym z popisów pupilek zakładu, do którego przy końcu poproszono kilka pań z Towarzystwa. Z ładnym duetem na fortepianie wystąpiły panny Doyno i Z. Hober, śliczne deklamacje wygłosiły J. Sikucka, G. Miller i B. Michalska, [ta ostatnia wystąpić musiała dwa razy], pięknie też spisał się w śpiewie kwintet z panienek: H. Radomskiej, Z. Hober, M. Doyno, B. Michalskiej i K. Rączkowskiej. Za gości przemawiała panna Emilia Napieralska, na fortepianie grała panna Kinga Jarcecka, a śpiewami radowały obecnych pp. Jadwiga Turalska i Agnieszka Nering.

KOESPONDENCYA

Z Minnesoty od naszego agenta p. Radomskiego. Sporo nowin z różnych kolonii.

Dnia 3-go t. m. wyjechałem w podróż, lecz nie na odkrycie północnego bieguna, jak Cook i Peary, a obaj doskonałi klamcy [bo do bieguna północnego dostać się niepodobna, na co zwróciłem uwagę Gazecie Polskiej i Rolnikowi, że to kłamstwo tylko wyjechałem w interesie Gazety Polskiej, by kolektować od starych abonentów i zapisywać nowych.

czwartek, gdy przechodziłem około polskiego kościoła zobaczyłem małą kapliczkę z figurą św. Jana Chrzciciela, a u góry ładny krzyż z Panem Jezusem, które podobno p. Pawlak dał wystawić kosztem około 250 dolarów.

Dalej dowiedziałem się, że pana Ucherek, czeskiego salunisty, stajnią się spaliła i jedni mówili, że 12 a inni że 14 koni i innego wiele inwentarza się spaliło.

Pan Ucherek rozwoził pocztę omnibusem, przywoził i odwoził podróżnych, to też dlatego trzymał tak wiele koni. Dalej dowiedziałem się, że pan Walenty Kliński, który omnibusem na dworzec jeździł, dnia 21 listopada w stajni się powiesił. Znałem go bardzo dobrze i wszyscy mi mówili, że to był bardzo uczciwy, trzeźwy i pracowity człowiek, ale że miał podobno żonę bardzo niepoceciwą, która mu wiele dokuczala i nigdy nie dała spokoju, choć jej wszystkie pieniądze oddawał, ale mu tak dokuczala i życie zatrwała, że aż biedak popelnil samobójstwa.

Dalej dowiedziałem się, że niedaleko od Silver Lake mieszka jakiś bogaty farmer, który się nazywa Faimut. W niedziele wieczorem, gdy przy kolacyi siedzieli zakolałi ktoś do drzwi i potem wszedł zamaskowany człowiek i żądał wydania pieniędzy, gospodarz domu schronił się na górą izbę, została tylko jego żona, dała mu 5 dolarów, zażądał więcej, dała mu 40 dolarów, ale ów żądał jeszcze więcej a gdy mu powiedział, że go pomimo zamaskowanego znaten wydobyl rewolwer i strzelił. Kula utknula w mózgu, a kobieta padła nieżywa, a zabójca poszukał sam pieniądze, i zabrał je coś w kwocie 400 dolarów i zniknął, ale dotąd go jeszcze nie złapano.

Pomyślenie mają na parobka, który tam służył i o wszystkim wiedział, lecz pewnie nie dowioda, bo kobieta nie żyje.

Ja także myślę, że to był taki, który znał wszystkie i wiedział doskonale, gdzie mają pieniądze.

Wiel. proboszcz, ks. Zaleski jest zdrow i życzyliwy dla każdego jak zawsze; czy kto przybędzie w sobotę, lub w niedzielę przed nabożeństwem, albo nawet w nocy, zawsze gotów do rozmowy.

Oby Mu Pan Bóg dał zdrowie i długie życie, czego mu z całego serca życzę.

Z Silver Lake powróciłem napowrót do Delano i odjadę przez Minneapolis do Foley, Gilman, Brownville, Greenbush, Leo; New Orleans, a ztąd do Warsaw, N. Dak., a z powrotem Taunton, Owatonna, Wells, Minn., Lake i o-kolicę Little Falls a może i do Holdingsford itd.

Kończę swoje pismo i zasylam wszystkim starym i nowym abonentom "Gazety Polskiej" serdeczne pozdrowienia.

Z uszanowaniem
W. Radomski,
Podróżujący agent "Gaz. Pol."

Testament Lwa Tołstoja.

"Utro Rossi" dowiaduje się, że w testamentie pozostawionym przez Tołstoja, niema zupełnie żadnych wskazówek co do tego, jakoby wszystkie jego dzieła a więc i ogłoszone przed rokiem 1880 miały być własnością publiczną. Więc w ten sposób właścicielem dzieł Tołstoja jest jego rodzina.

POTRZEBA AGENTOW!!!
W każdej miejscowości, gdzie znajdują się Polacy potrzebujemy agentów do rozpowszechnienia "Gazety Polskiej", "Ilustrowanego Tygodnika Powieściowo-Naukowego" jakoteż sprzedaży książek. Nawet ci, którzy z dzień pracują, mogą wieczorami kilka dolarów dziennie zarobić. Po warunki zgłosz się do: W. DYNIEWICZ PUB. CO., 1113 Noble str., Chicago, Ill. [x]

Zaproszenie do przedpłaty na Rocznik XVII.



Prenumerata w St. Zjed. wynosi rocznie \$1.00. Za granicą \$1.50.

W roczniku XVII rozpoczniemy drukować piękny romans wspólny, pod tytułem:

LEŚNA RÓŻYCZKA, czyli Tajemnica Żebra. WIELKA POWIEŚĆ HISZPAŃSKA

przez Kapitana Ramon Diaz de la Escosura.

Oprócz tego drukujemy wiele innych Powieści, Artykułów, Opowiadań, Bań, Sztuk Teatralnych Nut muzycznych itd. WSKAZYMY ZA \$1.00.

Prosimy czytelników naszego aby jaknajwcześniej przysyłałi swoją prenumeratę na następny rok abyśmy wli-dzieli im "egzem-larz" mamy drukować. Rocznik XVI, w którym drukowaliśmy "Groby By-birskie" miał takie powodzenie, że prawie zmuszer byłimy od pewnego czasu nie przyjm-wad już prenu-meraty. Pieniądze najlepiej przesyłać przez Money order lub w liście reg-str-wanym. Adresować:

W. Dyniewicz Publishing Co. 1113 Noble Street, Chicago, Ill.

O Polsce po Angielsku.

LACK OF COHESION FATAL TO POLAND.

Country Abounded in Good Fighters, but Became Easy Prey to Neighbors.

CLASSES NOT IN HARMONY.

National Sentiment Needed to Inspire Men to Action in Defense.

By George A. Dorsey, Ph. D., LL. D.

[The Chicago Daily Tribune.]

Cracow, Galicia, Austria, Sept. 30. — Poland disappeared from the map because neighbors wanted her land. Poland was weak; her neighbors were strong. That would seem to be explanation enough. But if we can find out why Poland was weak, we discover the way to get strong.

Poland must have been exceedingly weak. To get her territory, her neighbors put up no great fight—it was not a war of conquest. As you read along in Polish history and draw nigh the fatal date, you begin to strain your ears for the blast of the trumpet and the cannons' roar. You expect to see rivers, of blood. Some blood did flow, no, it only oozed. Poland lay like a cadaver on a marble slab, while the white robed anatomists carved—and sharpened their scalpels—and carved again, and again. The body did make a struggle or two; the heart, here in the ancient capitol, beat on for a few years longer. And then all was over—so far as a map goes. Why? Why was there no blood in the body? Why did not Poland kick more when it felt the knife?

This broad nation did not make as much resistance to dismemberment as many an African tribe does in change of masters. There are more Poles in their graves today who would rise to help Napoleon fight the Germans than there were real men to follow Kosciuszko. After his defeat, we read, a paralysis seized the unfortunate country. The loss of their hero seemed the ruin of Poland. Warsaw did hold out and 13,000 men perished in the suburb, Praga. Then Warsaw delivered up her keys—but not before an "indescribable tumult" and some "sanguinary riots."

Poles Are Brave Fighters.

No one accuses the Poles of cowardice. They helped Napoleon fight his peninsular campaign. Polish lancers captured Somo Sierra and opened the road to Madrid. Sixty thousand Poles joined Napoleon in his Russian expedition. Many Poles perished in his expedition against St. Domingo. Napoleon is said to have been glad to get rid of them, "as they had become importunate."

And again sixteen years after the first partition, the famous four years' diet was held. They talked for four years! And they granted to the burghers the right to send deputies to the diet. But there were many malcontent nobles who did not approve of this. They did not like to have their privileges curtailed. These malcontents formed the confederation of Targowica. And invited Russian troops to invade Warsaw! And the confederation governed the country.

A noble is a noble, always and everywhere, in France or in America, though only a waiter in a restaurant. There are still Polish noblemen, though there is no Poland. A nobleman is unfortunate in that his birth regulates his station in life. He may be a renegade, a traitor, a gambler, a spendthrift, but he is a noble still. It is hard to pry him loose from that. The nobility is dangerously near the criminaloid class. They have got something for nothing: they inherit that which no state of independent voters would give them—the birthright of a few, making laws for the many, at the expense of the many, and often to the detriment of the many.

Innovation Bad for Nobility.

The nobility suffers by innovation. Russian dominion was preferable to sharing power with a burgher. There was left just some millions of people. They could not read, they could not write. Knowing nothing of Poland, what they care about Poland? Did they ever think about these matters at all? They could rally to Kosciuszko, the Lithuanian Pole; they could follow Napoleon; they could fight. Poles could fight when they saw a

leader; they could not fight for an abstraction—for Poland.

Poland consisted of: 1. A king generally no good; 2. Nobility, who never got together for Poland; 3. Church; 4. Burghers—tradesmen and artisans, Germans, Jews, Armenians, Greeks, Italians—not a true middle class, not united.

A man might be a Pole and a burgher, but not at the same time a nobleman. A man lost his nobility if he engaged in trade. Even then he generally became a camp follower of nobility, for he could not compete, because handicapped by birth and training, with the foreign professional trader.

These non-Poles were often rich. That was their business. But there was no professional class, as there was no middle class in the true sense of the word.

Hard Lot of Peasants.

Peasants were once of two kinds bound by service but personally free. But even this arrangement was distasteful to the nobles. The class of free peasants gradually diminished. The last straw was laid to their back by a law of 1496 which forbade a common man to own land. And a burgher was a common man. Only a nobleman could own land—and carry a sword. There could be and were poor nobleman. It was not unusual, it is said, to see a peasant noble following the plow barefooted, wearing a sword tied to his side by a piece of string. The sword saved his face.

Up to 1768 a noble had the power of life and death over his serfs. Then they changed the law. To convict a noble of the murder of a serf he must be taken red-handed and the fact proved by two nobleman or four peasants; if not taken in the act he was to pay a fine. And a serf was valued at just \$2.50.

Coxe in 1778 traveled the 250 miles from Cracow to Warsaw. He saw two carriages and a dozen carts; a few straggling villages whose miserable appearance corresponded to the wretchedness of the country around them. The only places of reception for travelers were hovels belonging to Jews, totally destitute of furniture and every species of accommodation. Natives poorer, humbler, and more miserable in every way he had not yet observed in the course of his travels. Wherever he stopped they flocked around him in crowds and asking for charity, used the most abject gestures.

Peasants' Servile Attitude.

Earlier in the century a traveler through the Baltic region of Poland describes the peasants' position as equally intolerable. Speaking of the nobility of Courland, he says: "These poor wretches pay so much respect to their lords and masters that it comes near adoration, which makes the gentry not a little haughty, looking upon themselves as born with a kind of sovereignty." And again: "All those inhabitants of Livonia that have been subdued by the Germans are mentioned under the name of boors, and continue slaves, both they and their children. I find their condition in many things better than that of the peasants in Germany, who are every day afresh persecuted with troops that quarter upon them, constant taxes, and hard labor. They readily submit to the old custom of being whipped with rods for any fault committed."

Is it any wonder that the only pleasure of the peasants was drinking on Sunday, when they forgot their miseries in dancing and intoxication? Many of the nobility had a monopoly of the sale of spirits and were therefore interested in as much as possible being consumed.

No patriotism, no idea of patriotism. No love of work, because work had no reward beyond mere existence; no sentiment. Nothing to fight for.

Sentiment Makes Nations.

Sentiment makes nations great. That is the reason we do not need a big army. Every American is a potential soldier. He believes in something, has ideas and will fight for them. Not because he considers it sweet to die for this country but because he believes his country worth living for. It is inhuman to free men to be cowards when there is a fight on.

What did Poland stand for? Never a nation. She lacked leaders. Take the average king. What did he care for Poland? What did Poland mean to him, or to his nobles?

Each was a little king—a clan chief. Ideals which kick over the traes, burn old things up, explore seek after the new, get disgusted were wanting. Education was at no premium. There was too little to fight for.

Poland was not alone in all this. Her neighbors were almost as bad. But Poland suffered.

Pominięcie Warszawy.

Twórca kanału Suezkiego Ferdynand Lesseps, przypatrując się pewnego razu mapie Europy, oświadczył, że z biegiem czasu centralnym punktem naszej starożytnej części świata, musi stać Warszawa. Wskazuje na to położenie geograficzne tego miasta, które istotnie leży w samym środku Europy i tworzy stałą granicę pomiędzy Europą zachodnią i Europą wschodnią.

Szalony wzrost Warszawy w latach 1865—1900, gdy z miasta liczonego 200 tysięcy mieszkańców, doszła do 700 tysięcy mieszkańców i to bez wojny świadczy, że istotnie przewidywania Lessepsa zaczyna się sprawdzać. Gdy się na to uwzględni, że w wzrost i rozrost Warszawy złożyły się wyłącznie okoliczności handlowe i przemysłowe, przynajmniej trzeba, iż ekonomiczna przyszłość miasta mogła się przedstawiać każdemu w barwnych jak najbardziej kolorach.

Budowa i podjęcie ruchu na wielkiej drodze żelaznej transsyberyjskiej tworzyły nową dźwignię w rozwoju Warszawy. Nasze miasto istotnie zbliżało się coraz bardziej do tego ideału, jaki mu wywodził Lesseps, zmieniało się w stałą granicę między Zachodem i Wschodem i ciągnęło — jak każda stacja graniczna—wielkie z swojego położenia i z swojej roli korzyści.

Kolej żelazna transsyberyjska jest i pozostanie wielkim przedsiębiorstwem komunikacyjnym o bardzo doniosłym znaczeniu gospodarczym. Ale już dzisiaj widać jasno, że niebawem zamieni się w czyn dwie inne drogi żelazne, których znaczenie gospodarcze będzie może większym, niż znaczenie kolej transsyberyjskiej. Mowa tutaj o kolei Bagdadzkiej, kończącej się nad zatoką perską, a mającej za punkt wyjścia Berlin; dalej mowa o kolei Londyn—Bombaj. Linie europejskie obu tych dróg żelaznych otwierających niezmiernie rynki zbytu i niezmiernie tereny produkcyjne materialnych surowych, nie pójdy na Warszawę, lecz przez Galicję na Kraków i Lwów. Kolej Bagdadzka będzie biegła z Berlina na Wrocław, Bogumim, Kraków, Lwów przez Bukowinę i Rumunię do portów rumuńskich morza Czarnego, poczem drogą morską bądź do stacji kolejowej Haidirpasa na brzegu azjatyckim i na wprost Konstantynopola albo też do Sinope na brzegu północnym Azji Mniejszej.

Drugą linię z Londynu do Bombaju pójdy na Berlin, Wrocław, Szczakow, Lwów, Podwojczyska, Taganrog, Baku.

Z powyższego wynika, że przy obu tych liniach Warszawa pozostanie zupełnie na boku. Zyskają natomiast Lwów i Kraków. Oba te miasta będą leżały na szlaku międzynarodowym ożywionego z Wschodem handlu. Powtórzy się tedy po upływie pięciu wieków ten sam proces, który w XIII i w XIV wieku dał ziemom polskim. Lublinowi, a przedewszystkiem Lwowi wielkie znaczenie i bogactwa. W owe czasy przez Lwów ciągnęły z Zachodu na Wschód i z Wschodu na Zachód wielkie karawany kupców, prowadzące handel pomiędzy Europą środkową i zachodnią z jednej strony i z drugiej z Konstantynopolem, Azją Mniejszą, Arabią, Persją i Indiami Wschodnimi. Wówczas Lwów rozrastał się i bogacił. Dopiero wysiłki marynarzy portugalskich, którzy opłynęwszy cyfel południowej Afryki, wynaleźli tańszą, a względnie bezpieczniejszą dla Europy zachodniej wygodniejszą drogę morską do Indii Wschodnich

Wówczas Lwów przestanie być tym miastem, rzuceniem gdzieś w kat Europy, przez nikogo nie odwiedzanym i znanym tylko mieszkańcom Galicji. Na międzynarodowym szlaku Lwów urosnie i nabierze tony. Chyba Warszawa, jakkolwiek minie ją sposobność do zarobków i do nabierania nowych sił, nie będzie tego uśmiechu fortuny zazdrościła bratniemu miastu.

KATALOG KSIĄŻEK WŁASNEGO DRUKU i NAKŁADU.

Żądający książki z niniejszego katalogu raczy podać — NUMER KATALOGU 1.

UWAGA: Kto chce odwrotną pocztą otrzymać wysyłkę książek, niechaj oprócz 10c. na zwykłą przesyłkę, dołączy jeszcze 10c. na nadzwyczajną przesyłkę (special delivery).

Kto chce, aby wprost w jego ręce oddano przesyłkę książek, niechaj oprócz 10c. na zwykłą przesyłkę, dołączy jeszcze 10c. na zarejestrowanie przesyłki książek.

TE KSIĄŻKI MOŻNA WYBIERAĆ NA PREMIE.

- (Ciąg dalszy.)
- Owie Włoski, i Szkolne Lekki, po wlasności z życia ludu 5
- Dwurożny Człowiek, powieść napisal Maurycy Jokaj 30ct.
- Djabel w domu, powieść, napisal Antoni Wieniarski 10ct.
- Djabel w Krakowie, stara a wiele ciekawa i pouczająca powieść 10ct.
- Dziadowski Wychowanek. Powiastka, napisal Kl. Junosza 15ct.
- Dzieci poznaliśmy 6ct.
- Dzieci w dworku, powieść moralna 80c
- W mojej oprawie ze złocym tytulikiem 60c
- Dziesięć dni na trawie. Opowiadanie z czasów przelotu Edwarda Trojana. Zawiera: Na Mięsielno; Prom; Pierwsze dwa dni; Burza i jej następstwa. Dalsze przygody; Zakonczenie. Z obrazkami. Cena 15c
- Dzieje Jarodu Polskiego, osobione 78 obrazkami w mojej oprawie po 35c
- Dzieje starego i nowego testamentu czyli Historia Biblija, ulozona dla szkół katolickich, z 100 obrazkami i mapą ziemi świętej, w mojej oprawie 40c
- Dzieje Święte w krótkości opowiedziane przez ks. I. Schustera. Cena 25c
- W mojej oprawie 30c
- Dziesięć milionów dolarów. Nowela Maurycy Jokaja. (Przekład z angielskiego) 15c
- Dziesięć pięknych pieśni polskich: 1 Litania o śmierć szczęśliwą, 2 Siedem zamków przy konających, 3 Pieśń o Boskiej Opatrzności, 4 Pieśń o ogrodzie Oliwnym, 5 Pieśń o polskiej koronie, 6 O koronie Najświę. Maryi Najświętszej, 7 Boże coś Polsko, 8 Pieśń o Najświętszej Maryi Kalwaryjskiej, 9 Pieśń Kalwaryjska 10ct.
- Dzika Franka przez Maryję Bogusławską 15ct.
- Dziwne Podróże, na lądzie i na morzu, wyprawy i wesołe przygody Igańca nad Igańca pana Klamkiewicza, jak je sam zwykł opowiadać przy butelce wina w gronie przyjaciół i znajomych. 10c
- Ozwyłe Przygody Lorka Szlaza. Opowiadanie z dziejów Polski przez Józefa Grajnera 15c
- Elementarz Mazy, czyli pierwsza Nauka Czytania, Pisania i Rachowania, przez W. Dyniewicza. W mojej oprawie 10ct.
- Elementarz Obrazkowy, czyli pierwsze zasady pisania i czytania zastosowane do szkół polskich w Stanach Zjednoczonych. Książka ta jest drukowana na pięknym papierze, o 84 stronach, ozdobiona z wieloma rycinami, oprawa miękka z płótnem 20c.
- Elementarz Polski, czyli Nauka Czytania, Pisania i Rachowania z nauką pisowni i Gramatyki, przez W. Dyniewicza, w mojej oprawie 25c
- custachyuz. Powieść z pierwszych wieków chrześcijaństwa. Przez tłumacza Genowefy i Kozycy Kwiatów 30c
- Fabiola. Powieść z czasów prześladowania Chrześcijan w roku 302. Napisal Kardynat Wiseman.—1. Chwile rozjem.—2. Walka.—3. Zwycięstwo. W mojej oprawie ze złocym tytulikiem 75c
- Gawędziarz. Zbiór gawęd, wesołych i ciekawych, opowiadań, powiastek, dykterek, żartów; figli itd., zawiera: Królowa sów, Czerwony pias, Śmierć kuma, Rusalka, Kot rozpędza mieszkańców wioski, Walka Ilsa ze szczyptami i o mądrym Wojtku, Bitwa chłopaka w Gołdziej, Turcyki sowidzi, Mądry Mściwój, Demokrate z kłopotem, Wybrana rada. Dobra para, Czy jałd asan pierniki w kościele Karpi, Kapitan profesor, Kołda ubogich, Postronek, Złabak sprytny oszust, Rachunek melars, Gawęda dziadunia z okolic Lezna, Kankina, Ostatni figiel pana Jasego to był najpiętszy, Owe, Wesoły Swandzio, Złoty kłodowicz, Zławieli w drodze, Kara po śmierci, Długi, szeroki i bystrooki. Cena w twardej oprawie 75ct.
- W miękkiej oprawie 50ct.
- Geografia Ogólna. Z rycinami. Ułożył prof. Ign. Machnikowski. 60c
- Głerner księżęcy. Powieść historyczna z XIII wieku przez Z. Morawską. W mojej oprawie ze złocym tytulikiem \$1.00
- W słabej oprawie 75c
- Głos Pana nad Paną. Opowiadanie dla młodych, moich przyjaciół, napisal Fr. Hoffman, Przetłumaczył Stanisław Kusniewicz. Cena 30c
- Jos Sere Polskieh. Napisal Alexander Lutyński. W pięknej oprawie miękkiej alligatorowej skórcy, ze złocymi brzegami zawierająca śliczne wierszki narodowe polskie, stosowne do deklamacji na zebraniach rodzinnych lub publicznych. Format jest mały kieszonkowy 25c
- Jos Synogardley na pustyni świata tego. Jeżdzący, w mojej oprawie ze złocym tytulikiem 512 stronice \$1.00
- Święta Barbara. Powieść z przeszłości Pomorza. Napisal X. Kujot. Cena 50c
- Godzina Śmierci, czyli przygotowanie się do śmierć szczęśliwą. Czytanie na każdy miesiąc w roku dla wszystkich stanów. Z ośm obrazkami. Wydał ka. G. Stagracyński 35ct.
- Gospodarz amerykański, książka zawierająca około 220 artykułów ze wszystkich dziedzin gospodarstwa wiejskiego jako to: uprawy roli, hodowli bydła, koni, drobitz itd. Bardzo praktyczny podręcznik dla nieszczęśliwych "farmerów". Zawiera przeszło 300 stronice. W mojej oprawie 75ct.
- W słabej oprawie 50ct.
- Gorskie Zale czyli Pasya 5ct.
- Gramatyka Języka Polskiego, systematyczny kurs nauk, ułożył August Je-

storia Stanów Zjednoczonych o odkryciu Ameryki aż do naszych czasów, z krótkim zarysem innych krajów Amerykańskich wraz z deklaracją niepodległości, artykułami konstytucyjnymi i Konstytucją Stanów Zjednoczonych i dodatkami wojny amerykańsko-hispańskiej (około 500 stronice). W mojej oprawie 75c

Historia Synynda morskigo. Sześć niebezpiecznych podróży na wachodzie, odbytych przez niustrazonego kupa, w których tenże doznał rozmaitych przygód i zmian losu. Opowiadanie Szeherazady. (Z tysiąc nocy i jednej) 15c

Historia trzedego Derwisza królewicza o utraceniu prawego oka. (Z tysiąc nocy i jednej). Cena 10c

Hiszpanka czyli tona skazanego na śmierć. Powieść p. p. W. hr. Roder. 95c

Hortensya czyli ofarda dumy. Powieść osnuta na prawdziwym zdarzeniu przez F. G. 15c

Hrabia i Niedźwiedziarz. Piękna powieść przez Fr. Hoffmana, Przetłumaczył Paulina z L. Wilkowska. 30c

Hrabia Monte-Christo. Romana. Przekład z francuskiego. 12 tomów. W słabej oprawie cała powieść w 13 tomach kosztuje \$2.00

W mojej osobnej oprawie, ze złotymi wyciskami na grzbiecie w 3 książkach \$3.50

Hrabia parobkiem u kmiecia, powieść wyciągnięta z Ramot, Ramotków Wł. Wódzkiego 10c

Humor i Prawda. Zbiór bardzo wielu pięknych, wesołych i pouczających kawałków. 15c

Inauguracja Grovera Clevelanda, pierwszego po 24 latach z stroniactwa demokratycznego, wybranego prezydentem Stanów Zjednoczonych, w dniu 4 marca 1885 r. 5c

Ita hrabina na Toggengurgu. Historia prawdziwa z XII wieku, wiele nieszczęść, osobliwie dla niewolnie cierpiących, przez Krystofa Szmidla, przetłumaczona przez Ka. E. W. 30c

Jak dusza nieboszczyka chodila. Powiastka ludowa przez Bolesława Rybę 5c

Jak Dyabel z babą się oszeni. 5c

Jak leczył dzieci przez Dr. Helene Sobieralska. 10c

Jak dusza nieboszczyka chodila. Powiastka ludowa przez Bolesława Rybę 5c

Jak Kaska wyprowadzila Jaska. Wiele poważna i wesoła powiastka. 10c

Jak się Jozef Malinka oszeni. Obrazek wesoły z parafii Wysokie w stronach radomskich. Bardzo piękna powiastka. Cena 15ct.

Jak Reporter osenił Lorda, przez Henryka Urban i Opowieść Kapitana, przez "Mark Twain", Samuel Clemens. Dwie piękne humoreski i Cena 10c

Jak się zemścił borowy Ziełonka nad Wojtkiem Bruchyla. Powieść ludowa polsko-amerykańska. Napisal Jan Niemir 15c

Jak to w Pomanii bies porwał Swęda. Powieść z czasów najazdu Szwedów na Wielkopolskę w 17 wieku. 10c

Jak sobie poscieli, tak się wyśpił powiastka. 10c

Jarmuzna i Przypowieść o Psenicy Gawędy z podania ludowego przez Jana Chęcińskiego. 10c

James Garfield, albo Praca i Cnota, poemat skreślony podług faktów przez Teofila Samoilaska 10c

Jan Kilifski. Szewc Warszawski. 5c

Jan III Sobieski. król polski, obrońca chrześcijaństwa, pod Wiedniem 10c

Jan Opłiswiat, zwany także Sowidziarzem, słynny swego czasu trefniś, jego figle i awantury. Powieść komiczna ku rozweseleniu czytelników. 20c

Jan Orlik, znalezione dziecko w gniazdku orlem pod Krakowem, powiastka 10c

Jan Pułzek, powieść z dawnych czasów napisal Mieczysław z Poznania 10c

Jan Sammlerak czyli chwalebne ukaranie. Powiastka osnuta na tale prawdziwego zdarzenia napisal Hipolit Bogumił Tarczyński 15c

Jarmark na święty Onufry. Powieść A. Dyniaskiego. 15c

Jaskółczy Szlakiem. Powieść przez Maryję Rodziewiczównę W słabej oprawie 50c.

W mojej oprawie 75c.

Jaskinia Beatna. Powieść dla wszystkich szlachetnie myślących 25c.

W mojej oprawie ze złocym tytulikiem 50c

Jaskinia Potępienia. Powieść przez Fr. X. Tuczyskiego 35c.

Ja sama w mojej oprawie z złotym tytulikiem 65c.

Jaska Cholewa. Powieść historyczna z czasów Bolesława Śmiałego, napisana dla młodzieży przez Józefa Grajnera. 20c.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

Nowy generalny Agént na miasto Newark, N. J.

Niniejszem zawiadamiamy, iż p. B. Sulkowski z par. 22 Belmont, ave., jest naszym generalnym agentem na miasto Newark. Pan Sulkowski posiada kwity i upoważnienia do zbierania abonamentu na Gazetę Polską, Tygodnik Powieściowo-Naukowy i zbierania ogłoszeń, oraz ma na składzie książki naszego druku i nakładu i zaraz wydaje premie. Sprzedaje także gazety agentom na "stendach". Skład pana Sulkowskiego jest zapoznany w doborowy wybór książek powieściowych i do nabożeństwa, różnocoów itd.

Redakcja "Gazety Polskiej."

Wstawione cudami obrazy, kościoły i miejsca odpustowe w Polsce

Było ilustrowane to dzieło składają się z 60 obrazów i zawiera wizerunki i opis cudami wstawionych obrazów i kościołów w Polsce.

Setki Ilustracji, Wznowiony papier. Luksusowa oprawa i wydanie.

Ten pierwszy A. obejmujący dystrykcję krakowską i tarnowską w Galicji opuścił prasę. CENA \$1.00

Kto nie ma czasu na zakupienie tego posmy próbkę ilustrowany i paupiel opisyjący szczegółowo dzieło i jego treść. Adresować:

PRACA POLSKA
464 S. CENTRE STR.
SCHENECTADY, N.Y.

FARMA NA ZAMIANĘ ZA PROPEPIA.

Mamy farmę 80 akrów w powiecie Clark, w Stanie Wisconsin, 4 mile od miejscowości Thorp; okolica nieomal czysto polska; narożnik dwóch linii sekcyjnych. Dom mieszkalny, jedna stajnia większa, druga mniejsza — budynki nowe; studnia z pompą. Cała ogrodzona drutem. 16 do 18 akrów jest pod uprawą wykarzowanych i około 10 akrów wywyższonych, reszta pastwiska i las z dobrym drzewem 70-letnich gatunków. Wartość \$3,000, na zmianę na property w Chicago lub o-kolcey.

C. W. DYNIEWICZ, and CO.
1151 Milwaukee, ave., Chicago, Ill. z

Kobieta najpiętnie może zrozumieć kobiecą chorobę.

Niewiasto, jeżeli cierpisz na jaką chorobę kobiecą lub inną, napis do mnie, załącz za 2c znaczek pocztowy a ja ci udzielię bezpłatnie porady, jak możesz się w domu wyzdusić.

Udzielam porady na choroby i przypadłości kobiece, jak: zapalenia, obrzęki; białe i czerwone upływy; opóźnienie macicy, nieregularność, bolesne periody; bezpłodność, ból krzyża; ból w lewym i prawym boku; zawrót i ból głowy, nerwowość i inne dolegliwości kobiece.

Mam najlepsze lekarstwa na choroby u kobiet, jak: białe, parze, świersz, krosty na twarzy i piegł.

Leczę na etnie wszelkie choroby że- raziłwa, kobiet i mężczyzn; reumatyzm, choroby pęcherz; i nerek, choroby śródkłowe.

Adres. Dr. Maryja Kowalska — Biel and Co. P. O. Box 62 Detroit, Mich.

IMPORTERZY I FABRYKANTY

TYTONIU, CYGAR, PAPIEROSOW FABRYKA TA SZEHERAZADY I TABAKI DO KAZIWANIA PO ZNIMONYCH OSMACH.

Turecki tytoś, funt po \$1.50, \$1.75, \$2.00, \$2.25, \$2.50, \$2.75, \$3.00, \$3.25, \$3.50, \$3.75, \$4.00, \$4.25, \$4.50, \$4.75, \$5.00.

Tytoś rosyjski, funt po 50 et., 80 et., 90 et., 100 et., 110 et., 120 et., 130 et., 140 et., 150 et., 160 et., 170 et., 180 et., 190 et., 200 et.

Tytoś do fajki "Opary slupki" funt po 80 et.

Rosyjski tytoś i fajki funt po 40 et.

Tabaka do zywiania funt po 30 et. i 35 et.

Papierosy z tureckiego tytu 10 et. po 100 et.

50 et. 75 et. i 100 et.

Wszystkie do papierosow sztuka po 10c.

Głazy do papierosow sztuka po 7c. 10 et.

A. TRACK, 1123 Milwaukee Ave., CHICAGO, ILL.

Coś nowego na... Święta Bożego Narodzenia.

Z księgarni "Gazety Polskiej" wyszła nowa książka pod tytułem

"BÓG SIĘ RODZI!..."

czyli POLSKIE JASEŁKA,

w trzech odsonach z melodiami napisana przez

KAROLA WACHTLA.

W Jasełkach tych występuje kilkanaście osób. Są one tak wyborne skreślone, że tak dorobli, jak i dzieł mogło łatwo odegrać swe role. Nuty na jeden głos są dodane do Jasełek. Książka ozdobiona jest pięknymi rycinami.

Cena jednego egzem. 50c. Cały komplet na 25 osób \$12.50.

W. Dyniewicz Publishing Co.
1113 Noble Street, Chicago, Illinois.

Młyn Dyabelski

na górze wiedeńskiej

— CZYLI —

Rycerz Ginter z Szwarenau.

Ciekawa powieść dla młodych i starszych.

(Ciąg dalszy).

— Panie rycerzu — rzekła stara — wy Kochacie piękną Matyldę z Staufenbergu, nawet chcecie tam jechać, aby ją pojąć za swą małżonkę. Czy nie prawda?

Rycerz zdumiał się bardzo tą mową pielgrzymki, ale jednak nie zważając na to, ciągnęła dalej bez wahania. Zostaniecie w Staufen nieprzechylnie przyjęci przez ojca Matyldy; ale nie zważajcie na to, tylko śmiało naprzód, wszystko się powoli ułoży, jak koniec dobry wszystko dobre; bo chociaż stary Staufenberg chce koniecznie piękną córkę Matyldę przykuć łańcuchem małżeństwa do tego łotra Lobensteina, przecież łańcuch ten jeszcze pęknąć może. A tylko śmiało naprzód!

Rycerz Ginter z Szwarenau, czy jesteście gotów na krok jaki śmielszy? — Rycerz pojął dokładnie zamiary pielgrzymki, stanął więc natychmiast z siedzenia spojrzawszy bystro w oczy kobiety i rzekł głosem pewnym, który zdradzał silne postanowienie. — W każdym wypadku stoję na rozkaz!

— Wiedziałam, że tak powiesz, bo znam cię dobrze. Tak jest, dzielną swoją odwagę, waleczną twą ramię, serdeczną twą wspaniałomyślność, niewzruszoną twą miłość i wierność znam już od dawna i w tobie dlatego pokładam całą nadzieję. Musisz uwolnić mnie i dusze pomordowanych w Młynie dyabelskim, a przez wybawienie to uzyskasz dopiero Matyldę i wszystkie skarby ukryte w łonie ziemi przez szatanów. Jeszcze więc raz pytam się, chcesz dopiąć tego celu? — Chcę! — odrzekł Ginter z Szwarenau, podnosząc rękę jak do przysięgi.

— Zatem polecam ci stawić się w Dyabelskim młynie o północy z soboty na niedzielę. Uklęknij i przysięgnij! — Rycerz nie wahał się ani chwili uczynić zadość jej życzeniu. Silnym, męskim głosem powtarzał za nią słowa przysięgi. Podeszła jej mowa postać jej stała się coraz to większą i większą, bo dosięgła już nawet sufitu, a rycerz parzył z przerażeniem na jej wzrost olbrzymi; nagle zniżyła się do swej naturalnej wysokości i zaczęła z każdą chwilą znów maleć coraz więcej rysy jej twarzy stawały się drobniejsze, aż wreszcie znikła zupełnie, bez najmniejszego szeslestu, z tak błyskawiczną szybkością, jak płomień świecy zagaszony nagłym podmuchem.

Czytelnik zadziwi się niemało tą tajemniczą kobietą i będzie snuł przeróżne domysły, tak samo miało się z Ginterem, aż w końcu przyszedł do przekonania, że tą starą pielgrzymką nie był nikt inny, tylko duch nieszczęśliwej małżonki Kiliana; ona prosi o wybawienie swoje i wszystkich pomordowanych, w tym celu przyszła do mnie a jestem pewny, że nie uczyni nic podstępnego.

ROZDZIAŁ III.

W żywym dziewiczym blasku weszło słońce dnia następnego po wschodniej stronie horyzontu, a pyszne zamki Niższej Austrii, jak gniazda przyczepione do skalistych zboczy, jaśniały wspaniale w złotych jego promieniach. Piękny poranek zastał już i Matyldę, dziedziczkę zamku Staufenbergskiego, na nogach, która natychmiast udała się do zamkowego ogrodu, aby tam wciągnąć do syta świeże i wonne powietrze w swe młodzieńcze piersi. Wesoło bił skowronek swój psalm poranny w niebieskim czerze, cała natura pachła wonią kwiatów — i szczególnie — serce pięknej Matyldy, pomimo tylu cudów przyrody pozostało niewzruszone, a z ócz płynęły łez zdrowe, z ust dobywały się ciężkie westchnienia i jęki, ręce spłotyły się z sobą wzajem w konwulsyjnym uścisku. Musiało ją spotkać coś chyba bardzo smutnego, inaczej bowiem, ona znana w całej okolicy z swego świeżego i wesołego umysłu, nie byłaby teraz załamany ręk w rozpacz i piękne oczy mgliła łzami boleści. Nagle usłyszała szeslest nóg stąpających po piasku, który okrywał chodniki ogrodu, była to powiernica Matyldy, jej kamerdynerka Berta — a całe jej zjawienie się nagle, kazało się domyślać, że ma swej pani wiele nowości zakomunikować.

— Najdroższa pani, zawołała panna, gdy już zbliżyła się dość blisko, na rany Chrystusa, czybyście odgadli, kto przybył właśnie do zamku? Najświętsza Dziewico, byłabym głośno krzyknęła z radości, zobaczysz, gdy tylko z nim zakończą się nasze cierpienia. — Matylda spoglądała zafascynowanym wzrokiem na swą powiernicę, myśli jej jednak były tak wzburzone bólem duszy, że na razie nie mogła zrozumieć słów do niej wręczonych. Nie odpowiedziała więc nic swojej Bercie. Tedy Berta mówiła dalej: Więc nie chcesz nic słyszeć o szlachetnym

rycerzu Ginterze z Szwarenau? — Matylda teraz dopiero stała się uważniejszą. Nie wymawiając jego imienia, rzekła, on mię z pewnością już dawno zapomniał; zresztą nie jest ci weźle tajemną wola ojca mego co do związków małżeńskich!

Ale cała jego wola nie nie znaczy i niczego nie dokona — odrzekła powiernica — wiedzieć więc o tem, że tym gościem, który właśnie przybył do zamku, jest rycerz Ginter z Szwarenau; a ja natychmiast go tutaj sprowadzę! To mówiąc odbiegła jak wieher szybko nie czekając na odpowiedź i przyzwolenie swej pani.

Tymczasem rycerz Ginter był gotów wjechać w bramę zamkową i pragnął w tejże chwili widzieć się z panem zamku, Hansem ze Staufen. Znalazł u niego, gdy swe nazwisko wyjął, bardzo przyjazną gościnę, a sam gospodarz obdarzał go swymi względami. Ale dobry stosunek starego rycerza z Ginterem trwał tak krótko jak piękna pogoda kwietniowa; zaledwie bowiem oznajmił Staufenbergowi właściwy cel swego przybycia, ten wybuchł piekielnym śmiechem; wybijał sobie te głupstwa raz na zawsze z głowy, mój panie bracie, ożwał się tonem brutalnym, cóżby robiła Matylda w waszej na poły już rozpadłej myśli, gdziekolwiek był wiedział w jakim przybywaciu zamiarze, brama zamkowa nie byłaby się przed wami rozwarła. Im prędzej znowu was odemnie oddzieli, tem lepiej. A teraz Bóg z wami! To powiedziawszy, wstał i znikł, w sąsiednim gmachu.

Rycerz Ginter stał jak ogłuszony tym nagłym zwrotem rzeczy — zaczęło mu ciemnie się przed oczyma, jakby go życie opuszczało. Kilka minut tak upłynęło, wtem uczył, jak lekka ręka wsparła się na jego ramieniu, a dotknięcie to przywróciło mu nadzieję przytomność. Oglądając się i poznawszy Bertę, powierniczkę Matyldy, młodej dziedziczki Staufenbergu. Objawiła mu chęć zaprowadzenia go do pięknej kochanki, na co ma się rozumieć, zgodził się z całego serca. Po kilku minutach dostali się do ogrodu i do tego miejsca, gdzie Matylda sama pozostała.

Czyż mamy opisywać wrażenie, jakiego doznał oboje młodzi, z powodu tych niespodzianych odwiedzin? Ach czyż mamy odmalować niesłychaną radość i zachwyt, jaki ich przejął w tej słodkiej chwili, gdy długo nie mogli słowa wyrzeknąć, spleceni rozkosznym uściskiem? Ale biedni mieli być nagle zrzućci z nieba święch zachwytów — właśnie bowiem w tej chwili przybył do zamku Otto z Lobensteinu, aby staranie swoje ostatecznie skutkiem uwyliczyć! Obecność Gintera została mu zdradzoną przez jednego ze służby dworskiej, a zawistny los chciał, że właśnie spotkał kochankę, gdy rozkosz naplenieni ogniste składali na swych ustach pocałunki.

Otto przyskoczył do nich wściekły ze strasznego gniewu, uderzył silnie Matyldę i nazwał ją wprost w oczy prostą ulicznicą.

Napadnięci obrócili się ku niemu. Nędzniku krzyknęła Matylda, ty śmiałeś mię dotknąć? Ty, którego bardziej nienawidzę od najbrzydliwszego gadu, którego się nogą przygniata? Nazad, albo zawołał pachołków mego ojca, by ci dali uciec swych pięści. Jeszcze śmiejąc wystąpił przeciw nacierającemu Ginter z Szwarenau. Ottonie z Lobensteinu, rzekł zimno, prawie lodowato, odejdźcie i szanujcie swe życie! Jeden z nas musi umrzeć. Przy tych słowach dobył miecza z pochwy i rzucił się na przeciwnika.

Otto bronił się dzielnie; ale nie dorósł do walecznego Gintera; jeden tylko silny cios z ręki ostatniego, a broń przeciwnika leżała na ziemi, on sam został przy życiu wspaniałomyślności zwycięzcy. Kto wie, jaki los chciał Ginter przygotować bezwstydnikowi, ale nagle odmieniła się scena. Pojedynek nie mógł zostać w zamku nie zauważonym, nikt też inny, tylko sam Staufen przybiegł z swymi pachołkami w pomoc ulubieńcowi. Cały tłum rzucił się nagle na Gintera. Dzielnie stawiał napadnięty opór swym prześladowcom; ale po dłuższym czasie wynik walki nie podlegał już wątpliwości — wiele psów to śmierć zająca — Ginter mieczem wybił sobie drogę wśród zgrai pachołków, wskoczył na swego konia i w wyciągniętym galopie wpadł na zwodzony most zamku, a ztamtąd w sąsiednią puszcę; — został uratowany.

— Na koń! na koń! — krzyczał Hans Staufenberg, widząc jak udała się ucieczka Ginterowi z Szwarenau. Naturalnie cała zgraja dosiadła w mgnienu oka najdzielniejszych koni. Hans Staufen i Otto Lobenstein rzucili się także na siodło i w towarzystwie swych ludzi popędzili w pogoń za Ginterem. Ale choć tak błyskawicznie ścigali walecznego rycerza, nigdzie śladu jego nawet znaleźć w żaden sposób nie mogli i po dwugodzinnym, bezowocnym pogoni powrócili nazad do Staufenbergu zmęczeni i wysileni. Przedmiot ich zemsty przepadł jak kamień w wodę obu rycerzom Hansowi ze Staufenbergu i Ottonowi z Lobensteinu. Tymbardziej więc

zwrócił się ich gniew przeciw kochance Gintera, szlachetnej Matyldzie.

Ojciec, w towarzystwie swego wyznaczony zięcia przyszedł t. j. Ottona, udał się natychmiast do pokojów córki, do których ta schroniła się zaraz po krwawym zajściu, i począł w ile możności najdelikatniejszym tonie; Matyldo, znalazłaś sobie znakomitego nauczyciela miłości, ale ja zapomnę o wszystkim, gdyż spodziewam się, że wiesz, co winna córka swemu rodzonemu ojcu!

— Tak jest, mój ojciec, odrzekła młoda dziewczina w sposób najbardziej przystojny, winnam ci miłość, cześć i posłuszeństwo i nie sądzę, abym kiedykolwiek wykroczyła przeciwko tym obowiązkom.

Bardzo dobrze odpowiedziała Matyldo, dodał zaraz rycerz Hans ze Staufen, i w imię tego zapominam o wszystkim, co zaszło. Również to samo uczyni mój ukończony przyjaciel, Otto z Lobensteinu i całe zająście twoje z rycerzem Ginterem z Szwarenau niech idzie w przepaść zapomnienia. Dlatego zapowiadam ci naprzód, abys się nie wahała już dłużej z podaniem ręki Ottonowi! Głos jego był w tem miejscu tak energiczny i pewny, że nie można było dłużej wątpić o niewzruszonej jego woli. Naprawdę były wszelkie błagania Matyldy, naprawdę rzuciła się do nog niełitościwego ojcu, prosząc o litość i poszanowanie jej osoby. Ojciec tylko rozświeścił się teraz na dobre, gdy dotąd gniew swój ukrywał. Niegodna hetero, zawołał z wybuchem największego gniewu. Ostatnie słowo: Czy chcesz być posłuszną? Tak lub nie?

Nie, odrzekła córka także stanowczym tonem, podnosząc się szybko i przyjmując postawę godną swej samowiedzy i silnej woli, nigdy nie oddam ręki człowiekowi, którego z głębi duszy nienawidzę i gardzę nim, jak padlina.

Po słowach miał zaraz nastąpić czyn. Hans z Staufen tupnął z taką wściekłością w posadzkę że aż się mury zamkowe zatrzęsły. Następnie wyparł drzwi i zawołał wójt zamkowego z swymi pachołkami.

Bierz oto tę metrese, zawołał do jednego z ludzi, i wrzuc ją do najgłębszego zamkowego podziemia. Ha, łajdaki, zawołał chwytając za miecz, gdy służba oglądając się na siebie ani myślała wykonywać dziwno-dziwny rozkaz — ha, czy nie słyszeliście? W najgłębszej bodaj czeluści niech gnije wśród wężów i jaszczurek o chlebie i wodzie, niech gnije tak długo dopóki życia w niej stanie. Naprzód! kto się będzie ociagał temu pierś mieczem przebiję.

Ludzie znaleźli się w krytycznym położeniu, chcąc jednak przynajmniej własne ratować życie, skłaniali się do rozkazu. Już wyciągnęli ręce po nieszczęśliwą — gdy w tem nagle piorun uderzył w szczyt wież zamkowych z taką niepojętą siłą, że cały zamek wyraźnie zachwiał się w swych posadach, a obecni oni przytomnieli. Wyższa siła objawiła się w tem zjawisku.

Teraz nastąpiła rozkoszna symfonia niebieska, jasny geniusz z lutnią w rękę unosił się w powietrzu i w miłej melodii śpiewał pieśń miłości:

Bądź odważną dziewczę drogie,
Zostań wierną kochanemu;
A miną cię burze srogie,
Wejdiesz wraz z nim do Edenu.

Niebieskie to zjawisko sprawiło, że Matylda ani czuła nawet, jak wydosłała się z domu.

Rycerz ze Staufen i szlachcie z Lobensteinu równocześnie oślepli; ten powtarzał z wściekłością rozkaz porwania dziewczęcia, tamten mieczem wywiał w powietrzu. Nagle przewidzieli, a tymczasem przedmiot ich zemsty zginął z przed oczu. — Niewierzli i nie przypuszczali nawet, aby w wypadku tym działała jakaś wyższa siła, ale byli pewni, że Matylda uciekła zwykłą drogą. Lobenstein chciał ją przyprowadzić nazad, pobiegł na dół po schodach, o mało karku nie skreciwszy. Prawie z równą szybkością podążył za nim sam pan zamku z całą zgrają pachołków. Ale właśnie w chwili, kiedy Hans Staufen zajęty był umieszczaniem ludzi po stanowiskach, był zbiegł nie mógł się wycofać, stanęła przed nim stara pielgrzymka, ta sama, z którą niegdyś tak długo rozmawiał szlachetny rycerz Ginter z Szwarenau. To nagle zjawienie się staruchy dziwne i silne wywarło na Staufenbergu wrażenie.

Rycerzu z Staufenbergu, mówiło zjawisko, jakżeś biednym jesteś pomimo tylu tych bogactw: własną swą córkę, własne z krwi twojej dziecię, wyścigałeś z domu i teraz polujesz nań, jak na dzikiego zwierza! Mowa ta nie spodobała się dumnemu rycerzowi; dobył oręża i rzucił się na pielgrzymkę, aby ją porządnie z śmiałością naznaczyć; ale ona podniosła w tej chwili swą długą łaskę, i o dziwo, jak niegdyś łaska Mojrza staruszki przemieniła się w olbrzymi ogień, o wyraźnych w pośród niego głoskach: Agnieszka z Boodsheimu.

Agnieszka z Boodsheimu, powtarzał przerażony Staufen i usta drgały mu jak w febrze, a oczy słupem stanęły. Agnieszka z Boodsheimu, Agnieszka z Boodsheimu! Odgłos tych słów ścigał go, jak dzikie furey i trawił ogniem sumienie. Przerażony do najwyższego stopnia, schował gwałtownie miecz do swej pochwy i począł uciekać.

ROZDZIAŁ IV.

Z jakiegoż powodu imię to, tak przerażiło Staufenberga? zapyta najsumniejszej kady z czytelników. Jesteśmy gotowi dać należyte wyjaśnienie. Kilka godzin od Staufenbergu leżał zamek rycerza z Boodsheimu. I jemu także, podobnie jak Staufenbergowi nie więcej nie pozostało z lubego małżeństwa, tylko jedna córka, Agnieszka, i ją też kochał jako swą łatorośl. Na niej budował całą nadzieję przyszłości i w niej tylko widział swą cześć i dumę rodową.

Z miłości wielkiej nie mógł jej niczego odmówić i przyzwolił jej na odwiedzenie serdecznej przyjaciółki w Wiedniu. Tymczasem wpływały tygodnie za tygodniami, a córka weale nie wracała. Nie miał nie przeciwko temu, bo czyż mógł jej zakazać chwili uciechy, jakiej nie mógł dać sam w starożytnym zamku. Wreszcie wróciła i jakżeś serce ojejowskie zabiło ku niej radośnie! Ale jakżeż wiele ujrzał swą córkę zmienioną! Odjęła jak róża kwitnąca, tryskająca zdrowiem i życiem; przybyła blada i zmęczona, ze łzami w oczach przedtem oczach, a z piersią pełną boleści jęków i westchnień. Co ci jest droga córko? zapytywał ojeiec po setne razy, a zawsze otrzymał tylko łez strumień w odpowiedzi. Trzeciego dnia po jej przybyciu stał się wielki hałas w całym dołku zamku. Z załamaniem z rozpacz rękoma przybiegła do ojca Agnieszki jedna z powierniczek ukończonych jego córki, wołając wśród łkania, krzyku, i boleści bez granic: O panie, panie! córka twoja już kończy! — Można sobie wyobrazić przerażenie ojca! Zastał córkę w strasznym stanie rzucającą się na obie strony, z ustami pełnemi piany, z okiem na pół przygnionem. Teraz więc odsłoniła się tajemnica. Miała jeszcze tyle siły wyjawiać ojeu, że we Wiedniu poznała młodego rycerza, któremu tak zawierzyła silnie, że mu czystości i enotę swą złożyła w ofierze, gdyż przysięgał, że się z nią ożeni; a tymczasem zasłyszała teraz, że uwodził jej starą się o rękę Matyldy ze Staufen! Wskutek tej przedczesnej ofiary z swej gorącej miłości, została matką. Dłużej nie mogę żyć w tym wielkim wstydzie — mówiła z płaczem swemu ojeu — przebac ojeze niegodnej córce... przebac i pobłogosław mi na wieczną wędrówkę, bo ginę z zażytej trucizny. Ojeze, przebaczenia! To były jej ostatnie słowa. Nowy kurez począł szarpać jej biednym ciałem — oczy jej zamknęły się na wieki!

Długi czas była cisza głucha i można było sądzić, że i stary rycerz odbiegł w lepsze podłębne kraje, tak był martwym i jakoby bez życia. Nagle jednak zerwał się i zawołał. "Powiedz mi, powiedz imię tego uducha. Córko moja, zbudź się jeszcze choć na minutkę i powiedz mi to przekleśte nazwisko!" Rzucił się na ziemię zwątpiały. Klął i modlił się na przemiany. Używał najśłodziejich słów zaklęcia, by zbudzić swe drogie dziecko, ale daremnie. Ożywiający ją duch uleciał w lepsze krainy. Hrabieniu wszystko na tem zależało, aby dowiedział się, kim był ten podły uwodzielec, który córecę grób podwójny zgotował. Punkt wyjścia znalazł się łatwo; córka jego nazwała imię Matyldy ze Staufen.

Czytelnik wie jednak o tem, że Matylda dwóch miała adoratorów; którzy z nich zbezcześcił Agnieszkę? Czy Otto, czy Ginter? Pierwszy, jak wiemy był gotów do wszystkiego — ale nawet najszlachetniejszy nie jest bez błędów, czyż więc i Ginter nie mógł się w chwili szalu zapomnieć? Widzimy z tego, jak trudno było ojeu Agnieszki wynaleść prawdziwego przestępcę! Ale niespodziewanie zabłysła mu nowa myśl w głowie, do spełnienia której z prawdziwą zabrał się radością.

Pierwsze było, że sałę swą rycerską kazał ozarnami obwieść chustami. Następnie rozkazał w środku sali wystawić katafalk, a na nim czarną, kirem krytą trumnę. Potem złożono zwłoki Agnieszki, czarnym płaszczem owinięto do trumny i postawiono naokoło jasno palące się świece woskowe, które wybladła twarz zmarłej ponuro oświecały. Nakoniec został wysłany burgrabia, aby obydwoh rycerzy do zamku zaprosił.

Miano ich następnie przed zmarłą nagle zaprowadzić a z wrażenia, które na nich niespodziewany widok zwłok wyrze, miał rycerz dalsze powziąć postanowienie. Rycerz Otto, otrzymawszy zaproszenie, przeląkł się widocznie, prędko jednak ukrył zmieszanie i przyrzekł przybyć.

[Ciąg dalszy na stronie 12-ej.]

PREMIE...

czyli podarunki dla naspróż platnych shonentów "Gazety Polskiej w Chicago."

Ponieważ wielu abonentów zapisuje gazetę na kwartał lub pół roku, co utrudnia bardzo prowadzenie ksiąg i narzuca nam na znaczne koszty, postanowiliśmy dać każdemu abonentowi, który opłaci z góry "Gazetę Polską" za cały rok, premię czyli podarunek wartości jednego dolara w książkach znajdujących się w naszej księgarni, tak powieściowych, jak i historycznych, jako też do nabobędstwa, za zapłatą 10c. na przesyłkę teje premii. Jeżeli na premię wybierane są Roczniki Tygodnika, to trzeba doliczyć 40c. na prasę.

"Gazeta Polska" na cały rok kosztuje \$2.00, na pół roku \$1.25, na cztery miesiące \$1.00, na kwartał 75c. "Gazeta Polska" do Europy kosztuje \$3.00 bez premii, a do Kanady kosztuje \$3.00 a premii.

Jeżeli książka wybrana na premię, kosztuje więcej jak dolara, to abonent dopłaca tyle, ile książka ponad dolara kosztuje i przysyła tę sumę razem z abonamentem. Np.: Kto sobie wybierze powieść Hrabia Monte-Christo, która kosztuje \$2.00, to odciąga sobie dolara jako premię, a dolara przysyła razem z prenumeratą i dolicza 10c. na przesyłkę premii. Prawo do powyższej premii mają tak samo nowi, jak i stary abonent "Gazety Polskiej".

Katalogi książek i obrazów wysyłamy każdemu na żądanie, bezpłatnie. Na zmianę adresu należy przysłać 10ct. w znaczku pocztowym.

NASI PODROZUJĄCY

AGENCI I KOLEKTORZY.

Naszymi podróżującymi agentami posiadającymi pełne nasze zaufanie i mającymi prawo kolektować za "Gazetę Polską", "Tygodnik Ilustrowany i Książki, na co wydają kwity, są:

Ob. W. Michalski i pomocnik jego z Filii Gazety Polskiej i Tygodnika Powieściowo-Naukowego 1180 Broadway Buffalo, N. Y. kolektuje w Buffalo i okolicy, następnie Niagara Falls; Medina; Albion; Utica; Amsterdam; Schenectady; Dunkirk; Perry i w okolicznych miastach w Stanie New York.

Ob. W. Radomski kolektuje w Wiltonie, Delano; Silver Lake; St. Paul, Minnespolis; Foley; Gilman i Braverille, Minn., a następnie w N. Dakocie. Z powrotem zaś w całej Minnesocie i South Dakocie.

Ob. F. Pisarek i jego pomocnik Michał Kozacek kolektuje w Stanach N. York, Connecticut i Pennsylvania.

Ob. Bronisław Florowski, 1198 — 25th str. Detroit, Mich. kolektuje w mieście Detroit i okolicy.

Ob. Wł. Bankowski 3698 S. 65 Ave. Cleveland, Ohio, kolektuje w całym stanie Ohio.

Ob. F. Frączkowski, 268 Elm cor. 8th str. Wyandotte, Mich., kolektuje w Wyandotte i okolicy.

Ob. W. F. Krysiak, 156 Pleasant st. Northampton, Mass. kolektuje w Northampton i okolicy.

Ob. Adam Bobdanowicz ma prawo kolektować w Bostonie; w S. Bostonie; w Brightonie i Chelsea, Mass.

Ob. Józef Chmielński, 2658 Edgemont str., Philadelphia, Pa. i okolicy.

Ob. Klemens Mioduszewski, 1317 Division str., Erie, Pa. obecnie kolektuje w Erie, Pa.

Ob. Bol. Dzielał, P. O. Box N. 4 Helmetta, N. J., kolektuje w Helmetta; Spotswood; Sayreville; South River; Routh Hall i Jamesburg, New Jersey.

Ob. Ant. Szurek i jego pomocnik Jan Szurek kolektuje w Amsterdam; Albany; Cohes; Schenectady; Troy; Utica; itd.

Ob. Franciszek Gieryski 125 Hawthorne ter. Torrington, Conn. kolektuje w Torrington i okolicy.

Ob. Suebicki 142 South str. Newark, N. J., kolektuje w Newark, N. J. i okolicach.

Ob. A. Bratyński 67 Grand str. Trenton N.J. kolektuje w Trenton i okolicy.

Ob. J. Trojanowski, 40 Gold str. New Britain, Conn. kolektuje w New Britain i okolicy.

Ob. Józef Rudawski 515 Pine str. Philadelphia, Pa. i okolicy.

Ob. Józef Pileh Adams Mass kolektuje w Adams i okolicy.

Ob. W. Dziudus 33 1/2 Lake str. Webster, Mass. kolektuje obecnie w Connecticut i Mass.

Ob. M. Litwinowicz dnia 16 bm. rozpoczął kolektę za Gazetę Polską i Tygodnik w Wilmington, Del. Camden N.J. i Manayunk, Pa.

Ob. Bauszewski Box 258 Hadley, Mass. kolektuje w Hadley i okolicy.

Ob. Józef Witkowski, 8345 Superior Ave. South Chicago, kolektuje w So. Chicago i okolicy.

Ob. Jan Kaluzniak 120 Belmont ave. Newark N.J., kolektuje w Newark i okolicy.

Ob. Józef Bąk, 288 Front str. Chicopee, Mass. kolektuje w Chicopee i okolicy.

Ob. S. Borye 302 Binghaman str. Reading, Pa. kolektuje w Reading, Pa. i okolicy.

Ob. S. T. Wilk 18 Sheldon str. Hartford, Conn. kolektuje w Hartford i okolicy.

Ob. J. Kwanik 520 S. Broadway Baltimore, Md. kolektuje w Baltimore i okolicy.

Ob. Józef Trzepel 58 Walnut str. Chelsea, Mass. kolektuje w Chelsea, Mass i okolicy.

Ob. Felix Lubiński 262 str. Manistee, Mich. kolektuje w Manistee i okolicy.

Abonent, którzy mają płacić prenumeratę za "Gazetę Polską" i "Tygodnik Ilustrowany", a idą do pracy, niechaj posztać w domu pieniądze i upowiadają swoje imię do zapłacenia abonamentu, a odbiora zaraz swoje imię, jakie sobie obojętne wnat zmkoropem po szóstej godzinie wnat zmkoropem, to mało objętne można a cały dzień się zmarnuje.

W. DYNIEWICZ PUBLISHING CO.

MŁYN DYABELSKI

[Ciąg dalszy ze strony 11-ej.]

Inaczej rzecz się miała z Ginterem z Szwarenau; spokojnie z początku słuchał burgrabiego w końcu jednak nie mógł ukryć pewnego zadziwienia. To wygląda — myślał potraszając głowę, więcej na wezwanie niż zaproszenie, a do czegoś podobnego twój pan, który mi prawie zupełnie jest obcym, nie ma żadnego prawa. Uczyniłbym zresztą zadość zaproszeniu, gdyby mię dzisiejszej nocy ważniejszy nie powoływał obowiązek — a obowiązek ten jest takiego rodzaju, że od niego zawisło nie tylko szczęście mego własnego życia, ale i zbawienie wielu dusz, które inaczey na wieki będą potępione. Wyraż więc twojemu panu mą żałość z powodu, że nie mogę jego prośbie zadość uczynić.

To musiało rzeczwiście panu na Boodsheimie dawać pewne podejrzenie, aby rycerz z Szwarenau uznać winnym. Z uderzeniem godziny szóstey przyjechał rycerz Lobenstein do zamku Boodsheim, gdzie został właścicielowi zamku przedstawiony, który go następnie przed zwłoki zaprowadził. Dreszcz zimny przeszedł go na ten widok, zęby dzwoniły poczęły, ale jako mistrz w sztuce udawania, zebrał przedko przytomność umysłu i wyjawil ojcu swoje współczucie spowodowane utratą córki.

Moja córka — rzekł tenże — obserwując go uważnym wzrokiem, została zamordowaną przez jakiegoś nędznika; czy nie macie przeczuć, takoby nim mógł być?

Lobenstein nie drgnął ani jednym muskułem, zdawał się być głęboko zamyślonym; nakoniec rzekł: przypominam sobie co slyszalem przed niedawnym czasem, iż córka pańska miała w Wiedniu z jakimś młodym rycerzem czuły stosunek; jeśli się nie mylę z Ginterem Szwarenau.

O moje przeczuć, zawołał pan z Boodsheimu w najwyższym wzruszeniu, upadł potem obok katafalka swej córki na kolana i złożył ręce na piersiach. Panie Boże, który jesteś w niebie, dziękuję Ci — modlił się głośnie prawie wesołym głosem — morderca mojej córki znalazł się, będzie też krwawa pomszczonym.

Kilka minut później odjeżdżał rycerz Lobenstein z zamku Boodsheim, a gdy go już miał po za sobą, poczęł z djabelskim uśmiechem ręce zacierać. No, młody błaznie, szepnęła półgłosem, za twoją przyczyną się to stało, bo pan z Boodsheimu krótką z tobą będzie miał rozprawę!

W tym samym czasie, kiedy Lobenstein ciągnął swój monolog, rozmawiał coś długo pan na Boodsheimie z swoimi burgrabią i z największym zapałem dawał mu jakieś rozkazy do wykonania. Słyszał, powtarzał mu kończąc, "wybierz sobie dwunastu najodważniejszych z moich rycerzy, aby go tem łatwiej ująć; ale pamiętaj, nie cheć go mieć trupem ale żywego, bo cheć na nim ugasić mą zemstę w taki okrutny sposób, aby jeszcze po setkach lat o tem wspomiano!"

ROZDZIAŁ V.

Ciemna czarna noc, w której ostonie za ledwie można było dostrzedz rękę trzymaną przed oczami, zapuściła swoje cienie owej soboty, kiedy powyżej już opisana scena miała miejsce. Na Wiedeńskiej Górze ponura wieczerza wstąpił Ginter z Szwarenau do gospody na Wiedeńskiej Górze. Wyższy obowiązek o którym wspominał burgrabiemu z Boodsheimu, powołał go, chciał tej nocy dopełnić przyrzeczenia, które owego wieczora dał pielgrzymującej staruszce. Kiedy sądził, że czas działania już nadszedł, prosił jednego z pacholków gospodarza, aby mu wskazał drogę do djabelskiego mlyna. Nie przedko jednak tenże przyjął to wezwanie, wypowiadając swą decydującą obawę, towarzyszenia rycerzowi na tej niebezpiecznej wyprawie; tak samo postąpił drugi i trzeci, co widząc w końcu sam gospodarz zobowiązał się powodowany względami grzeczności dla gościa, poprowadzić rycerza. Właśnie wybiła dziesiąta godzina na pociemnianiu od starości i dymu zegarze, który na jednej ze ścian gospody wisiał, gdy wyruszyli w drogę. Gospodarz postępował tuż obok rycerza opatrzony małą latarką, która swe światło rozlewa wśród ciemnej nocy.

Z początku szło wszystko dobrze; wprawdzie przewodnik przystawał co chwila i pilnie nad słuchował, czy wśród ciemnej nocy czego nie usłyszy, bo w tym lesie strach go przejmował. Nareszcie wyszli z gęstwiny na obszerną leśną polankę; już zamierzali przez nią przejsz, gdy nagle olbrzym jakiś wystąpił z poza drzewa i swoim sękatym kijem tamował im drogę. Co do gospodarza powiodło mu się; ze strachu i trwogi upadł tenże bowiem pół niezwywy na ziemię. Nie tak się jednak stało z rycerzem, ten wyciągnął szybko swój szeroki miecz z pochwy i gdy olbrzym

zamierzył się nań swą pałką, wymierzył tak zręcznie ciele, że ją na dwie roztrzaskał części. Natychmiast zniknął olbrzym wśród przeraźliwych krzyków i droga była znów wolną. Gdy się jednak rycerz za swoim przewodnikiem rozjeżdżał, nie mógł go nigdzie naokół zobaczyć, tylko z wielkiej odległości widać było jeszcze światło chwycającej się latarni — okazało się więc, że gospodarz korzystając z walki olbrzyma, uciekł jak mógł najprędzej z miejsca niebezpieczeństwa, co mu nawet za złe wziąć nie można, bo do walki z duchami trzeba mieć właściwą sobie odwagę. Pozostał więc rycerz sam na łasec losu, zmuszony kierować się własną roztropnością i siłą. Postępował jednak śmiało na przód mieczem torował sobie drogę przez gęstwinę, ufając szczerze przepowiedni starej, że wszystko będzie dobrze.

W prostym kierunku szedł dalej; taką tylko bowiem drogą postępując, mógł natrafić na strumień, który wprawiał koła w zaklęty młyn w ruch, a gdy dotrzał tak daleko, to już wówczas cel swój musi osiągnąć.

Szczęśliwie niosły go kroki nad brzeg górskiego potoku, przyspieszał ich ile możności, albowiem zbliżała się już godzina północna która tak rozstrzygająca być miała. Dotychczas panowała głęboka cisza; teraz dopiero poczęł wiać gwałtowny wicher i wyjąc wstrząsał leśnych drzew wierzchołkami. Gdy na kilka chwil uciszył się, slychać było wyraźnie ów charakterystyczny loskot, który wydaje młyn w pełnym ruchu się znajdujący. Głośnieć jednak nad huk mlyna, dawały się slyszec głośnie okrzyki biesiadujących towarzysza, które skutkiem hojnie używanych napojów w nadzwyczaj wesołym znajdowały się stanie. Co to jest? szeptał młody rycerz wyciągając wzrok i pilnie nad słuchując. Mówiono mi przecież, że młyn już przeszło od trzydziestu lat w nieczynnym znajdując się stanie i naokoło w kilku godzinnym promieniu drogi nie można napotkać żyjącej istoty. A może to jest — co slyszę — uczyniony wrzask przez duchy w zamiarze przestraszenia mię? Ale nie był on człowiekiem, dającym się łatwo uwieść. Bez odpooczynku dążył naprzód i właśnie, wyszedł z lasu na obszerniejsze miejsce, strumień światła uderzył go w oczy, djabelski młyn stał przed nim! Ale czyż to był rzeczywicie ów młyn zaklęty? Według powszechnego mniemania był on pusty i opuszczony, podczas gdy w tym budynku wesołe odzywały się życie a setki świec rozsyłały swe światło wśród ciemności lasu. A uwiłajał się prztem mnóstwo parobków, służących, młynarzyków i innych tego rodzaju pomocników!

Tu sypał jeden do mlyna tam, zbierał drugi spadającą mękę do worka, a trzeci znowu układał napełnione worki w jednym miejscu. W kuchni trzaskał jasny i wesoły ogień a z piwnie noszono pełnymi dzbanami wino, aby niem spragnione gardła biesiadujących odwilżyć! A jakie z ust tego towarzysza wybiegały przytem śmiechy, przekleństwa i przepłatanie nimi dzikie śpiewy! Zaiste! była to scena nie do opisania i mimo woli wstrzymał młody rycerz znów swoje kroki, aby się temu widowisku lepiej przypatrzeć. Nie długo trwało to jednak, wkrótce został sam do wesołego weigntonny grona; tajemnicze postacie zaprosiły go do wzięcia udziału w ich uczcie z złośliwymi uśmiechami, a krzyjące ptaki nocne, które w dzikim locie krążyły około światła, dodawały temu obrazowi nocnemu więcej ponurego jeszcze uroku. Wprawdzie nie mógł się nasz młody bohater opędnąć pewnemu uczuciu trwogi, ale wkrótce zacierpniejszy ducha, wezwał głośnie Imię Boga w trzech osobach i postąpił naprzód bez użycia broni przez gromadę djabelskich postaci, zmierzając ku schodom, które niezawodnie do głównej mieszkalnej w mlynie prowadziły izby.

Cóż to za straszliwe towarzystwo przedstawilo się tu jego oczom! Były to niezawodnie duchy członków owej krwawej, zbójckiej bandy, która niegdyś pod dowództwem rycerza Kiliana napadała na podróznycy po okolicznych drogach a teraz dla odpokutowania za swe o pomstę do nieba wołające występki, co noc opuszczała przepaść piekielną i tu dalszy ciąg swego poprzedniego życia święciła. Kilku z uczestujących rzuciło się ku niemu, aby go do swojego stołu pociągnąć, ale sam widok rękoiście miecza w kształcie krzyża zrobionej zatrzymał nieczystych duchów na miejscu. Następnie, podniósłszy w górze miecz zawołał głośnie: Na święty znak krzyża naszego Zbawiciela zaklinam was czartowskie postacie! Znikajcie natychmiast — wróćcie na łono piekła, z któregoście wyszły, a które jest godnem dla was mieszkaniem!

Święte jakieś natechnienie musiało mu podyktować te słowa, gdyż sprawiły one nadzwyczajny skutek.

Jasna błyskawica przeleciała przez izbę nagle a wkrótce po niej dał się slyszec donucycały odgłos grzmotu, co całego domu wstrząsnął posadami. Potem rozległ się jęk

potępionych dusz, przechodzący mrowiem przez kości a jękwito temu towarzyszył silny podmuch wicheru, pod którego parciem rycerz Ginter zaledwie na nogach utrzymać się był w stanie. Równocześnie jednak ustał loskot kół mlyńskich zaległa tak ponura cisza, że się prawie nie pojęta być wydawała. Po nad tem wszystkim zapanowała zupełna ciemność, niepozwalająca najbliższych rozróżnić przedmiotów, albowiem ze zniknięciem nocnych upiorów, zagasy zarazem i światła i młyn znajdował się teraz w prawdziwym swym stanie — śmierci. Ale tylko na chwilę. Albowiem jak wstród ciepłej nocy letniej lekkiej podmuchów wiatru zaszleści gałązkami drzew, albo zabrzni cichy ton harfy Eola, gdy o jej struny wiatr uderzy, tak zaszleści teraz wśród nocnej ciszy unoszącej się między drzewami postać mglistą, która stawała się coraz jaśniejszą i wyraźniejszą a w końcu przybrała kształt niewieściej postaci i stanęła przed rycerzem w powietrzu.

Rycerzu, — rzekło widziadło — mam wielkie względem ciebie poszanowanie, wywiązałeś się bowiem z słowa, jak prawemu mężowi przystoi. Dla tego wiedz, ja jestem ową pielgrzymującą staruszką, która mówiła z tobą w gospodzie na Górze Wiedeńskiej, i teraz jestem gotową odkryć ci tajemniczą zasłonę, która moją przeszłość pokrywa. Z szlacheckiej krwi jestem zrodzona i wspaniale i dumne było też moje zachowanie się podczas mego życia na ziemi a wdzięków moich z niezem porównać nie można było. Taką ujrzał mię po raz pierwszy rycerz Kilian z Drachenfelsu; ostrzegano mię wprawdzie ze wszystkich stron przed tym związkiem; ale ja bylam jego zewnętrzną postacią olnioną, podałam mu rękę przed ołtarzem i zawyrokowałam tym sposobem o moim przyszłym, nieszczęśliwym losie. Zapóźno — niestety — ujrzałam niegodziwego w prawdziwym świetle — był on zwyczajnym, nieczym pijanecą, który całe dni i noce na hulających przepędzał. Wkrótce okazał się namiętnym graczem i cały mój posag ofiarował zmiennej bogini Fortunie w hazardzie. Ale to nie było jeszcze najgorszem; niezadługo stanął na czele złodziejskiej, morderczej bandy opryszków, która młyn na Górze Wiedeńskiej za swe schronisko obrała. Każdy dzieci przynosił nową zbrodnię, każda noc nowe morderstwo. Tysiączne występki wołały o pomstę do nieba, pozostały jednak nieukarane, bo piekło, z którym mój bezbożny małżonek zawarł przymierze, udzielało złoceyniom opieki. Ja sama musiałam w ciężkiej samotności trawić żałośnie me życie w opuszczonym zamku na Drachenfelsie. Ciężką odpowiedzialność ściagnęłam jednak na siebie, mierząc na te wszystkie okropności a uczyniłam to jedynie dlatego, że nie mogłam przezwyciężyć uczucia żalu, aby swego własnego męża, ojca mego jedynego dziecica, które mu urodziłam — wydać na rusztowanie. Wprawdzie nieraz wynykałam się z domu, widząc przejeżdżających podróznycy, aby ich ostrzedz o grożącym niebezpieczeństwie. Ostrzeżony zbladł i zląkł się niezmiernie w kilka chwil był gotów pójść za mną. Ucieczka jego mogła tylko przynieść do skutku przez podziemny korytarz, który za wielką skalą niedaleko od drogi znowu wychodził na powierzchnię ziemi. Szadony ten zamiar nie mógł się odbyć jednak bez pewnego ruchu i przygotowania, które na nieszczęście zauważono. Poczęto nas przeto ścigać i zanim zdołaliśmy dotrzeć do wyjścia pochwycono nas i napowrót przywleczono do zamku. Położenie nasze było okropne. Hrabiego wtrącono natychmiast do podziemnego więzienia, gdzie został zamordowany; mnie zaś odcięto najpierw rękę prawą — za karę mojej zdrady — jak mówiono, potem lewą, następnie nos i uszy i palec u nóg. Pełnięcie sztyletem położyło wreszcie koniec moim straszliwym mękom a ciało moje wrzucono do ogromnego podziemia, które się pod ową skalą znajduje. Rycerz zdrętwiał ze strachu, slysząc o tylu mordach Kiliana. Przyszedł nareszcie do słowa i zapytał się: Duszo nieszczęśliwa, powiedz mi, co dla ciebie mogę uczynić?

Był on z moją rodziną spokrewniony, musiałam zatem za jakąkolwiek bądź cenę go uratować. Podeszłam tedy cicho przebrana za służącą do mlyna i tu udało mi się zbliżyć do hrabiego i uwiadomić go o niebezpieczeństwie. Ostrzeżony zbladł i zląkł się niezmiernie w kilka chwil był gotów pójść za mną. Ucieczka jego mogła tylko przynieść do skutku przez podziemny korytarz, który za wielką skalą niedaleko od drogi znowu wychodził na powierzchnię ziemi. Szadony ten zamiar nie mógł się odbyć jednak bez pewnego ruchu i przygotowania, które na nieszczęście zauważono. Poczęto nas przeto ścigać i zanim zdołaliśmy dotrzeć do wyjścia pochwycono nas i napowrót przywleczono do zamku.

ROZDZIAŁ VI.

Ciężka, może najejęzsa w całym życiu Gintera noc dlań przeminęła. Gdy ujrzał się na najbliższej wyniosłości wśród lasu, stońce było już wysoko na niebie a jemu zdawało się jakoby długiego, bardzo długiego smu obndził. Tu napotkał swego pozostawionego rumaka, który na widok pana zarżał radośnie, — wszystko jednak było ciche i spokojne i ani najmniejszy ślad nie zdradzał straszliwych scen, które tam minionej nocy miały miejsce.

Dosiadł eoprdziej konia i zwrócił się ku gospodzie na Górze Wiedeńskiej, aby tam pewnego nabrać przekonania, że się jeszcze pomiędzy żyjącymi znajduje i powziąć potrzebne wiadomości, celem wyzwania rycerza Ottona przed sąd boży. I tak głęboko pograżył się w myślach, że weale nie zauważył, jak oddział uzbrojonych ludzi wyraźnie ku niemu zmierzal, w celu ujęcia go. Już tuż byli mu za piętami i — Ginterze Szwarenau, poddaj się! rozległ się głos dowódcy oddziału — byłoby istnem szaleństwem bronić się! (Dokończenie nastąpi.)

leko siebie, bo jakkolwiek odrzucił imię Drachenfelsu, to ukrywa się pod przybranym nazwiskiem Lobensteina.

Czy cheesz z nim tedy walczyć na życie i śmierć?

Cheć — zawołał Ginter — stanowczo, uderzając o rękoiście miecza.

Duch zdawał się być tem przyrzeczeniem zadowolony i ciągnął dalej: drugim warunkiem jest, aby Kilian hrabia z Drachenfelsu z dotychczasowego swego więzienia został wyprowadzony, aby...

Co? przerwał nie posiadając się z zadziwienia Ginter. Okrutnik Kilian Drachenfels, ten krwawy morderca, żyje jeszcze?

Tak jest, odpowiedział duch; ostatnie zbrodnie zdawały się memu tak zatwardziałemu w grzechach mężowi, ciężcy na sumieniu, że obawiając się mściwego ramienia sprawiedliwości, uciekli w obce kraje i tam żył pod obcym nazwiskiem; nazwisko to było rycerza z Lobensteina. Owoc naszego małżeństwa, godny naśladowca swego ojca, towarzyszył mu w obczyźnie. Dorósłszy lat młodzieńczych, gdy dowiedział się o tajemnicy ojca, nie odpoczął wcześniej, aż ojciec powrócił z nim do zaklętego mlyna, aby wyostać nagromadzone tamże skarby; syn nalegał, aby go ojciec wziął ze sobą do podziemia, tenże jednak opierał się temu, chcąc być sam wyłącznym panem tajemnicy.

Żąd powstała między nimi gwałtowna sprzeczka i już miało przyjsć do krwawego starcia, gdy nagle syn uderzony jakąś myślą wbrew własnemu przekonaniu i zwyczajowi ustąpił i pozwolił samemu ojcu iść. Nie z synowskiego posłuszeństwa lub skromności, uczynił on tak, ale raczej z nienawiści, albowiem szatański zamiar zawiązał mu w głowie a mianowicie, aby ojca swego przemocą opanować i tak długo w skrytem trzymać więzieniu, dopóki cały skarb do rąk mu się nie dostanie. Pomyślał, wykonał — porozumiał wzy się z drugim złoceynią, oczekiwali powrotu ojca, napadł wtedy na niego, obrabował ze wszystkich skarbów a oknuwszy go w kajdany, wtrącił do poprzednio wyszukanego podziemnego więzienia, gdzie już od dwudziestu lat jęczy. Gdy tajemnica jego nie zostanie odsłonięta, nie będę miała spokoju. Czy cheesz ją odsłonić?

Cheć! — zawołał Ginter silnym głosem, ale jakim sposobem znajdę owo więzienie?

Znasz przecie starego pustelnika w lesie niedaleko zapadłej kaplicy. Oto on jest w tę sprawę wtajemniczony, on pokarze ci owo miejsce! Teraz jeszcze wysłuchaj trzeciego i ostatniego warunku. — Uwolniony rycerz Kilian z Drachenfelsu nie onieszka ci jak najprędzej poradzić, jak ową, wielką skalę na końcu podziemnego chodnika trzeba poruszyć, aby do podziemia się dostać. Skoro jednak będziesz tylko w stanie wejść do owych tajemnych sklepów, nie mogą dłużej na tem niepoświęconem miejscu moje i innych zamordowanych osób kości pozostać, ale muszą być pobłogosławione ręką kapłana i we właściwym, świętem pochowane miejscu wiecznego spoczynku. Mój małżonek sam będzie gorzko swoje minione życie żałować i jeszcze przed śmiercią prosić, aby mógł przy moim spoczynku boku a wtedy najważniejsze dzieło zbawienia dokonaniem zostanie.

Coraz jaśniejszą stawała się postać ducha, jasne promienie wychodzące zeń rozprzyskały ciemności noey. Ginter upadł zaś w uśmiechaniu na ziemię a podniósłszy do góry miecz, przysięgł uroczyście nie odpocząć, dopóki wybawienie ducha wykonaniem nie będzie.

Prędko, jak powstał, poczęł i niknąć duch świetlany, coraz niewyraźniejszymi stawały się jego kształty, dalo się slyszec e-cho cichej a miłej muzyki, przy której dźwiękach rozplynęła się mąra w mgłę lekką, którą podmuch uniósł po nad drzew wierzchołki. Jeszcze raz zajaśniała niewyraźnym promieniem w oddali i po za najbliższem drzewem znikła.

ROZDZIAŁ VII.

Ciężka, może najejęzsa w całym życiu Gintera noc dlań przeminęła. Gdy ujrzał się na najbliższej wyniosłości wśród lasu, stońce było już wysoko na niebie a jemu zdawało się jakoby długiego, bardzo długiego smu obndził. Tu napotkał swego pozostawionego rumaka, który na widok pana zarżał radośnie, — wszystko jednak było ciche i spokojne i ani najmniejszy ślad nie zdradzał straszliwych scen, które tam minionej nocy miały miejsce.

Dosiadł eoprdziej konia i zwrócił się ku gospodzie na Górze Wiedeńskiej, aby tam pewnego nabrać przekonania, że się jeszcze pomiędzy żyjącymi znajduje i powziąć potrzebne wiadomości, celem wyzwania rycerza Ottona przed sąd boży. I tak głęboko pograżył się w myślach, że weale nie zauważył, jak oddział uzbrojonych ludzi wyraźnie ku niemu zmierzal, w celu ujęcia go. Już tuż byli mu za piętami i — Ginterze Szwarenau, poddaj się! rozległ się głos dowódcy oddziału — byłoby istnem szaleństwem bronić się! (Dokończenie nastąpi.)

NA NOGI

Obeenie jest stosowna pora, abyście pomyśleli o zaopatrzeniu i wyleczeniu Waszych nóg, jeżeli cierpicie na wyprzezie; opuchnięcie; zapalenie; enchance pocenie się itd. Po co cierpieć niepotrzebnie, skoro jest środek usuwający te dolegliwości, spróbujeć go! Jest jeden na targu wypróbowany, donoknaly, nazywa się "Pedicur".

Pozlemy nam darmo 25 centowe pudelko, jeżeli nadslescie ten kupon i 15c w znaczkach pocztowych.

KUPON.

Nazwisko
 Adres
 Miasto
 Stan
 Adres:
 E. P. Leischner, Chemist
 1047 N. Robey St. Chicago, Ill.

DARMO!

Kto nadsle swój Adres i 2c. znaczek ten otrzyma wiele rzecz-kozystnych Darów, oras Katalog Katalogi bardzo ciekawy i jękiego w zyciu niemial, pisz dziś Adresuj tak:

W. AFR. SUPPLY HOUSE
 8919 Escanaba Av. S.Chicago, Ill.

KRYZYŻE I POMNIKI NA GROBY.



Najtrwalej uczucie pamięć swoich zmarłych, gdy im postawicie pomnik na groby, jako cstatni dar. Wyrabiam i mam na składzie wspaniale bialo-niklowe kryzyże, które nigdy nie rdzewieją, jako i marmurowe pomniki. Ceny są przystępne a obsługa rychla.

Piszcie mi po wielki polski ilustrowany katalog, który posyłam za darmo. Możecie sobie według waszej chęci wybrać pomnik a ja wam go odeślę do jakiegokolwiek miejsca. Prawie teraz jest pora na zamówienie pomników.

Adres:
S. KELTONIK, 203 Chestnut str., JOHNSTOWN, PA.

Tysiące już uszczęśliwionych!

Wyślim każdemu darmo bardzo ciekawą książeczkę, która powinna się znajdować w każdym domu, a niej każdy się dowie jak ozbyć krosty, pięgi, liszaje, bólesci kóładka, reumatyzm, jak powstrzymać wlosy od wypadania — a naryć ładne białe wlosy, i wiele ciekawych rzeczy. Przeslijcie swój adres do 2c. znaczek na odpowiedź. Piszcie naz tak: Panie Karas, proszę mi przysłać książeczkę, "Poradnik Zdrowia". Adresuj: W. A. Karaś, 3566 Idaho str. Oakland, Cal.

Nowy generalny agent na miasto Brooklyn, N. Y.

Niniejszem zawiadamiamy, iż n. John Milewski z pod nr. 120 Grant s.a. jest naszym generalnym agentem na miasto Brooklyn. Pan Milewski posiada kwity i upoważnienia do zbierania abonamentu na Gazetę Polską, Tygodnik Powiesciowo-Naukowy i zbierania ogłoszeń, oraz ma na składzie książki naszego druku i nakładu i zaraz wydaje premie. Sprzedaje także gazety agentom na "studnach". Skład pana Milewskiego jest zaopatrzony w dorobowy wybór książek powiesciowych i do nabożeństwa, różnacoń itd.

Redakcja "Gazety Polskiej."

Kalendarze Sciennie na rok 1911.

Zwracamy uwagę polskich biżnieszistów na Kalendarze Sciennie na rok 1911. Drukowane są na pięknym papierze, rozmiaru 15 1/2 x 10 1/2 cali z Emblematem i herbem Polakim w kilku kolorach. Kalendarzowa tabliczka jest rozmiaru 8 1/2 x 6 1/2 cali i zawiera miesiąc, dni i posty; zmiany księżycy; imiona świętych na każdy dzień oraz drukowane w czerwonym kolorze święta kościelne i narodowe z dodatkami notatek z dziejów Polaki i Ameryki.

Kalendarze te z ogłoszeniami interesu sprzedaje się po następujących cenach:

100 sztuk	\$4.00
200	\$7.75
300	\$10.00
500	\$15.00
1000	\$28.00

MNIEJSZEJ FORMALTY KALENDARZE SCIENNE.

Dla tych, którzy chcą mniejszej formatu kalendarze sciennie, drukujemy także w kolorach, jak powyższe tabliczki, ale w rozmiarze 5x4 cali. Obrazek na Kalendarzu rozmiaru 9x5 cali, przedstawia różne kolory. Sprzedaje się po następujących cenach:

100 za	\$3.00
200	\$5.00
300	\$6.50
500	\$7.50
1000	\$14.00

Prosimy pp. biżnieszistów, aby obatalunki na kalendarze przysyłali jak najprędzej pod adresem:

W. Dyniewicz Pub. Co
 1113 Noble st. Chicago, Ill.

BAŚŃ O DOLI.

...A kiedy zbliżył się czas pamiątki zejścia syna Bożego na ziemię, Pan Jezus rozkazał Aniołom zawołać przed dyamentowy swój tron, z gwiazdnych ukuty promieni, — białego cichego Anioła-Dolę i rzekł:

„Znajdź na ziemię Dolo, znajdź i wypytaj ludzi, co pragną dostać z niebiańskiego gościnnia, który im zyskam na święto moich w żłobie betleemskim narodzin. Znajdź na ziemię i ukój nadzieją — dusze czlowieczę, życiowym zamętem ogarnione, skolatane; — idź do nich Dolo i w imię przyścia Mojego daj światu chwilę ciszy i jaśnie białej i szczęśliwej...”

Tedy Dola, skiniętu Pańskiemu posłuszna, wybrała się w drogę ku ziemi: roztoczyła śnieżnych skrzydeł srebrnopióre loty i przez nieba głęboke szafiry spłynęła nocną cichą — na ziemskich padolach niż ciemną a chłodną a głuchą, — na ludów spracowanych siedzi, na wie robocze, na spowite dymami warsztatów miasta, na smętne — szarym szronem usiane pustych pól rozległ — na serca uznojone życiową walką, — ciężką, wieczną walką.

W noc cichą, późno, jesienna spłynęła na ziemię Dola. A wraz z nią zesłała tu jakaś dziwna, niezamiana dotąd spokojność: jakieś nastąpiło ukojenie, jakieś — niby głębokie po trudzie śmiertelnym wytchnienie, — jakaś błogość weszła do chat i do serc jakaś ulga...

Dziwna to była i dziwnie piękna chwila.

Bo może było to wtedy właśnie, gdy działa, bez troski pospana, o krasnej śniła gwiazdce wigilijnej. A może w tej chwili matka — opiekuńczym domowego ogniska duchem modliła się przed starym zezerniałym Najświętszej Panny obrazem o byt dobry i zdrowie rodziny... A może to było, gdy unuzeni rodzin tych ojcowie spoczęli w chatach niskich, jakby pognebionych, — po całodziejnej krwawicy, ogarniającej spojrzeniem smutnego ukojenia drogę najbliższych głowy, których jeszcze losu wichura zgiąć, pochylić czasu nie miała...

Dziwna to była chwila, dziwna i piękna: chwila przelotu Anioła nad ziemią, zejścia Doli na świat do ludzi.

I ponkła Dola wkrótce świata, wśród ludzi.

Szła cicho, a lekko — by oddech świeżo rozkwitłego, wiosnianego kwiatu, a za nią jako smuga jej świetlnych zawojuj, wionęła nadzieja spragnionych serc, zniszczych rojeń nadzieją...

Bo poduchała Dola wszystkie, najtajmniejsze nawet, czlowieczęgo serca marzenia: Podjęła próbę o — palasz i konia... i westchnienia — do ślicznej lały z włoskami linianemi... Podchwyciła stęsknieniem gorące rojenie dziewczęcy o rychem z ukochanym połączonym... Wysłuchala łzawe błaganie macierzy o szczęście i zdrowie jej pociech, a mężów i ojców modliły głębokie o byt, o los — leższy — znośniejszy...

I wszystkie te pragnienia i troski zgarniała we faldy szat swoich, aby je ponieść hen w niebo, gwiazdami nabyte, gdzie je Jezus w dniu gwiazdy swej wzejścia w cudną przemieni rzeczywistość...

A tak ludzkie zbierając życzenia, przemknęła Dola ponad światem całym. Obeszła ci wszystkie ludy i kraje, aż wreszcie wstąpiła do ziemi wielkiej, rozległej, przestrzonnej, — a takiej smutnej, jak wielka i takiej żalostnej.

Zasła w kraje, jeno krzyżem ramiony i mogiłnymi kurhanymi zwieczoną, gdzie rzeki, strumienie, krwią i łzami spłynęły, i gdzie gleba, chociaż rodzajna, dość dłoń synowskiej nie miała do chlebnych posiewów czynienia: nie miała tych dłoń, bo synów onej ziemi w kajdany zakuto, bo ich w zaświaty — precz, na obce boje pognano, jej synów, dobrych, dzielnych, bohaterów synów — wróg pomordował bezlitośnie, gdy się za Rodzicielką ujeli, gdy okowy z jej rąk chcieli zrzucić!

W kraj nad Wisłą, Wilią i Wartą — zasła Dola, przez Boga posłana.

A w krainie onej jeno bolebać palowała powszechna i żalosa pokutna.

I owionął ją jakiś chłód grobowy, a wrogowie jej cieszyli się złościwie, urągając, że ziemia ta i jej lud naprawdę już obumarły... Więc smutna szła dola wkrótce tej ziemi sierocej i wdowiej. Lecz poczęła i tam, jako wszędy, zbierać prośb i pragnień kwiaty — i aż się sama użalila, widząc, że na każdym kwiatku, z tej ziemi zerwanym, lez rosa się perliła obfita, że z każdą prośbą, z każdą modlitwą, jeno lzy i lzy gorzkie płynęły: bo w krainie tej naszej, wśród ludu polskiego — głucha smę-

tnica zasiadła i kirem czarnym zasnula duszę...

O wieleż skarg, wiele, — żalostnych rozpacznych, zaszła Dola w naszej ziemi! Przyjęła, lkaniem konwulsyjnym rwane, błaganą doli, za język ojców katowanych proszących tylko o możność modlenia się w swojskiej, polskiej mowie... Słyszała korny głos ubożego chłopca, żebrzącego o odwrócenie od jego chaty nędznej, białych widm głodu i biedy, których tak mnogo już zamał... Podniosła prośbę ślepej od placu matki o wyzwolenie z katowicy syna jedynaka... Odezuła wstrząsający jęk żony, zawodzącej w szaleństwo rozpacz nad ciałem zabitego robotnika — jej męża... Posłyszala straszny, choć cichy i słaby głos dziecica, od głodu i chłodu mrącego.

Słyszała Dola to wszystko, i zapamiętała. — I w dobrem, anielskim swem sercu odczuła całą tę mekę ludu krzyżowanego od wieka, — zrozumiała jego wielkie powszechne rozmodlenie o dobę jaśniejszą, znośniejszą, o swobodę, — o wolność — o życie!...

I zastąpiła szatą posmucone oblicze — Dola, do Polski przysłana.

A kiedy znów na niebiańskie powróciła bionia, kędy posród kwiecica dusz wyzwolonych chodząły chóry tężowe Aniołów, pienia nując na chwałę Jezusa i Matki Jego najświętszej — gdy stanęła przed Zbawiciela dyamentowym tronem, ukutym z gwiazdnych promieni, to rozluźniwszy szat białych zawojuj, wysypała z nich cały rój prośb, co je w swej piersi trzymała, a które — jak drobnych ptaków rozspiewana czereda, przypadły do nóg Jezusowi i serdeczynom świętorem, rozgwarem napełniły empirejskie wyżyny: — tak wszystkie o spełnienie na wysięgi prosiły, każde dla się o łaskę ówierkało...

Więc Pan Jezus one prośby do brotliwie wysłuchał i Aniołom je swoim ku szczęsemu spełnieniu oddawał, a kiedy wszystkie zaspokoili pragnienia — i już miał Dolę od stopni tronu odprowadzić — wówczas Matka Jego Przeczysta, co o bok Syna stała dotąd cicho i pilnie prośb wszelkich słuchala, jakby jakichś jeszcze — sobie znanych czekając, spytała Dolę głosem takim słodkim, że sam brzmiał — by Aniołów przedcudna muzyka:

„Jakże to? Żali już wszystkie podałś Nam prośby?... A gdzież ludu mego i kraju pragnienia? Gdzie modlitwy i błaganie z tej ziemi, której jestem tak jak nieba Królową?... A kędyż z mej Polski życzenia i modły, czy zapomniałś o Polsce?...

A na te słowa oczy Doli, jasne, głębokie — jak fale jeziora o pogodnym sercu, śmiły się mgiełką łez, co perłami spłynęła po jej łagodnym obliczu. I padłszy na kolana, poczęła mówić Dola z wielką mocą serdecznego błagan:

„O Przenajświętsza Niebios i Polski Królowo! Nie zapomniałam ci ja o Twojej ziemi i o dziatwy Twej skargaach żalostnych, jeno je potę na sam zachowała ostatek, by się za niemi wstawić najusilniej, by dla nich laski najwięcej wyprosić! O Czystochłowska i Ostrombramska Pani! Wejrzyj na udręczonych śmiertelnych kraje, usłysz płacz dzieci biezowanych i do polskiej modlitwy tęsknienia, ukój jęki matek, żon, sierot — z głodu i chłodu ginących, którym ojce, męża i syny wróg pomordował bezlitośnie! — Spójrzyj o Matko, któraś Sama nad meką Boskiego Syna Twego tak strasznie bolała, spojrzyj na pola i niwy, krwią serdeczną Twoego ludu zbrozone, ludu — co choć w nędzy i niewoli pognebieniu żalobnym — przecież Twoim, Królowo — Twoim nieodmiennie pozostał!... Oto wszystkie prośb polskich lzy krwawe, krew żywą — na kłęczkach Ci Maryo przynoszę! Wszystkie Cię one o wstawianictwo mateczyno do Syna Twego błagają i zmiłowania żebrają... O lepszą proszą Cię dolę... O Dole! —

Więc wezbrało miłością i wzruszeniem wielkim niewyczerpane w dobroci serce Bożej Matki... tedy podniosła z kolan rozmodloną za kraj Polski Dolę i razem z nią zwróciła się do Syna Swego i rzekła:

„Synaczkę mój umiłowany! Żali usłyszysz te już nie życzenia i prośby, ale skargi lkające, jakie od ludu mego płyną? Żali to nie ulżyz mu w meczarnej jego niedoli, nie dasz wytchnienia w jego drodze ciernistej — krzyżowej! Synaczkę mój umiłowany! Zbliź Polsce Królestwo Twoje! — I daj jej chleba powszedniego! — I odpuść jej winy dawne! — I spraw, niech jej wszędy dzień wyzwolenia — Zmartwychpowstania!...”

Obie padły do kolan Jezusa, a Dola — prosząc — dodała:

„Daj Panie — Polsce jasną, cichą dolę: pošlij mi Panie — do

Polski i zezwól mi pozostać w niej zawsze — na wieki, dla Twojej i dla Matki Twojej chwały...”

Wtedy Jezus wstał z tronu i jedną ręką podniósł Matkę Swoją, a drugą ku ziemi — ku Polsce wyciągnął — i rzekł:

„Matko, przez prośby Twe... Niech się stanie!...”

Karol Wachtel.

W ON ŚWIĘTY WIECZÓR.

||Wyjętek z powieści.||

Wież zginęła w szarych, śnieżnych mrokach, jakby się rozlała, że ani ujrzał domów, plotów i sadów. Jedne tylko światelka migotały ostro i gęściej niż zwykle, bo wszędy się wykrywano do widlegiej wieczery.

W każdej chłupie, zarówno u bogacza, jak i u komornika, jak i u tej biedoty ostatniej, przystrojano się i czekano z namaszczeniem, a wszędy stawiono w kącie od wschodu — snop zboża, okrywano ławy czy stoły płótnem białym, podścielano sianem i wyglądano oknami pierwszej gwiazdy.

Jakoś nie widne były zaraz z pierwszego wieczoru, jak to zwykle przy mrozie, bo skoro ostatnie zorze się dopalały, niebo zaczęło się zasnawać jakby dymami siłnymi i całkiem zatapiało się w burzoiach.

Józka z Witkiem, dobrze byli przemarli, bo stali na zwiadach przed gankiem nim pierwszą gwiazdę uwidzieli.

— Jest! Jest! — wrzasnął naraz Witek.

Wyjrzał Boryna, wyjrżeli i drudzy, a na ostatku Rocho pielgrzym.

Jaści, że była, tuż nad wschodem jakby się rozdarły bure opony, a z głębokich granatowych głębin rozdziła się gwiazda i zda się rosła w oczach, leciała, przyskakała światłem, jarzyła się coraz bystrzej, a coraz bliżej była, aż Rocho ukłęknął na śniegu a za nim drugie.

— O, gwiazda trzech Króli, Betleemska gwiazda, przy której blasku Pan nasz się narodził, niech będzie święte imię Jego pochwalone.

Powtórzyli za nim podobnie i wpiłi się oczami w tę światłość daleką, w ten świadek cudu, w ten widomy znak zmiłowania Pańskiego nad światem.

A gwiazda obrzymiała, niosła się już niby kula ognista, błękitne smugi szły od niej niby sprzysy świętego koła, iskry szły po śniegach i świetlistymi drzazgami rozdzierały ciemności, a za nią jako te służki wierne wychylały się z nieba inne, a liczne, nieprzeliczone i nieprzejrzana gęstwą, że niebo pokryło się rosą świetlistą i rozwinęło się nad światem modrą plahtą poprzebijaną srebrnymi gwiazdami.

— Czas wieczerzać, kiedy słowo ciętem się stało — rzekł Rocho.

Weszli do domu i zaraz też obsiedli wysoką i długą ławę.

Uroczyta cichosć zaległa izbę. Boryna się przeżegnała i podzieliła opłatek pomiędzy wszystkimi, pojedli go ze ciężką kiejbę ten chleb Pański.

— Chrystus się w onej godzinie narodził, to niech każde stworzenie krzepi się tym chlebem świętym! — powiedział Rocho.

A chociaż głodni byli, boć to dzień cały o suchym chlebie, a pojąkali wolno i godnie.

Najpierw był buraczany kwas, potem na grzybach z ziemniakami całymi, a potem przyszły śledzie w mące obtaczane i smażone w oleju konopnym, później zaś pszenne kluski z makiem, a potem szła kapusta z grzybami olejem również omaszczona, a na ostatek, podał jągnusia przysmak prawdziwy, bo racuszki z gryczanej mąki, z miodem zatarte i w makowym oleju usmażone, a przegrzane do wszystkiego prostym chlebem, bo plaćka ni struclę, że z makiem i masłem były, nie godziło się jeść śnia tego.

Cicho się w izbie stało, ciepło, serdecznie, nabożnie i tak uroczyście, jakby między niemi leżało to święte dzieciątko Jezus.

Ogromny i ciągły podśwycany ogień wesoło trząskła na koninie i rozświetlała całą izbę aż lśniły się szkła obrazów i czerwieniali zamarznęte szyby, a oni siedzieli teraz wzdłuż ławy, przed ogniem i poradzali zeicha a poważnie:

Potem Jaguś nagotowała kawę, to słodził ją suto i popijali z wolna...

Aż Rocho wyjął z zanadru książkę okreconą w rózanie i zaczął w niej czytać cichym a głęboko wrzuszającym głosem:

„Jako to stała się nam nowina, panna porodziła syna; aż w Judejskiej ziemi, w Betleem, niebardzo podłym miesiącu, narodził się Pan w ubóstwie; na sianie, w stajni lichej, między bydłkami, co w tej radosnej noc cychej, były mu braćmi. — A ta sama gwiazda co i dzisiaj świeci, spłonęła wówczas dla tej świętej dzieciny — i drogę

wskazywała Trzem królom, co chociaż pogani i czarne jako te sagajny, a serca mieli czujące i z krajów dalekich, z za mórz nieprzebranych, z za gór srogich przybiegli z darami, by prawdziwie dać świadectwo...”

Długo czytał opowieść oną, a głos mu się wzmagal i rozmadlał i w śpiew prawie przechodził, że jakby tę świętą litanie wygłaszał, a wszyscy siedzieli w milczeniu i bożnem, w ciszy serc zasluchanych w drzeniu dusz olśnionych cudem i w najszczerzem odczuciu laski Pańskiej narodowi danej!

Hej mój Jezu kochany! W stajence ci to lichej urodził się przyszło, tam w tych krajach dalekich między obemi, między żydy paskudne, między heretyki srogie! a w ubóstwie takim, w taki mróz! O biedoto przenajświętsza, o dziecineczko święta!... Myśleli i serca były współczuciem, a dusze się zrywały i niosły we świat jako ci ptakowie, aż do tej ziemi narodzin do tej szopy, przed ten żłób, nad którym śpiewali aniołowie, do świętych nóg dzieciątka przypadałi sercami i całą mocą wiary ognistej i ufnosci oddawali mu się w te służki najwierniejsze aż po wieki wieków amen!

Aż Dominikowa się podniosła i wzięła ze stołu opłatek.

— Witek, zapal latarkę, do krow pójźmiemy. W tę noc narodzenia i każde bydlatko rozumie czlowieczą mowę i przemówić jest zdolne, że to między niemi Pan się narodził, kto ino bezgrzeszny zagadnie — ludzkim głosem odpowiedzą; równe są dzisiaj ludziom i społecznie z niemi czujące, więc i opłatkami trza się z nimi podzielić.

Ruszyli wszyscy do obory, a Witek ze światłem przedem.

Krowy leżały rzędem obok siebie i przeżuwały gładkie powoli, ale na światło i głosy, jęły postępować, zbierać się ciężko do powstania a odwracać ciężkie, ogromne lby.

— Tyś gospodyni, Jaguś, to prawo twoje rozdzielić między wszystkie. Darzyć ci się będą lepiej i nie chorować; jeno jutro rano dnoć nie można, aż wieczorem, straciłyby mleko.

Jagna połamała opłatek na pięć części i przychylając się nad każdą krową czyniła krzyż święty między rogami, a wtykała po kawałku w gębule, na szerokie ostre ozory.

— A koniom to nie dacie? — zagadnęła Józka.

— Nie było ich w onym czasie przy narodzeniu, to nie można.

Wracali do izby a Rocho mówił:

— Kuzde stworzenie, trawka kuźda, choćby i ta najmarniejsza, kamuszek najmniejszy, nawet ta gwiazda ledwie dojrzana — wszystko dzisiaj czuje, wszystko wie — że Pan się narodził.

— Jezus kochany! wszystko, to i ta ziemia, i te kamienie! — wykrzyknęła Józka.

— Prawdę rzekłem, tak ci to jest — wszystko ma swoją duszę.

Co ino jest na świecie czujące jest i na swoją godzinę czeka, aż Jezus się zmiłuje i rzeknie:

— Wstań duszo, ożyj, zasługuj się nieba! Bo i robaczek najmniejszy i ta trawka chwiejna, wszystko się po swojemu zasługuje i po swojemu chwali pańskiej dostępuje. A w tę noc jedną na rok cały, wszystko się podnosi, przycyka, nasłuchuje a czeka tego słowa!

Dla jednego ono przychodzi, dla drugich jeszcze nie kolej, to legną potem w mrok cierpliwie czekającą świtu, kto kamieniem, wodą, ziemią, drzewem, kto jeszcze czem innym, jak tam któremu Pan naznaczył!...

Zamilki, rozważając co powie-dział.

Rocho jął opowiadać historie różne, przygodne na dzień dzisiejszy, a między drugimi i taką:

— „Dawno już temu będzie, bo tyle roków, co ich jest od Narodzenia, chłop jeden, gospodarz bogaty, szedł był sobie z jarmarku, gdzie sprzedał parę tegich ciołków; talary miał dobrze schowane, w cholewie, kij niezgorszy w garści i krzepak też był, że może we wsi najmocniejszy, ale się spieszył, aby przed nocą do domu się dostać, bo podówczas zbójce kryły się w lasach i poczywiali ludzimi drogę zastępowały.

Latową porą musiało to być, bo bór był zielony, pachnący i żywym głosem rozbrzmiał, a wiater był duży, to drzewa się kołysały i szum srogi szedł górą. Pospieszał chłop jak jeno mógł, a rozglądając się strachliwie dookoła, ale nie nie dojrzał... chojary ino stały przed chojarami, dęby przy dębach, sosna przy sosnie, a nigdzie żywej duszy, tyle co te patyszka przeciągaly między pniami. Strach go brał coraz bardziej, bo przechodził koło krzyża, przez taki gąszcz podłym miesiącu, narodził się Pan w ubóstwie; na sianie, w stajni lichej, między bydłkami, co w tej radosnej noc cychej, były mu braćmi. — A ta sama gwiazda co i dzisiaj świeci, spłonęła wówczas dla tej świętej dzieciny — i drogę

watą sośnią a jałowcami się przedzierał, już nawet widział pola zieloną, rozkołysane, już mu plusk szedł od rzeki, skworniki śpiewali, już ludzi zoczył przy pługach, a nawet boćki jak kluczem ciągnęły na bagniska, a naczem poczuł z wiatrem sady wiśniowe, co były kwitły... gdy w tem z tych krzów ostatnich wykoszczyli zbójce! Dwunastu ich było i wszyscy z nozami! Bronił się, ale wnet przemogli, a że pieniądze oddać po dobroci nie chciał, a krzyczał, to powalili go na plecy, przygnetli nogami, podnieśli noże i już mieli go żgać... a w tem skamieniali z nagła i zostali tak z podniesionymi nozami, zgarbieni, srodzy a nie ruszający się — i wszystko się w ten mig zatrzymało w miejscu... wiatr zmartwiał... drzewa stały jak by był wicher przygiał... zboża także... boczny zaś kiejbę wrosły w niebo z rozłożonymi skrzydłami nawet ten chłop orzący, stał z pod niesionym batem — świat się cały zalał w to oczymgnięcie i skamieniał!

Jak to długo było, niewiadomo — aż rozległ się nad ziemią anielski śpiew:

— „Bóg się rodzi, moc truchleje!”

Ruszyli się zaraz wszystko, ale zbójce poniechali chłopca, widząc w tym cudzie przestroję i razem już poszli za tymi głosami anielskimi do stajenki onej, poklonić się Narodzonemu! wraz z nimi co ino żyło na ziemi i w powietrzu.”

Severy Figulki na Wątrobę powinny znajdować się w każdej domowej apteczce. Jak świadczą osoby wiarogodne pigułki te są bezpieczne, a leczą szybko i trwa le z zatwardzenia, żółciowości, bólow głowy, ociężałości po jedzeniu i z innych zaburzeń podobnych. Są dobre dla każdego z członków rodziny, od najmłodsze go do najstarszego, ponieważ działają łagodnie i nie powodują ściskania w żołądku, a jednak skutek ich jest szybki. Polecae przez wszystkich, którzy ich używali. Kupuj je w aptekach. Cena 25 centów. — W. F. Severa Co., Cedar Rapids, Ia.

NOWE KSIĄZKI.

Z drukarni „Gazety Polskiej” wyszły z pod prasy nowe książki, które sprzedaje się po następujących cenach:

Bajarski Polski. Zawiera Budyń, Powieści i Polania Ludowe; epia rzezy, wale... 50c
W mocnej oprawie ze złoczym tytułem... 75c

Bosy Pan. Powiastka bardzo zajmująca. Zawiera: I Salusia; II Plotkarka; II Bosy gość; IV Masz tobie zamęt! rzy Dydaka; VI Masz tobie zamęt! VII Przypada Dworzeczek... 5c

Diaseg dni na trawie. Opowiadanie z czaskiego przełożył Edward Trojan. Bardzo zajmująca czytanka dla młodzieży z obrazkami. Cena... 10c

Historia Bedera księżcia perskiego i Drobary królowej Samandalu. Opowiadanie. Szeherazady. Z tysiące Noey i Jedna. Cena... 30c

Los Sieroty czyli powieść wystawiająca zgrozę nieludzkości, srogosć zawiści i dotkliwosć nędzy; Skuteczność wiary i cud; wzorowosć miłosierdzia i szczerobliwość Opatrzności. Napisł ks. A. Pokojski. Przypięta na powieść, jest bardzo zajmująca. 20c

Na Bezryblu i Rak Ryba. Komedya w jednym akcie, przez Karola Wachtla. Komedya ta jest bardzo łatwa, w której bierze udział 7 osób. Rekwizyta do tej komedyi są zwyczajne i zastosowac można do wszystkich scen. Cena... 50c

Spółtione Złoty. Frazska sceniczna w jednej odsłonie ze śpiewem i tańcami. Jest to sztuka doskonale bawiąca i zawsze chętnie widziana. Nadto jest bardzo łatwą do odegrania, wy stępują w niej dwie tylko osoby, a mianowicie pan Jacenty i panna Kunegunda. Cena... 50c

Wojna Szwedzko-Polska czyli oswo-bodzenie Kościana. Dramat historyczny ze śpiewami w czterech aktach. Napisł A. Jaxa. Dramat ten jest specjalnie zastosowany na sily amatorskie. Bierze w nim udział 12 osób. Cena... 50c

Z czasów wojen husyckich. Powiastka z dawnych dziejów husyckich, przetrzymał Edward Trojan. Bardzo zajmująca czytanka dla młodzieży; z obrazkiem Zawiera: I Smutna wiadomosc; II. Przerwany zamach; III Spotkanie w lesie; IV Zemsta. Cena... 10c

Adresować:

W. DYNIEWICZ, PUBLISHING CO.

1113 Noble str. Chicago, Ill.

POTRZEBA AGENTOW!!!

W każdej miejscowości, gdzie znajdują się Polacy potrzebujemy agentów do rozpowszechnienia „Gazety Polskiej”, wo-Naukowemu” jakoteż sprzedaży książek. Nawet ci, którzy w dzień pracują, mogą wieczorami kilka dolarów dziennie zarobić. Po warunkiu zgłoszenia do: W. DYNIEWICZ PUB. CO., 1113 Noble str., Chicago, Ill. [x]

Extra!! PODARUNEK Extra!!

Dla Abonentów „GAZETY POLSKIEJ”.

Na inem miejscu podajemy ogłoszenie o Artystycznych obrazach, które „Gazeta Polska w Chicago” sprowadziła z Europy wylączenie za kontraktem tylko dla siebie, a które sprzedaje administracya „Gazety Polskiej” po \$1.00 za sztukę.

Każdy abonent może otrzymać jeden lub wszystkie te obrazy od nas zupełnie za darmo, czyli jako prezent „gwiazdkowy”, jeżeli chce tylko ockolwiek czasu poświęcić na zdobycie nowych prenumeratorów dla „Gazety Polskiej”. Otóż każdemu prenumeratorowi, który przysła nam pieniądze za caloroznego nowego prenumeratora, wyślemy jeden, podług wyboru, z ogłaszanych obrazów w prezencie; za dwóch nowych prenumeratorów — dwa obrazy; za trzech od razu przysyłamy — całą serję, czyli wszystkie cztery obrazy.

Obrazy te, nie są zwyczajnymi, —

czyli tak zwanymi prostymi oledrukami, ale to są kopie pędzla najslawniejszych mistrzów na mie-dzi ryte, czy tak zwane miedzioryty, i oprawione po za szkłem w ramy stanowią prawdziwą ozdobę każdego pokoju.

Swoją drogą każdy prenumerator nowy, ma prawo do premium za jednego dolara książek za doplaceniem 10c. na przesyłkę, lub też jeżeli sechce, może także wybrać jeden z tych czterech obrazów, ale tak samo z dołączeniem 10c. jako kosztu przesyłki.

UWAGA: — Agenci „Gazety Polskiej” nie mają prawa do powyższej oferty.

Wysyłka pieniędzy do Starego Kraju!

Na liczne ządania znowu przyjmujemy pieniądze na wysyłkę do Starego Kraju.

Kurs pieniędzy jest następujący;

Marka do Polski pod zaborem pruskim .24^{7/8} i 15c przesyłka, czyli \$24.37 i 15c razem 24.52 na 100 marek z przesyłką.

Korona do Polski pod zaborem austryackim .20^{1/2} i 15c przesyłka, czyli \$20.82 i 15c razem \$20.97 z przesyłką na 100 koron.

Rubel do Polski pod zaborem rosyjskim .52^{7/8} i 25c przesyłka, czyli \$52.70 i 25c razem \$52.95 na 100 rubli z przesyłką.

Pieniądze dochodzą wprost do rąk odbiorców w mniej jak dwóch tygodniach. Pieniądze należy przysłać pod adresem:

DYNIEWICZ BROS. Chicago Ill. 1113 Noble St.,

ARTYSTYCZNE OBRAZY.

W Pięknych kolorach.

Cena \$1.00 z przesyłką.

Ozdoba każdego domu.

Wysyłamy do wszystkich części świata.



Dział Gospodarczy.

Czy ubita zwierzyna stara, czy młoda?

U zwierzyny większej, jak sarn, dzików itp. nie łatwo omiły się myśliwy co do wieku, u mniejszych zwierząt rozstrzyga o tem sprężystość kości. U młodej zwierzyny są one giętkie i łamią się łatwo; u starych nie są podatne, przy naciskaniu łamią się z trudnością. U zajęcy należy wykonywać taką próbę na górnej, kostnej części obojczyka, albo też na kościach odnoży przednich, u ptactwa zaś w ten sposób, że zgniata się z boku pomiędzy palcem dużym i wskazującym dłoń szczytę dzioba. Młode kurapatki mają żółte nogi, dziób brązowy, różę okołu oczu małą, a pierwsze pióra lotkowe są ostro kończyste, i mają duktę tj. stosinę szpiczastą i jeszcze miękka, podczas gdy u starych są te pióra zaokrąglone i mają stosinę stwardniałą.

Trutki na myszy.

Oprócz łapek, manny na myszy, jak wiadomo, i różne trutki, a mianowicie: ziarno zbożowe strychininą napojone, lub też arsenik, a w nowszych czasach często jest praktykowanym sposobem niszczenia myszy za pomocą bakterii tyfusowych, szerzących wśród nich zarazę.

Podług doświadczeń profesora Weissa z Weihenstephanu, ma być strychininą zaprawione ziarno zbożowe bezskutecznym środkiem na myszy. Zdaniem jego obłupiają bowiem myszy ostrożnie lupinkę ziarnek, na której znajduje się strychinina a niezarazony srodek ziarna wyjadają bez szkody dla swego zdrowia.

Następnie wykazał prof. Weiss, że myszy zjadają pigułki fosforowe bardzo niechętnie, tylko gdy są bardzo głodne, a pigułki takie, działają podobno bardzo powoli.

Zarazek zaś Löfflera, czyli tyfus myszy, myszy chętnie wprawdzie zjadają, ale zdaniem profesora Weissa nie zarażają się bynajmniej tak prędko, jak to ogłaszano.

Najskuteczniejszą trutką na myszy okazała się pszenica, gotowana całą godzinę w 2 proc. roztworze arseniku. Dla ostrożności powinna taka trutka być zabarwioną błękitem metalowym. Trutka arsenikowa, mimo żywej barwy, chętnie bywa zjadana przez myszy a działa bardzo szybko, niemal natychmiastowo.

Odlączenie żrębiąt.

Żrębiąt nie należy odlącać przed osiągnięciem 4 miesięcy wieku. Im dłużej mogą ssać, tem lepiej, bo będą z czasem silniejsze. Po odlączeniu trzeba je karmić bardzo obficie, a szczególnie nie żalować owsa. Najlepiej karmić je pięć razy na dzień, co jest z romantycznych względów korzystnym. Z jednej strony bywa pokarm dokładniej przetrawiony i wyzyskany, jeżeli zostaje podawany pięć razy; z drugiej strony nie nawykają żrębięta z powodu głodu do oglądania łożu. Odlączone żrębiętom daje się około 2 kg. owsa dziennie obok bardzo dobrego siana. Poręby owsa podwyższa się z wolna w pierwszym roku do 3 a nawet do 4 kg. owsa. Im więcej owsa żretek w pierwszym roku dostaje, tem jest silniejszy, rośnie lepiej i żyjska na wytrwałość. Klacze, które po odlączeniu ciągle mleko mają, należy jeszcze przez kilka dni wydajać, ażeby zapobiedz możliwym chorobom wymienia.

Doświadczenia tych uczonych przekonują, że zmniejszenie urodzajności gleby i tak zwane "wyczerpanie" jej, w istocie jest bardzo średnim skutkiem "samozatrucia roślin". Proces ten ma wiele podobieństw do samozatrucia zwierząt i ludzi. Człowiek, długo znajdujący się w pokoju, pozbawionym dopływu świeżego powietrza, zatrzuwa się powietrzem zepsutem jego oddychaniem. To samo bywa i z roślinami. Już przeszło sto lat temu De-Candolle zastrzegł, że z kociów najdrobniejszych rozgałęzieli korzeni roślinnych, wsiąkają w ziemię drobniutki kropelki płynu, który musi być ekskrementami roślin, zawierającymi rzeczy dla roślin szkodliwe. Botanik Macker doświadczył, że młoda fasola, jeśli zanurzy korzenie jej do wody, w której poprzednio znajdowały się inne egzemplarze fasoli, natychmiast zaczyna słabnąć i więdnąc, czego wcale nie bywa przy zanurzeniu korzeni do wody czystej, lecz ta sama woda, zepsuta trucizną fasoli, okazuje się zupełnie nieszkodliwą dla innych roślin, naprzykład dla pszenicy, która w tej wodzie rozwija się bardzo dobrze.

Te fakty zmusiły badaczy do szukania w trujących glebach toksydów i antitoksydów, i do obecnego czasu odkryto już w ziemi: pikolinę, kwas karbolowy i kwas hydroksysterynowy.

Trucizny z zabierają rośliny

naprzykład pszenicę nawet w nadzwyczaj słabych rocznicach 1:10,000, czyli jedną setną procentu. Przekonano się również, że korzenie roślin posiadają silną zdolność utleniania, lecz produkowane trucizny dokonywa się z większą jeszcze energią i szybkością, co też prowadzi do samozatrucia roślin. Dodanie nitratów lub saletry silnie powiększa i przyśpiesza proces korzeniowego utleniania trucizn. Również dobrze działają fosfory, sole amoniakowe i kreda, zarówno jak i nawozy.

Jeżeli dalsze badania potwierdzą trafność tych wniosków, w takim razie wypadnie zmienić metody i środki walki z nieurodzajnością gruntów, i zwrócić całą uwagę na badanie ziemnych toksydów i antitoksyn. Przy takim traktowaniu, kwestya nawożenia gruntów i przywrócenia traconej przez nich urodzajności zostanie rozwiązana prościej i z większą korzyścią, niż to było dotychczas.

Dozór w oborze zimą.

Jakkolwiek zdawaćby się mogło, że wygodne pomieszczenie gra przy bydlęciu rolę drugorzędną, to przecież stanowi ono warunk niezbedny. I tu nie trzeba nadto skąpić miejsca, bo prędzej lub później zawsze daje się to w znaki.

Obory powinny być widne, suche i ciepłe. Wielkim, powszechnym u nas popełnianym błędem, jest żalowanie światła. Izdzadki i male okienka, często z wybitymi szybami, a więc zatkałe słomą, sprawiają, że w oborze, nawet w dzień jasny, panuje zmrok nieustanny.

Nie mówiąc już o szkodach stąd dla organizmu zwierząt wynikających, ciemność taka utrudnia dozór i nieraz przyczynia się do wypadków, któreby przy dostatecznym przystępie światła, miejsca mieć nie mogły.

Ze względu na ogólną zdrowotność, w szczególności zaś na kopyta, jak nie mniej na czystość nieodzowną u krów dojnych, należy stanowiska w oborze utrzymywać sucho. Nie jest to łatwym zadaniem wobec przyjętego w wie lu gospodarstwach zwyczaju zastawiania nawozu pod bydem.

Trzeba mieć obfity zapas ściółki i trzeba pilnować, aby regularnie ją siano. Dla zapobieżenia pleśnieniu i przepacaniu się nawozu, dobrze jest posypywać go, cho cieżby tylko raz na tydzień, suchym mianem torfowym. Torf wiejąga urynek i chłonie ulatniając się z nawozu amoniak.

Nie dosyć jednak na tem. Mierzwa pod bydem powinna być codziennie równana tak, aby zwierzęta stały zawsze równo, nie wyjeżdżając zadem lub przodem. Czystość ta jest również nieodzowną ze względu na jednorodne wymieszanie odchodów ze słomą.

Dalej koniecznym jest urządzenie łożów takie, aby te, gdy gnój nabiera się dużo, nie były za nisko, zwierzęta bowiem wywlokłyby z nich paszę. Najpraktyczniejsze są takie łoża, ażeby można je podnieść, w miarę przybywania gnoju.

Temperatura w oborach powinna być nie niższa jak 15°C., a nie wyższa nad 17°C. Utrzymanie czystego powietrza jest tu łatwiejsze, gdyż gnój bydlęcy nie zagraża się tak prędko, jak koński, i nie wydziela w takiej obfitości gazów grzących.

Przewietrzania jednak zaniedbywać nie można, trzeba dbać o możliwą czystość powietrza, otwierać drzwi w dzień ciepły, a lufy w dzień zimny, gdyby nadto duszno w oborze było miało.

Jakkolwiek bydo łatwym jest do wyżywienia i zadawania się paszą gorszą, to przecież nie można dawać mu byle czego. Pasza zepsuta, stęchła i zamulona siano, nadgłone okopowe, plewy czy zgnony z kurzem, są bezwarunkowo szkodliwe i prędzej czy później fatalne skutki wywołują.

Nie będnijemy się tu wdawać w szczegóły, powiemy tylko w kilku słowach, że można zadawać większe ilości paszy sztucznej, jak: wylodzyni, wywar, melasa itp. byle tylko była ona nie zepsuta i byle obok niej dodawać odpowiednią ilość paszy suchej, tj. siana i słomy.

Natomiast podnieść musimy bardzo ważny warunek, zwłaszcza przy zadawaniu karmy wilgotnej, tj., czyste wymiatanie łożów z resztek w nich pozostałych, z których wywiązuje kwasy zarażające żywe pasze.

Co się teraz tyczy czyszczenia, to jakkolwiek byłoby ono barżko pożądanę, jednak nie wszędzie wytrzymuje rachunek; w ogóle jednak poprzestać można na możliwie czystym utrzymywaniu stanowisk, oraz wycieraniu bydła słomą.

Dozór w oborze powinien być zwiększony w porze cieniienia się krów; w tym czasie czujny gospodarz musi nocować przy krowach i mieć oczywście na wszelki wypadek latarnię przy sobie.

A. Sempolowski.

Wesoły Kacik.

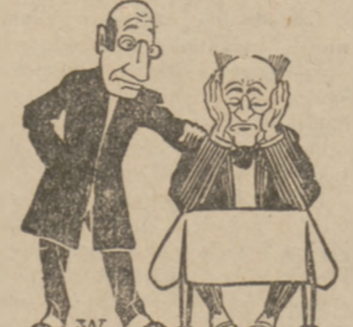
Otwarty.



— ...Przecież pan radca wie najlepiej, że ja mam lat osiemnaście...

— Wiem, wiem pani dobrodziejko — już cztery lata o tem słyszę.

Między pijakami.



— Pójdźcie, napijemy się herbaty.

— O nie!... chyba punczu, ale zimnego.

— Dlaczego koniecznie zimnego?

— Bo mi doktor zakazał wszelkich napojów gorących.

Matematyk.



— Słuchaj Karolku, a kiedy się wprowadzacie do naszego domu?

— O, już nie długo — za cztery dni, a że dziś mamy 28-go, to akurat 32-go Maja.

Rocznica ślubu.



Żona: — Jutro jest rocznica naszego ślubu, będę musiała chyba zabić parę kur na obiad.

Mąż: — Dlaczego biedne stworzenia zabijać. Czy one co temu winne?

Porządny sługa.

— Janie, pół godziny temu, kazałem ci, abyś otworzył ostygi i podał na stół — dlaczego tego jeszcze nie zrobił?

— Bo proszę jasnie pana, jest ich pół kopy, zanim wyrzucim wszystkie szkaradziejstwo ze środka, zanim wyszorowałem wszystkie skorupki do czysta i to czas zeszedł.

Bawarka.

— Czy to prawda, że Teofil się ożenił?

— A tak, z jakąś Bawarką, z którą się poznał, będąc w Monachium.

— Ależ, zmiłuj się, skądże Teofil przysłał ochotę żenić się; toż on już liczy około 50-ciu lat i niema żdrogi!

— Mój drogi! toć wiesz, że do "bawarki" żebów nie potrzeba!

Nowy dziedzic.

— Ja umisnie przyjechałem do kochanego sąszada, żeby mnie poradził, co ja mam z tymi chłopami robić. Oni sobie ze mnie nie robią! Wynajęłem rządca, winajęłem ekonoma, wynajęłem pawet wiesz pan, pachciarza, wszstkich z niemi!

— No, to ja panu poradzę. Odpraw pan pachciarza, i wynajmuj sobie dziedzica.

KTO CHCE

zalatwiej jaki gruntowy lub pieniężny interes w Starym Kraju, ten niech się zgłosi osobliwie lub listownie do naszego Kantoru. Kto ma jakie pieniądze z gruntu do ściągnięcia, lub chce postać pełnomocnictwo, albo ukutecznie jaką podobną jaką próbę do esdu, lub wyprosoować swoją część z to w austriackim, pruskim lub rosyjskim zaborze, ten niech się zgłosi do naszego Kantoru. Zwalacza wszystkie sprawy gruntowe i spadkowe w Galicyi zlatwiamy skoro i skutecznie, albowiem mamy stonki z wszystkimi notaryuszami w każdym powiecie w Galicyi i w całych Austro-Węgrzech. — Dalej sprzedajemy i zamieniamy domy, loty i farmy, aneknujemy od ognia i wypozyczamy pieniadze na zakupno propertów lub na budowę domów.

W nowej polskiej dzielnicy miasta Chicago, zwanej Jefferson Park mamy loty biznesowe i kawalki półakrowe na wielkie wypłaty w polskiej subdywizyi półakrowej "Angeline Dyniewicz Park".

Dalej zajmujemy się budową domów z drzewa, cegły, kamieni i cementu; dostarczamy planów na latwo odpłaty.

C. W. DYNIEWICZ & CO.,
4765 Milwaukee ave., blisko Lawrence Avenue, Chicago, Ill.
Tel. Jefferson Park 1133.

KSIĄZKI O POLAKACH I DLA POLAKOW W AMERYCE.

Wszystkim czytelnikom "Gazety Polskiej, polecamy następujące dzieła, napisane w sposób barżko zajmujący i pouczający, przez współpatriotów Gazety Polskiej, Stanisława Osadę:

W Dniach Nędzy i Zbrodni.

Powiesić z życia Polaków w Ameryce; w dwóch częściach, openta na tle smutnych dziejów głodne w swoim czasie "armii Rybkowskiego." Druga część małuje życie Polaków w Buffalo, przed i w czasie chylnej zbrodni Czolozasa. Cena 50c.

Z Pensylwańskiego Piekla.

Nowela z życia polskich górników, w każdej odmowlone są wszystkie wydzierżawione w kopalni węgla, w rynek kapitalistów, sprzedajność prowadzących, i zamęt wprowadzony przez powstanie t. z. ruchu niezakończony . . . 35c

Historia Związku N. P. I

Rozwój Ruchu Narodowego Polskiego w Ameryce. Kto chce poznać dzieje naszego oświeceniwa od lat najwcześniejszych, aż do doby obecnej, kto chce zaznajomić się dokładnie z wpływem, jaki Polska wywierała na życie nasze w Ameryce, ten winien koniecznie mieć tę książkę pod ręką. Wydana nakładem Związku N. P. w 25 rocznicę jego założenia, obejmuje 748 stron dużego formatu i ozdoblona jest 59 ilustracjami. Cena z przesyłką pocztową . . . 75c.

Ścieżki odczytów. O stronictwie Demokratyczno-Narodowym i Lidze Narodowej. Zawsze posiadający wartość podręcznik wyświatelający drogi, które młoda polska myśl społeczna do wielkiego celu wywalczenia narodowi naszemu należnego mu miejsca w organizmicy świata. Cena 50c

Liga Narodowa a Polacy w Ameryce. Broszura traktująca o wpływie, jaki Polacy amerykańscy wywierali na rozwój polityczny w Polsce i na odę wrot. Cena 25c.

Sokolstwo Polskie, jego dzieje i ideały. Cena 15c.

Na Rok Głównowalczki. Do każdego z mowienia dołujemy darmo, kalęzące pod powyższym tytułem, w której autor podnosi najważniejsze zadania jakich Polacy w Ameryce podjąć się muszą wspólnymi silami.

NOWE KSIĄZKI.

Pierwsza Księgarnia Polska w Ameryce, W. Dyniewicz Publishing Co., 1113 Noble Str., otrzymała od innych księgarń w wielkim zapasie książki, które sprzedajemy po cenach następujących:

Księga Byblińska o Przynalności. Zbiór objaśnień, protowt, przepowiadni i jasnowidzeń o różnych narodach, a szczególnie o Kościele Katolickim. Polsce i Słowiańszczyźnie. Z starzech ksiąg, z różnych pieśni i z ludu zebrał i spisał Józef Chociszewski. Cena 75c

Nabożeństwo do Matki Boskiej Bolesnej, odprawiane w kościołach O. S. Serwitów. Tłumaczone z włoskiego przez ks. Stanisława Jędruszczyka, O. S. M. Cena 5c.

Skarbiec Wynalazków i praktycznych przepisów, czyli 2600 rad, wskazówek do fabrykowania rozmaitych wynalazków, recept lekarskich i artykułów handlowych, jako to: Atramentu, Alkoholu, Amonii, Baterii elektrycznych, Bronzowania, Bielenia, Drożdży, Dyamentów; Esencji; Ekstraktów, Emalii, Elektryki, Farb, Fajerwerków; Filtrow; Garbowania; Galwanizowania; Gwoździ; Konkretu, Krochmalu, Klejów; Konserw; Łodów; Łodowni; Masła; Magnezu; Maśki; Marmuru; Mięsa; Moli; Mięsa; Nawozów sztucznych; Nitru; Octów; Olejków; Oliwków; Okazydowania; Perfumery; Pokostów; Plam wywabiający; Papierosów; Pele; Prochu; Polerowan; Szawa; Serów; Stali; Szwajcowania; Srebrzenia; Saletrowania; Toczona; Wina; Wapna; Zelaza; Złocenia; Zapalek; Złota i jednym słowem tysiąca całego szeregu najwaleniejszych wynalazków według przepisów najczystszych ludzi; najwaleniejszych lekarzy na świecie. W broszurze. Cena \$2.00.

Płaćcie po te książki do naszej księgarni:

W. Dyniewicz Publishing Co., 1113 Noble str., Chicago, Ill

NA CHOROBYNEREK I PĘCHERZA

Ustawa w 24 godzinach wazeliwe mocowna wydzielnia

Każda pigułka mał tab. wazeliwe mocowna E. M. D. wystrzeżajcie się odśladawictwa. Nie sprzedajcie się uszczuplił aptekach

W. Dyniewicz Publishing Co., 1113 Noble str., Chicago, Ill

W. Dyniewicz Publishing Co., 1113 Noble Str. ...CHICAGO, ILL.

KALENDARZE SCIENNE NA ROK 1911.

Piękne Polskie Kalendarze Sciennie, drukowane w kolorach, z oznaczeniem wszystkich świąt polskich i amerykańskich, jakoteż postów w czerwonym kolorze, powinien każdy nabyć w naszej księgarni. Kalendarze te są wykonane artystycznie i są ozdobą każdego polskiego domu. Te kalendarze są drukowane w dwóch rozmiarach: większy 15 1/2 x 10 1/2 cali posłamy za przysyłką 5c na przysyłkę, a mniejszy 9x5 za przysyłaniem 2c na przysyłkę, czyli na obydwu kalendarze trzeba przysłać 7c w znaczkach pocztowych.

W. DYNIEWICZ PUB. CO.
1113 Noble Str. Chicago, Ill.

"Teraz jest czas"

do przeoczyszczenia waszej krwi i wzmożenia waszego organizmu przez użycie

GENTIO-COMPOUND

Gentio Compound jest wartościową preparacją na leczenie chorób Krwi, Pęcherza, Nerek, Żółdka i Organów Urynowych. Gentio-Compound składa się z skoncentrowanych jarkzynowych gorzycy i jest barżko wartościowe na dyspepsy i wycieńczenia z utratą a petydu. Nie ma lepszej preparacyi w dziedzinie lekarskiej, jak Gentio-Compound. Aby przekonać się o tem, przyślecie 35 centów przez Money Order lub w znaczkach pocztowych, a natychmiast posłamy wam butelkę Gentio-Compound. Przesyłki sami opłacamy. Adresować:

Pedicura Remedy Co.

1047 N. Robey str., Chicago, Ill



DOKTOR KALLMERTEN,

NAJSZYNSZY SPECYALISTA

Na wszystkie Chroniczne,

Nerwowe i Zarażliwe

Choroby Męzcyzn.

Kobiet i Dzieci.

Ofiaruje \$1000 Nagrody

każdemu inemu doktorowi, który wyleczy tyłu ludzi co on.

Dr. Kallmerten wyleczy

cię z każdej Choroby

swojami medycynami z siłą i korzeniami, choćbyś stracił nadzieję wyzdrowienia i wszyscy doktorzy cię opuścili. Przeciwnie zwlekaj dłużej, onież swą chorobę ze wszelkimi szczegółami, podaj swoje imię, nazwisko i adres, wiek i wagę ciała, załącz kosnyk włosów i 2 cutowgą markę pocztową, a otrzymasz Bezpłatną Poradę, wraz z interesującą książeczką, opijającą wszelkie choroby, ja ko też ich sposób wyleczenia. Adresować do:

DR. P. J. KALLMERTEN, Toledo

Absolutnie Czysty Miód do sprzedania po \$2.00 gal., u bartnika

A. H. OFFER

utrzymującego swą wielką pasiekę pn. 6259 Patterson Ave., CHICAGO.

Dojeżdża można karą do Dunling.

Pozamięscowym wysyła się expressesem. (x)

H. C. Patterson,

WŁASNOŚĆ REALNA,

Pożyczki i Dzierzawy.

189 LA SALLE ST. CHICAGO.

SKŁAD SĄDOWY W 1881 R.

HENRY SCHOELLKOPF,

GROSERNIK,

HURTOWNY I DROBIAŁGOWY 232—234 E. RANDOLPH ST. CHICAGO.

Pomędy Franklin i Market ul. Sprzedaje po najniższych cenach: Najlepszy, prawdziwy ser sawjarski. Ser Edamski i ser Permasalski. Fromage de Brie i ser Tokforski. Ser z rodlity, Nicostalski i Limburski. Brzwinicki saleson. Salami Wastalskie szynki. Wędzone i marynowane węgros. Holenderskie strolfina, anobovos. Nowe holenderskie kiełbasy, rozynki kawon. Prawdziwa francuska sardynki i szampianki. Francuski groszek, najlappsa oliwa. Niemieckie zaparżki, krajana fasola. Najlepszy ziemniak berliński, ekstrakt męg. Kasa tatarska, kasa owsianna. Mięka tatarska, mięka ryżowa. Białe orzechy, migdały, papryka. Niemieckie powlwa, mak. Białe orzechy, migdały, cytrona. Suszone gruski, wino, prunas. Francuskie śliwki, świąle rosyjski. Włoskie łazanki (noodle), makarony. Najlepszy Vanilia esoklada z Cacao. Wędzone kiełbasy, ekstrakt męg. DREWNIANE TRAWKI I PANTOFLE (dREWNIANKI). Prawdziwa kawa Java, Mocca, i Rio. Prawdziwa tabaka do szczywania Lesch'a. Niemieckie kolowrotki i gremple. Białe siemie warzywne, siemie trawy. Białe i kasankowe, siemie konopiana. rzepakowa, jako i wszelkie inne towary kasane.

HENRY SCHOELLKOPF.

Goldzier, Rodgers & Froelich.

ATTORNEYS AND COUNSELORS AT LAW.

CHAMBER OF COMMERCE BUILDING, 506 LA SALLE I WASHINGTON ULICZKI, CHICAGO, ILL., TAKE ELEVATOR TEL. MAIN 319

NOWOWYNALEZONE

...LEKARSTWO...

Na dolegliwości kobiece takie, jak nieregularne i bolesne peryody, ni naturalne, a więc białe i czerwone upływy, poronienie, bezpłodność, częste i przykre oddawanie moczu, zapalenie i nachylenia macicy; bóle w prawym i lewym boku; bóle i opuchnięcie dolnej części brzucha; ból w krzyżach; częste bóle głowy; opuchnięcie i bóle piersi w czasie peryodu itp. dolegliwości kobiece.

Lekarstwo to, nie jest patentowane; nazywa się

Leischner's Female Regulator Compound.

Polecamy, jako najlepszy srodek na wszelkie dolegliwości kobiece także i dla młodych panien. Chętnie zwrócimy pieniądze, jeżeli nie pomoże, gdy jest używane podług przepisu.

Przyślecie jednego dolara [\$1.00] przez money order, albo w znaczkach pocztowych [z przesyłkami] i 25 ct. za czestymy znaczkami i Adresować do:

Pedicura Remedy Co. (not. inc.) 1047 N. Robey str. Chicago, Ill.

Farmerskie Grunta na Sprzedaż

W NAJSTARSZEJ, NAJWIĘKSZEJ I NAJLEPSZEJ POLSIEJ FARMERSKIEJ KOŁONII W AMERYCE.

Przyjdźcie, obejrzyjcie lub piszcie po bezpłatną książkę.

J. J. HOF LAND COMPANY,

SOBIESKI, - - - - WISCONSIN.

Mapy Wielkiego Ks. Poznańskiego.

Pierwsza polska mapa, obejmująca wszystkie najdrobniejsze nawet miejscowości, opracowana przez Z. Szupkiewicza i wydana jego nakładem, jest do nabycia W NASZEJ KSIĘGARNI, podklejona płótnem i lakierowana z walkami \$2.50

tańsze wydanie na dobrzym papierze, \$1.00

Skorowidz, obejmujący 6037 miejscowości W. Księstwa, książka licząca 170 stron 50c.

Powinny się znajdować we wszystkich bibliotekach i szkołach, biurach sprzedaży kart okręto-rych itp.

Zamówienia należy przysyłać na adres:

W. Dyniewicz Publishing Co. 1113 Noble Str. ...CHICAGO, ILL.

Do rozsprzedania tego sezonu

za barżko przystępną cenę z mej hodowli drzewka cieniodajne — strojące posiadłości Was



Photos by American Press Association.

Na ulicach wielkich miast przed gwiazdką.

Kobiety z "Armii Zbawienia", — agenci różnych stowarzyszeń dobroczynnych przebrani za "gwiazdkorów" kolektują od przechodniów pieniądze dla najbiedniejszych na prezent gwiazdkowy. Przechodnie ofiar nie skąpią. Gdzieniedzie na chodniku rozłożył za bawki jakiś biedak i chce zarobić parę centów dla siebie.

CHICAGO.

ZE STRAJKU KRAWCÓW.

Projekt ugody przepadł. Strajkier Polak, Franciszek Nagrodzki zastrzelony przez policjanta.

Wszelkie starania komitetu miejskiego i przywódców unii, aby przekonać strajkierów i skłonić ich do przyjęcia ugody, proponowanej przez firmę Hart, Schaffner i Marx, speliły na niczem. Tak siłą była opozycja strajkierów, że nawet głosowania nie przeprowadzono formalnie, a projekt upadł olbrzymią większością.

W kilku kwadrach próbowano przeprowadzić głosowanie, ale strajkierzy nie chcieli głosować. Omal do poważnych starć nie przyszło w Hodcarriers' Hall, gdy rozpoczęto głosowanie. Zaledwie 25 strajkierów zdążyło oddać swoje głosy, gdy podniesiono się straszne larum i reszta strajkierów ławą ruszyła przeciwko tym, co do głosowania nakłaniali.

Tak było i w innych kwadrach. Wobec tego przywódcy strajkierów zebrał się na naradę i orzekł, że projekt przepadł i strajk będzie trwał w dalszym ciągu. Wystosowali oni raport do komitetu rozjemczego miejskiego jak następuje:

Raport przywódców strajku.

"Panowie! Mam zaszczyt wam donieść, że strajkujący obecnie robotnicy firmy krawieckiej Hart, Schaffner i Marx odrzucili projekt ugody przez was poleconej. Wszelkich możliwych starań dolożono, aby uzyskać pomyslny wynik z przedłożenia tego projektu strajkierom z firmy Hart, Schaffner i Marx.

Odmowa przedstawicieli organizacji pracodawców: National Wholesale Tailor Ass. i National Wholesale Clothiers Ass., nie chcących przyjąć wiadomych warunków ugody i ogólne postanowienie "walki do upadłego" wywołało otuchę w strajkierach i naturalnie pragnienie zwyciężenia lub przegrania sprawy ramię przy ramieniu, wszyscy razem.

Dla dobra strajkierów spodziewamy się, że panowie w dalszym ciągu będziecie dokładali starań, aby usunąć istniejące trudności, a jeśli możemy być nadal pomocnymi, jesteśmy do usług.

John Fitzpatrick, Margaret Dreier Robins, Samuel L. Landers, Edward Anderson.

Krwawe awantury.

Odrzucenie ugody wywołało już kilka starć i krwawych awantur.

Najpierwsze miało miejsce zeszłego czwartku. Ofiarami, jakby na nieszczęście, są policy krawcy strajkujący. Od kuli policyanta zginął przed południem polski strajkier Franciszek Nagrodzki, zam. pn. 1722 Girard ul.; śmiertelnych zaś ran doznał Michał Langiewicz, zam. pn. 1738 North ave.

Ponadto znaczna liczba strajkierów doznała mniej lub więcej dotkliwych obrażeń cieleśnych od uderzeń pałkami policyantów, z których także spora liczba porządnie oberwała.

Szczegółowy kwawego zaburzenia. Zaburzenie, które pociągnęło za sobą krwawą ofiarę, rozegrało się na krzyżówce North i Wood. Łamistrałki szli właśnie do pracy w sąsiednim zakładzie krawieckim firmy Kuppenheimer and Co. Na rzezonej krzyżówce spotkali ich strajkierzy i zaczęli namawiać do zaprzestania pracy. Na to nadbiegli dwaj policyanci sierżant Wienke i detektyw Albert Winje i zaczęli zebranych rozpęchać i wzywać ich do rozejścia się i pozostawienia lamistrajków w spokoju.

Gdy zaś strajkierzy niezbyt rąco polecenia ich posłuchali, policyanci użyli palek jako argumentu.

Strzelanie rozpoczęła sierżant Wienke, który widząc nadbiegającą pomoc, oparty o ścianę jednego z domów, dał sześć strzałów ze swego rewolweru. Za jego przykładem zaczęli strzelać i inni policyanci i detektywi.

Uciekającym na wszystkie strony strajkierom zabiegł drogę nowo oddział policyantów, którzy słysząc strzały także strzelali zaczęli i bić uciekających pałkami. Trzy patrolki pełne policyantów przybyły jeszcze ze stacyi policyjnej na pole walki.

Kilku ze strajkierów padło na bruk uliczny. To pozostałych wyprzewadziło z równowagi; rzucili się na policyantów w obronie własnego życia i zaczęli ich bić, czem kto miał.

Policya twierdzi, że także i strajkierzy strzelali, bo dwaj z policyantów otrzymali postrzały; zdaje się jednak, że to zbłąkane kule z rewolwerów ich kolegów o rany ich przyparowały. Kiedy rzucone trzy patrolki z policyantami przybyły na miejsce walki, strajkierzy nie czując się na siłach, by mogli sprostać uzbrojonym najmłodszym kapitalistycznym, rozbiegli się na wszystkie strony.

Jeden trup, kilku rannych.

Kiedy się plac boju krwawego oczyścił, na bruku leżał bez życia strajkier Franciszek Nagrodzki, a opodal niego wyl się w strasznych widocznie boleśnie Michał Langiewicz. Nagrodzki padł trupem na miejscu, gdyż kula policyanta przeszła jego ciało na wylot. L. ma przestrzelone lewe płuco i lewą rękę tak fatalnie że niema najmniejszej nadziei utrzymania go przy życiu.

Strajkierzy z mniejszymi ranami zdolali uciec z pola walki. Kilku policyantów doznało też poważnych obrażeń cieleśnych.

"Wolę umrzeć, niż pracować jako niewolnica".

Zarówno strajkierzy, jak i zorganizowani właściciele zakładów krawieckich są zdecydowani walczyć do ostatniego tchu. Charakterystycznym jest oświadczenie jednego ze strajkierów, niejakiej Izzy Shapiro:

"Umrę na ulicy" — powiada ona — "a nie pójdę pracować z powrotem do warsztatów firmy Hart, Schaffner i Marx jako zycząca niewolnica. Śmierć jest lepszą, niż takie piekło za życia."

Zaciętość strajkierów podlala jeszcze świeższą krew męczennika za sprawę.

Pani Robins, członkini komitetu ogólnego, oświadcza, że teraz dopiero przyjdzie czas krwawych zaburzeń i krwi rozlewu.

Nedza, panująca pomiędzy strajkierami, z dniem każdym jest większa, a nedza jest złym doradcą. Dają co prawda składki różne organizacje robotnicze, jak Federacja Pracy i inne, ale pieniądze z tego środka napływające są niedostateczne do zaspokojenia potrzeb 50,000 osób, tj. strajkierów i ich rodzin.

W kawiarni i cukierni ob. Preisa pn. 1044 Noble ul. założono przed pewnym czasem kwatery ratunkową, w której strajkierzy i strajkierki otrzymują bezpłatnie przekąski i kawę.

Policya biznesiści powinni się okazać szczerobliwymi niż dotychczas dla strajkujących współpracowników.

Pogrzeb śp. Franciszka Nagrecksisa.

W poniedziałek odbył się wspólny pogrzeb śp. Franciszka Nagrecksisa, strajkiera z zakładów krawieckich, zastrzelonego przez prywatnych detektywów w ubieg-

ły czwartek. U zbiegu ulic Milwaukee ave., Noble i Emma, tuż przy sali Walsha, zebrał się kilkutyśięcny tłum strajkierów w celu oddania ostatniej przysługi swojemu bratu i koleźce tak brutalnie zamordowanemu przez najeźników kompanicznych.

Orszak pogrzebowy ruszył do domu żałoby pn. 1722 Girard ulica, gdzie były złożone zwłoki zamordowanego. Na czele szła kapela wygrywająca żałobne marsze, a za nią sunął olbrzymi szereg uczestników pogrzebu, niosących wieniec opatrzone fotografiami zabitego Nagrecksisa, oraz wstęgami ze stosownymi napisami. Niesiono także olbrzymie tablice przybrane żałobną krepą a na tablicach widniały napisy polskie: "Brat nasz Franciszek Nagreckis, zamordowany przez detektywów." Także napisy były w językach angielskim i litewskim. Długi ten szereg pogrzebu sunął ulicami Noble, Division i Dickson do Girard z powagą i w żałobnym nastroju. Policya nie było widać ani na lekarstwo, jakby się wstydzila za krwawą czyn swoich najemnych koleżków. Liczbę uczestników pogrzebu można szacować na 10,000 mężczyzn i kobiet. Wieniec złożony sporo od różnych stowarzyszeń robotniczych, z czego jedną część niesiono, a drugą wieszono w powozach. W pogrzebie wzięło udział około dwóch tysięcy żydów i żydówek ze składów krawieckich, gdzie trwa strajk.

Porządek w pochodzie utrzymywał komitet przybrany w żałobne oznaki i pochód odbył się we wzorowym porządku.

Polskich strajkierów w pochodzie było chyba najwięcej; szli oni na czele smutnego orszaku. Tak imponujący pogrzeb ofiary kapitału wywołał potężne wrazenie i wokół slychać było przekleństw pod adresem nie tylko zbirów, co strzelają do robotników bezbronnych, ale i tych, co ich wynajmują.

Z domu, w którym zabity Nagreckis mieszkał, wywieziono jego zwłoki przy śpiewie duchowieństwa do irlandzkiego kościoła kat. przy Wabansia ave. i Paulina, ponieważ litewski kościółek o kilkadziesiąt kroków oddalony byłby za szczytu do pomieszczenia olbrzymich tłumów. Zwłoki eksportował proboszcz litewski ks. Krawczunas.

SAMOBÓJCZY ZAMACH.

Młody i dzielny pływak wydobyla samobójczyńię z rzeki.

W pobliżu mostu ulicy Clark rzuciła się do rzeki 42-letnia kobieta, p. Paulina Wagner z pn. 1413 S. Ashland ave. Widziało to wielu przechodniów, widział też Karol Paul. Nie namyślając się długo, co mu czynić wypada, i skoczył głową na dół z mostu do wody, na ratunek tonącej. Podpłynął do wynurzającej się po raz drugi kobiety, pochwyił ją i przyplłynął z nią do brzozy, wita-ny oklaskami setek osób, tamże zebranych. Niedoszła topielica wkrótce przyszła do siebie, ale nie dziękowała bynajmniej Paulowi, a gdy spojrzęła na niego, we wzroku jej mignęły błyski przeczucia, te słowa: "Ty nie jesteś mym zbawcą, ale mym katem, bo mnie powracasz światu, który jest dla mnie okrutny i sprzykrzył mi życie do tego stopnia, że je raz skończy postanowiliam". — Z jakiego bliźszego powodu pani Wagner za mierzła na popełnić samobójstwo tego nie można się było od niej dowiedzieć.

DROBNE NOTATKI.

Policya poszukuje czołwieka, który się podawał za "hrabiego" Kozietulskiego, a który jest podejrzany o okradzenie swego współ-

lokatora. Mieszkał on w domu pn. 1070 Milwaukee ave. u pp. J. na czwartym piętrze.

W Polskim Klubie Prasowym obrano na rok przyszły administrację z następujących obywateli: p. R. Piątkowski, prezes; pp. St. Szwajkart, Dunin i dr. A. Szwajkart, wiceprezisi; p. A. Olszewski sekretarz protokółowy; dr. Statkiewicz, sekretarz finansowy; p. W. Bardoński, skarbnik; p. A. Wiechecki, gospodarz; pp. M. Drzymala, M. Berezkowski i Stefanowicz dyrektorzy.

Staraniem pp. Wl. Gronczewskiego, Dra Wisniewskiego i L. Makowskiego w dzielnicy Avondale zakłada się klub obywatelski do którego pono zgłosiło się już wielu członków. Klub ma na celu rozwinąć życie towarzyskie, urządzić wieczory, zabawy rodzinne i t. p.

Pan Augustyn Gawin, Polak, który posiada fabrykę witraży, [kolorowych okien] w Milwaukee, przywiózł w tych dniach do Chicago, do kościoła św. Michała Archaniola w South Chicago, okazowe okno, przedstawiające Chrystusa w Ogrójcu.

J. E. ks. Biskup ma zamiar spro-wadzić kolorowe okna do kościoła i bardzo pochlebnie się wyraża o pracy p. Gawina.

Ob. P. P. Nowaka, kontraktora budowlanego spotkał nieszczęśliwy wypadek przy budowie jego własnego domu przy ul. Marshalla i 63-ej. Spadł on z drabiny z wysokości drugiego piętra i doznał złamania prawej nogi w kostce. Dr. Wachowski udzielił P. N. pierwszej pomocy. Ob. Nowak zamieszkuje w domu pn. 5142 S. Paulina str.

Bartłomiej Górka robotnik pracujący przy zakładaniu szyn na ulicy 22-giej w pobliżu Blue Island ave., odniósł złamanie lewej nogi gdy spadła na niego szyna. Na miejscu udzielono nieszczęśliwemu pomocy lekarskiej, poczem G. odwieziono ambulansem policyjnym do szpitala powiatowego.

Adam Solczak, robotnik, zamieszkały pn. 2797 W. 24 ul., a zatrudniony w zakładach firmy stolarskiej Heywood Bros. and Wakefield pn. 2653 Harvard ul., uległ dziwnemu wypadkowi: pracował on na maszynie, obrabiającej drewno, gdy nagle kawał drzewa odprysnął tak nieszczęśliwie, że wbił się Solczakowi w szyję przedziurawiając mu arterję. Zanim wezwany bezzwłocznie lekarz przybył, Solczak zmarł wskutek upływu krwi.

Czysty dochód z "Fairu" w parafii św. Trójcy urządzonego na korzyść wyższej szkoły, wynosi \$5,895.75.

DROBNE OGŁOSZENIA

SPECYJALNA OFERTA. DLA WSZYSTKICH ABONENTÓW "GAZETY POLSKIEJ".

Mając ogromny zapas książek postanowiliśmy część znaczną przeznaczyć na rozpozeczenie naszej "Gazety Polskiej". Każdemu abonentowi, który nam przysłał dziesięć adresów rodzin polskich, wyślemy książkę naszego nakładu wartości 50c za dopłaćciem 10c na przesyłkę i opakowanie. Za 20 adresów rodzina polskich wyślemy książkę naszego nakładu za \$1.00 za dopłaćciem 20c na przesyłkę i opakowanie. Kto z szanownych abonentów chce nabyć DARMO biblioteczkę domową, ma teraz sposobność. Pospieście się z przysyłaniem adresów, gdyż oferta ta jest tylko na pewien czas.

Adresować: W. DYNIEWICZ PUB. COMPANY, 1113 Noble Str. CHICAGO, ILL.

CZYTAJĄCIE. zastanówcie się, Przy-stąpię do czynu! Czy wiecie, że interes ma złote ręce! Pocóż marnować swe siły i zdrowie w fabrykach i podziemnych lochach, jeżeli każdy może zarobić przynajmniej \$3.00 dziennie, rozprowadzając nasze importowane rosyjskie i tureckie tytonie wśród swoich znajomych i przyjaciół. Każdemu wyślamy próby i bardzo korzystne warunki darmo po otrzymaniu 2c marki na odpowiedź. Piszcie natychmiast do: J. Kiedrowski and Co. 400 E. 19 str. NEW YORK.

NOWE KSIĄZKI.

Z drukarni Gazety Polskiej wyszły nowe książki, które sprzedają po następujących cenach. Córka osadnika. Opowiadanie z czeskiego przez Artura Lubicza. . . . 10c Na samotnej Wysepce. Powiastka z czeskiego napisal Al-Ar. Z obrazkiem. Cena 10c Pan Wołodyjowski. Powieść historyczna przez Henryka Sienkiewicza. Powieść ta obejmuje 827 stron wielkiego rozmiaru. W broszurze . . . \$1.50 Moeno oprawne w płótno ze złoconym tytulikiem \$2.00 Wędrowka Dwojga Zakochanych po Pielku, Niebie i Ziemi. Napisala ku rozweseleniu ludu robotczego w Ameryce, Helena Staś. Z obrazkami. 15c CHOCEZ KUPIC farme tanio wraz z meblowem i inwentarzem na dogodnych warunkach napisz do J. Kwasińskawki. 454 Becher str., Milwaukee, Wis. x Nowy agent. Ob. Jos. Kostrzowa, 700 Anseley st. E. S. Saginaw, Mich. kolektuje w Saginaw i okolicy.

Poszukujemy zdolnych agentów akwizitorów. Zastępstwo nasze przyniesie zdolnym ludziom wielki, stały dochód miesięczny.

Oferty należy wysłać pod:

"Wielki dochód 87689" do M. Dukas Nachf, Wien, Austria, Europa.

UCZ SIĘ PO ANGIELSKU.

W STANIE NEW JERSEY poszukuje się zdolnych agentów do kolektowania i pozyskiwania nowych prenumeratorów na warunkach objętych instrukcją "Gazety Polskiej w Chicago". W tej sprawie należy się zgłaszać wprost na adres: B. SUŁKOWSKI and CO., 22 Belmont Ave. NEWARK, N. J. Nadto powyższa filia jest zaopatrzona we wszystkie książki wydawnictwa W. Dyniewicza and Co. gdzie nabywał można po cenie na tych samych warunkach jak w Redakcyi. Kupon na prenumeratę i książki dla agentów wydaje ta filia.

Na wymianę za property w Chicago, lub okolicy

grunt 70 akrów, porośly drzewem, w Oneida County Wisconsin, wartości \$1500, oraz 2 luty próżne w Cragin, w dobrem położeniu wartości \$600. Przyjmę property w Chicago lub okolicy z niewielkim długiem oraz mogę coś pieniędzy dopłacić. L. W. Dyniewicz 1113 Noble str. Chicago, Ill. x

BOLOBIT. Prawdziwie cudowny Liniment do nacierania.

Na zapalenie; reumatyzm; ból gardła i piersi; Bóle Neuralgiczne; zaziębienia; ból głowy; zwichnięcia i na wszystkie bóle zewnętrzne. Cakiem odmienny od wszystkich innych linimentów. Starczy dłużej jak pięć butelek innych linimentów. Gdy potrzeba dobrego lekarstwa, to Bolobit zwycięży was. Cena 50c wraz z przesyłką. — Agentów potrzeba. Adres: Kopernik Introduction Co. Drawer A. Westfield, Mass. 52

FARMA na wymianę za property w Chicago.

Mamy w polskiej kolonii 4 mile od Thorpe, w powiecie Clark, w stanie Wisconsin farmę 80 akrów na zamianę za property w Chicago lub okolicy. — Farma ta ma budynek, około 15 akrów jest wykłarowanych, 10 akrów wyczeszonych, roztia pastwiska i las. Dobra studnia z pompą, farma cała ogrodzona drutem. Cena \$3,000. Na wypłaty lub na wymianę za property w Chicago lub okolicy. J. W. Dyniewicz and Co. 1151 Milwaukee ave. Chicago, Ill. x

Ważne dla niemających pracy, osobliwie w South Chicago.

Potrzeba agentów do rozprzedawania Gazety Polskiej oraz do sprzedawania książek. Gazeta Polska jest najstarszym polskim piśmie w Ameryce, zamieszcza najwięcej wiadomości ze wszystkich części świata; różno pouczające artykuły i ostrzeżenia; zawiera śliczne ilustracje; dlatego też ludzie chętniej ją prenumerują niż jakie inne tygodniowe pismo. Agenci otrzymują większe komisowe niż przy innych piśmiech a pracując stale tylko sześć godzin dziennie, zarobią nie mniej jak 18 dolarów tygodniowo. Agenci zabezpieczeni są od wszelkich strat a na rozpoczęcie agencji potrzeba zaledwie kilkanaście dolarów. Warunki dają te same co w Wydawnictwie. Angielski język niepotrzebny i kto sobie życzy mieć lekką i stałą pracę, niechaj się zgłosi do generalnego agenta: I. Witkowskiego pod No. 8345 Superior ave. So. Chicago, Ill. xx

Nasz Reprezentant

Pan W. Michalski odwiedzi główne składy agencji i filie ze stemplami książek i innych rzeczy, znajdujących się w naszej Księgarni, następnie miasta: South Bend, Ind. Toledo, Cleveland, O. Pittsburg, Philadelphia, Pa., Baltimore Md., Newark, N.Y., New York i miasta okoliczne.

Nowi agenci.

Ob. Konstanty Wolaki, 121 Migh str. Holyoke, Mass., kolektuje w Holyoke i okolicy.
Ob. M. Rzonca 11 Kearns Ter. Adams, Mass., kolektuje w Adams, i okolicy.
Ob. Jan Kabat, 46 Jefferson ave. Utica NY, kolektuje w Utica i okolicy.
Ob. J. Pietrowicz 84 Earle str. Grand Rapids, Mich. kolektuje w Grand Rapids i okolicy.
Ob. Stanisław Bieniasz kolektuje w So. Chicago i okolicznych miasteczkach.

POTRZEBA AGENTÓW!!!

W każdej miejscowości, gdzie znajdują się Polacy potrzebujemy agentów do rozprowadzenia "Gazety Polskiej", "Ilustrowanego Tygodnika Powieściowo-Naukowego" jakoteż sprzedaży książek. Nawet ci, którzy w dzień pracują, mogą wieczorami kilka dolarów dziennie zarobić. Po warunki zgłosić się do: W. DYNIEWICZ PUB. CO., 1113 Noble str., Chicago, Ill. [x]

KARO SYRUP
JEST DOBREM JEDZENIEM dla mężczyzn i niewiast, którzy ciężko pracują i dla dorastającej młodzieży. Zawiera pełno pożywienia. Zapytaj swego grosernika o Nowego gatunku KARO (extra gatunek). Jest tak przezroczysty, jak przeczodzony miód i ma delikatny smak.
Wielkie puszkki 10c. & 15c.
J. W. Dyniewicz and Co. 1151 Milwaukee ave. Chicago, Ill. x

Lekarstwa Severy kończą właśnie 29-ty rok swojej użyteczności.

WYPADEK...

zająć może w każdym czasie i stać się przyczyną wielu cierpień. Lecz niebezpieczeństwo uszkodzenia zmniejsza się, jeżeli trzymasz w domu.

SEVERY OLEJ ŚW. GOTHARDA

Ten Liniment, godny zaufania, bo wytrzymał próbę czasu, stosować można z powodzeniem we wszelkich przypadkach:

- Bólów i darcia,
- Nadwreżeń i Stłuczeń,
- Kurczów i Sztwacności Mięśni,
- Zapaleń i Opuchnięć,
- Neuralgii i Reumatyzmu.

Książeczka "Jak unieść ból i leczyć Reumatyzm" jest dołączana do każdej butelki. Cena 50c

Lekarstwa Severy można nabyć u aptekarzy i u kupców handlujących lekarskami, Żądaj Severy Kalendarza i Przewodnika Zdrowia na rok 1911-ty. Jest to książka dobra dla każdego

Jeżeli tylko potrzebujesz **Jeżeli szukasz ulgi**

poprawić trawienie, w kaszlu trawiącym,
odżywić apetyt, w chrypcie,
przewycięzyć ogólny zanik sił w zapaleniu oskrzeli,
pobudzić osłabiony żołądek, w dolegliwościach płuc i gardła,
to postaraj się o to bierz

Severy Gorycz Żołądkową. **Severy Balsam na Płuca.**

Cena \$1.00 Cena 25c. i 50c.

Po godną zaufania poradę lekarską pisz do naszego Wydziału Lekarskiego.

W. F. SEVERA Co. CEDAR RAPIDS IOWA

POSZUKIWANIA.

GDZIE JEST PEWNOŚĆ, tam jest od- wa. Mam odwagę twierdzić, że siła ar. 4 dr. Fischera wyleczy wszelkie choroby kółka i wewnątrz. Także ręczę, że nasze laki reumatyczne ZA- WĘZE skutkują.

Kto przysłał na koszt przesyłki 4 marki pocztowa, otrzyma próbną pasz- kę ziół, nr. 4, a za 10 centów wydemy bakalię Ognistej maści, na łkanie w kościach; bóle w krzyżach, reumatyzm etc. Jest to najskuteczniejsza maść pod jakimkolwiek nazwą. Za tę nadzwyczajną ofertę, spodziewam się, że każdy, który dozna ulgi, opowie swym znajomym o tych przedziwnych środkach.

Dr. Aug. Fisher Co. 966 Sycamore str. Buffalo, N. Y.

DARMO! Kto przysłał swój adres i 2c markę pocztowa, ten otrzyma Wielki Polski Katalog ilustrowany instru- mentów muzycznych i fotografów. Ad- res: Henryk Sebunke, 1080 Broadway Buffalo, N. Y.

BACZNOŚCI! BACZNOŚCI! Sprzedaje szafki na przejazd do kraju po 23 dolary na późniejsze okrety. Sporząd- zam dokumenty Europejskie; Notary- alne i wojskowe. Piszcie po informację. Jan Kozłowski 73 West str. New York N. Y.

DARMO DLA mężczyzny! Jeśli jesteś mężczyzną cierpiącym na jakąkolwiek chorobę przywłąną lub sekretną; jeżeli cierpiasz wskutek błędów młodości straci- ciłeś chęć do życia; czujesz brak ener- gii i utratę siły męskiej to napisz do nas a my cię wyleczymy bez niczyjej wiedzy w twoim własnym domu. Pośle- my darmo cenną i ciekawą książkę, opi- sującą sposób gwarantowanego leczenia bez lekarstw naszym nowym wynalaz- kiem. F. B. KRANTZ, 1717 N. Her- mitage ave. Chicago, Ill.

Nowy Agent. Ob. J. Andrzejewski, 1215 Kościu- szko Ave., Bay City, Michigan, kolektu- je w Bay City, Michigan i okoli- cy.

AGENCI! Przejrzyjcie na oczy! Nie narzekajcie na liście ezasy! Przedstawie- nie sprzedawca niepewne, bezwartościowe rzeczy, które wam mały zarobek przy- noszą, piszcie do nas zaraz po naszej propozycji dla Agentów, zalegającej 2c znaczek. Tylko uczciwych i pracow- itych ludzi potrzeba. Adres: Kopernik Introduction Co. Drawer A. Westfield, Mass.

Pieniądze w interesie koresponden- cyjnym. Pisz po mój darmowy zeszyt, pod tytułem: wszystko o interesie ko- respondencyjnym Stanley P. Koski, 308 Soudard str. St. Louis, Mo. 51

SZCZUCNE NOGI I RAMIONA. metalowe ramy na słabe nogi, pny na rapturę, elastyczne pociągacze i pod- brzusne suspensoria. Krzesła dla inwalid- ów na sprzedaż, albo do wynajęcia. Spiker and Spiker 9101 do 9111 Com- mercial ave. Lincoln Building, South Chicago, CHICAGO, Ill.

Po bliższe informacje możecie pi- sać po polsku lub po angielsku. 52 Poszukiwanie w ważnej sprawie.

JEZELIBY kto widział, gdzie i kie- dy umarł milioner Kozłowski. Proszę donieść, a dotychczas otrzyma nagrodę. Adres: Stanisław Tumor. 1206 W. 14 str. Chicago, Ill.

DARMO sztuk ani ksiąg czarodziej- skich nie dostaniecie nigdzie, nie płac- ie za nie drogo, gdyż u nas możecie dostać te same sztuki i księgi za parę centów. Adresujcie: Art Supply House 4628 So. Ashland Ave., Chicago, Ill. 1

!!!DARMO!!! Kto nadesłał swój a- dres otrzyma zupełnie bezpłatnie iluz- jony rzeczą do czytania. Adresujcie: D. Ze- cki. 1240 N. Robey St. Chicago, Ill. 4

Druga Największa księgarnia na Wschodzie. Kto nam nadesłał 2c znaczek, temu posłamy duży katalog książek; adreso- wać: W. Michalski 1180 Broadway, Buffalo, N. Y.

POSZUKUJE Brata Feliksa Lupień- skiego, który przebywał w Pennsylvani- i w Macanawie; będzie temu trzy lat. Ktoby o tym slyszal, niechaj da znać do Joe Lupieński, Chester, NY, Orange Co. Box 215.

NOWI AGENCI. Ob. Jan Okraglewski, 134 Washing- ton ave. Torrington, Conn., kolektuje w Torrington i okolicy.

BACZNOŚCI! KTO SZUKA różnych sztuk i sil- tamienicznych, niech pisze do nas, a otrzy- ma zupełnie darmo; prosimy zapisać 2c markę na odpowiedź.

SKŁADNICA, Box 447. North- ampton, Mass. G 1

DARMO książkę czarnej Magii czyli siły tajemnej wysłamy każdemu, kto przysłał swój adres i 5c na przesyłkę. Adresujcie: Brazilian Magic Co. 4725 Ju- stine Str. Chicago, Ill. G 3

KSIEGA o sztucznej niepielności, sposobach i środkach zniknięcia ciąży można wiedzieć, to co pierwszy lep- szy doktor wie. Cena \$2.00

KOSTNIE lekarstwo na robactwo a także na mendo-woski wyleczy na zawsze 25c i 50c słoik. Adresujcie: Joe Ols. Box 1224 Adams, Mass. 1

NOWI AGENCI. Ob. Frank Mazura Box 28, West- hampton, L. I. N. N. kolektuje w Westhampton i okolicy.

Ob. Aleksander Jankowski 86 Albany Ave. Hartford, Conn., kolektuje w Hartford i okolicy.

SŁUCHAJ! Kto się chce nauczyć, jak utrzymać dziewiczy w powietrzu, oraz wiele innych sztuk magicznych — niechaj przysłał swój dokładny adres i 25c w znaczek pocztowy a otrzy- ma instrukcje zaraz. Adresować: Jan Męczyński, 601 Rodgers str. Milwaukee, Wis. 52

POSZUKUJE swego męża Wiktora Lulę. Dość wysoki około 30 lat stary, oczami przymruża, nie ma żadnego za- rstu, gładki na twarzy, ma pociąg do miłośck, za którym pewnie polecił. Zostawił mnie z czworgiem dziećmi, a teraz nie mam żadnego sposobu do ży- cenia; już 7 miesięcy nie ma o nim żad- nej wiadomości. Ktoby o nim wiedział, jeżeli ma Boga w sercu, niechaj będzie łaskawy i mnie doniesie na adres: Fran- ciszka Lulę 49 Metacomb ave. Warren, R. I.

POSZUKUJE Walentego Kacęskiego i Anny Piekorkę; parę lat temu prze- bywali w Pittsburgu; ktoby o nich wie- dział, niechaj da znać za magrodą \$5 dolarów. Adres: Franciszek Dawit, Pro- vidence R. I. Westa str. No. 1. 51

POSZUKUJE Sylwestera Nowicki swego kolegi Jana Baranowskiego, gubernii wileńskiej gminy Trocki a ktoby o nim wiedział, niechaj da znać do: Sylwester Nowicki, 814 Cler- now Str. Scranton, Pa. 51

Ja niżej podpisany poszukuję Jakóba Haliborka, pochodzącego z Galicji, pa- rafii Harkowy, który przebywał w Chi- cago, Ill. Ktoby o nim wiedział lub on sam, niechaj da znać do: Piotr Jasion 25 Maple str. S. Farm. Middletown, Conn. 51

POSZUKUJE Maryanny Sobieski matki swojej; była w Pennsylvanii. Po- chodzi z kraju z miasta Dębna, ktoby o niej wiedział, niechaj da znać do: Pandera Yakin, Wellington Wash., Box 1. 51

POSZUKUJE swego kolegi Józera Bojuda, przebywał dawniej w Naahus N. H. Ktoby o nim wiedział, niechaj da znać na adres: Andrzej Adamgus, 51 S. Main Str. Part Chester. N. Y. 51

DO SPREDAWANIA. Kilkanaście znakomych farm 25 a- krowych, w ślicznym położeniu; klimat tak łagodny, że są trzy zbiory do ro- ku; ziemia dobra pod owoce i wszelkie jarzyny; co bardzo tu popłaca. Rów- nież dobre miejsce na chowanie drobiu. Przystępna okolica; blisko kolonii, mię- dzy dwoma wielkimi miastami. Cena \$15 do \$18 za akier gotówka, lub na spłatę. Jeśli z domem \$200 ekstra. Mam również gotowe farmy duże i ma- le w różnych enclach blisko miasta. Jos. Janusz, Portsmouth, Virginia. 52

FAŁSZYWE pieniądze banknoty. Podrabiane w 3 gatunkach 10 szt. za 25c. Kto przysłał swój adres otrzymuje du- ży katalog książek sekretnych i tajem- nych. Adres: Wacław Miller, Box 184; Phoenixville, Pa. 7

MOCZENIE W ŁOZKU. Niemożność utrzymania moczu wa- dzie lub w nocy tak u starszych jak dzieci, nie jest przewleczaniem ale niebezpieczną chorobą. Nasze, pewne bezpieczne gwarantowane lekarstwo wyleczy was. Piszcie zaraz po objaśnie- niu, zalegającej 2c markę na przesył- kę. Kopernik Introduction Co. Drawer A. Westfield, Mass. 50

Ostatnie Wiadomości. OKROPNA STATYSTYKA.

PETERSBURG. — 1422 niewin- nie straconych wykazuje statystyka- ka pisma rosyjskiego "Prawo" za ostatnie cztery lata. Ogółem wy- mierzono karę śmierci w 2843 przypadkach, z tych aż 1422 niewin- nie zostało pozbawionych życia.

W Dumie przyszła także na stół interpelacya partji opozycyjnych w sprawie więźniów politycznych. Przepadł jednakże wniosek żada- jący zbadania sprawy.

PORTUGALIA TWORZY WIEL- KĄ FLOTĘ. LIZBONA. — Jest nadzieją, że parlament konstytucyjny zbierze się w kwietniu. Obecny program rządu opiewa stworzenia ciała u- stawodawczego o jednej izbie a 200 członków, które obierze prezy- denta rzeczywistej na przeciąg lat pięciu.

Specyalna komisya morska mia- nowana przez rząd prowizoryczny, poleca zbudowanie trzech 19,000 tonowych okrętów wojennych o chyżości 21 węzłów na godzinę, z których każdy byłby uzbrojony w dziesięć dział; trzech z 3,000 ton o 22 węzłach chyżości krążowników; 12 kourtorpedowców o chyżości 30 węzłów i sześciu łodzi podmors- kich.

Amerykańscy konstruktorzy o- krętów będą także mogli przed- kładać swoje oferty na te nowe okręty.

ASQUITH MA DAWNĄ WIĘ- KSZOŚĆ. LONDYN. — Nowy parlament jest prawie kompletny, idzie bowiem jeszcze tylko o trzy manda- ty.

Ponieważ jeden tylko z tych mandatów jest wątpliwy co do swej przynależności ewentualnej, przeto można twierdzić, że izba gmin składować się będzie z 272 lub 273 unionistów, 270 lub 271 libe- ralów, 84 narodowców irlandzkich i 43 członków grupy pracy.

Koalicja wię rządowa będzie miała razem 397 lub 398 człon- ków, czyli daje rządowi większość 124 lub 125 głosów, czyli taką samą jak w poprzednim parlamencie.

NIE BOI SIĘ WOJNY. WASHINGTON, D. C. — Pre- zydent Taft oświadczył publicznie, że niepotrzebnie niektórzy podno- szą alarm i straszą obywateli woj- ną, ponieważ wojna z żadnej strony nie grozi naszemu krajowi, a obrona jaką on ma, wystarczy na- wet do odparcia nieprzyjaciela. Zdaniem prezydenta fortyfikacye nadbrzeżne i baterye są doskona- le, flota silna, więc i najazd wroga nie byłby nam groźny. Stala armia też jest wystarczająca, a tylko należałoby powiększyć sze- regów milicyi. Opinia prezydenta podzialała uspokajająco na tych, co się już obawiali widma wojny niewiadomo z kim.

WYSPA SIĘ ZAPADA. PORT LIMON, Costa Rica. — Doszły tu wieści ze Salvador, że



Król angielski Jerzy i Królowa Marya. W Londynie spodziewano się na "gwiazdkę" wizyty bociana.

Alzacy i Lotaryngii bezpośrednio panowarwie rady związku niemiec- kiego i parlamentu.

STRAJK STUDENTÓW RO- SYJSKICH. PETERSBURG. — Student- iew wszystkie uniwersytetów i wogóle szkół wyższych protestu- ją przeciwko okrucieństwom, ja- kich się dopuszczają czynownicy rosyjscy względem więźniów poli- tycznych w różnych częściach kra- ju. Na jednym urzędowych tu ze- brań studentów przyjęto rezolu- cye, potępiające władze więzienne. W Moskwie policya rozpędziła ze- branie studentów.

W Dumie przyszła także na stół interpelacya partji opozycyjnych w sprawie więźniów politycznych. Przepadł jednakże wniosek żada- jący zbadania sprawy.

PORTUGALIA TWORZY WIEL- KĄ FLOTĘ. LIZBONA. — Jest nadzieją, że parlament konstytucyjny zbierze się w kwietniu. Obecny program rządu opiewa stworzenia ciała u- stawodawczego o jednej izbie a 200 członków, które obierze prezy- denta rzeczywistej na przeciąg lat pięciu.

Specyalna komisya morska mia- nowana przez rząd prowizoryczny, poleca zbudowanie trzech 19,000 tonowych okrętów wojennych o chyżości 21 węzłów na godzinę, z których każdy byłby uzbrojony w dziesięć dział; trzech z 3,000 ton o 22 węzłach chyżości krążowników; 12 kourtorpedowców o chyżości 30 węzłów i sześciu łodzi podmors- kich.

Amerykańscy konstruktorzy o- krętów będą także mogli przed- kładać swoje oferty na te nowe okręty.

ASQUITH MA DAWNĄ WIĘ- KSZOŚĆ. LONDYN. — Nowy parlament jest prawie kompletny, idzie bowiem jeszcze tylko o trzy manda- ty.

Ponieważ jeden tylko z tych mandatów jest wątpliwy co do swej przynależności ewentualnej, przeto można twierdzić, że izba gmin składować się będzie z 272 lub 273 unionistów, 270 lub 271 libe- ralów, 84 narodowców irlandzkich i 43 członków grupy pracy.

Koalicja wię rządowa będzie miała razem 397 lub 398 człon- ków, czyli daje rządowi większość 124 lub 125 głosów, czyli taką samą jak w poprzednim parlamencie.

NIE BOI SIĘ WOJNY. WASHINGTON, D. C. — Pre- zydent Taft oświadczył publicznie, że niepotrzebnie niektórzy podno- szą alarm i straszą obywateli woj- ną, ponieważ wojna z żadnej strony nie grozi naszemu krajowi, a obrona jaką on ma, wystarczy na- wet do odparcia nieprzyjaciela. Zdaniem prezydenta fortyfikacye nadbrzeżne i baterye są doskona- le, flota silna, więc i najazd wroga nie byłby nam groźny. Stala armia też jest wystarczająca, a tylko należałoby powiększyć sze- regów milicyi. Opinia prezydenta podzialała uspokajająco na tych, co się już obawiali widma wojny niewiadomo z kim.

WYSPA SIĘ ZAPADA. PORT LIMON, Costa Rica. — Doszły tu wieści ze Salvador, że

ny tłómaczą się, że ruch na kole- jach znacznie osłabił i skutkiem tego kompanie nie mogą wydawać pieniędzy na ulepszenie i budowę dróg żelaznych, oraz na zakupy- wanie nowych wagonów.

STRASZNA KATASTROFA.

10 osób zabitych, 125 rannych. \$2.- 000.000 szkody, oto skutki eks- plozji gazu.

NEW YORK, N. Y. — Na sta- cyi Centralnej gazu świetlnego mieszczącej się w centrum miasta nastąpił wybuch gazu, który się okazał fatalnym. Zginęło bo- wie na miejscu osiemu męż- czyzn i dwie kobiety, a około 125 osób odniosło cięższe lub lżejsze rany. Wiele z rannych osób um- rze. Straty materyalne wynoszą około \$2,000,000. Wybuch spow- odowała iskra z drutów elektry- cznych, która padła na nagroma- dzony gaz w zbiorniku. Siła wybuchu była tak wielka, że huk słyszano na kilka mil w okolo. Wy- buch wysadził tramwaj z pasażer- ami ze szyn i rzucił go na prze- chodzący automobil, gdzie też siedm osób zginęło.

KONSTYTUCYA W CHINACH.

Postępowcy domagają się nowych praw.

PEKIN. — Pomimo odnośnego stanowiska tronu wobec żądania gabinetu konstytucyjnego, senat państwowy ani myśli od żądania tego odstąpić. Kiedy senat, po dłuższej przerwie, znowu się na sesję zebrał zapanaowało wielkie wzburzenie umysłów. Miejsca senatorów, których tron mianował, a którzy stanowią połowę ogólnej liczby członków senatu, były niezajęte. Postawiono wniosek, aby senat oskarżył Wielką Radę z tym celem na wglądzie, aby zmusić rząd albo do mianowania konstytucyjnego ministerium albo do rozwiązania senatu. Powia- dają, że dwa te ciała państwowe są nieprzejednanie sobie przeciw- ne. Ani jeden głos nie podniósł się w obronie rządu. Rezolucyę w myśl postawionego wniosku przy- jęto olbrzymią większością; tylko 25 senatorów głosowało przeciw wnioskowi.

TAJEMNICZE MORDERSTWO.

Jan Krampa został zamordowany. Z raną w piersiach znaleziono go bez życia w jego pokoju sypialnym.

Tajemnicze morderstwo spelnio- no w poniedziałek, w domu 1574 Milwaukee avenue, a ofiarą jego padł polski młodzieniec, 22-letni Jan Krampa, który podob- no już nieraz miał do czynienia z policyą, jak ta ostatnia twierdzi.

GRZEBIEN PRZYCZYNA ŚMIERCI.

PITTSBURG, Pa. — Snyder, 82 letni starzec czesząc się grzebie- niem celuloidowym, zbliżył go za- nadto do ognia z lampy, tak, że się zapalił, a od niego włosy na głowie i odzienie starca. Odnioś on tak ciężkie popalenia, że umarł od nich w kilka godzin później.

SENATOR ALDRICH NA STO- LE OPERACYJNYM.

NEW YORK, N. Y. — Nelson W. Aldrich, senator federalny Stanów Zjednoczonych i ojciec wysokiej taryfy celnej, która tyle krzywdy wyrządziła biedniejszej klasie ludności, musiał się poddać operacyi, ponieważ został niebez- piecznie pokaleczony w wypadku tramwajowym. Podczas zderzenia się tramwajów jeszcze w październi- ku rb. otrzymał on rany nad o- kiem na skroni i na rękę, które mu się nie chcą zagoić, aż musia- no dokonać operacyi. Aldrich liczy 70 lat życia.

BANKRUCTWO WIELKIEGO BANKU.

TORONTO, Ont. Canad. — The Farmers Bank, jeden z najwięk- szych banków w Canadzie zawie- sił wypłaty depozytów i zamknął podwoje skutkiem niedokładności i braków w kasie. W banku tym było milion dolarów kapitału za- kładowego i kilka milionów do- larów depozytu. Miał on przytem 31 filii w prowincji Ontario.

JUŻ SIĘ ZACZYNA.

Stalownie wydają kilkadziesiąt tysięcy robotników. — Chodzą tu wieści, że kompanie stalowe w o- kregu pittsburskim odłożą od pra- cy 45,000 robotników na czas nieo- graniczony. Przyczyna tego ma być słaby ruch w przemyśle sta- lowym i brak obstalunków z za- granicy. Dziesięć tysięcy robotni- ków ruszyło już, lub się wybiera w podróż do Europy, aby tam spe- dzić czas bezrobocia. Spodziewa- nem jest, że wiele więcej robotni- ków wyjedzie w ojezyste strony, nie chcąc tu stracić swoich osze- dzłości. Przyczyna zmniejszenia się prac w stalowniach jest także brak zamówień od kompanii kole- jowych, które znów ze swej stro-

Dotychczas pierwszy lepszy golarz- mił prawo ranić nam twarz, pod- bródek, lub gardło i nawet nie- wolno mu było czynić wyrzutów, bo przecież trzymał nam nóż na gardle. Teraz to już ustanie. Od- kąd wynaleziono w Anglii znomo- mity hebel do heblowania twarzy, zwany maszynką do golenia, nie- kładziemy już dobrowolnie głowy pod nóż fryzjera i nie pozwalamy się ranić na najwidoczniejszych punktach naszej twarzy, ale spraw- iwszy sobie albo otrzymawszy w prezen- cie praktyczną maszynkę do golenia, kaleczymy się sami tak sa- mo, lub jeszcze więcej, za tańsze pieniądze i własną ręką, a do tego wolno nam w razie niezadowole- nie siebie samego skłać, wybeszta- kać i nawet za drzwi się wyrzucić, bez narażenia się na jakies przykrze- sze następstwo.

Gramofon. — Bardzo praktycz- ny podarek noworoczny. Nadaje się zarazem do obdarowania cięż- kiego wroga, z którym żyje się w pozornej przyjaźni.

Gramofon z pewnością nie chybi celu. Jego i rodzinę doprowadzi do obłąkania, sąsiedzi go przeklną, a gospodarz wyrzuci go z mieszkania. Bardzo odpowiedni dla rajców miejskich i żon wymownych jako przykład odstraszcający.

Sztuczne zęby. — Bardzo praktycz- ny, oho! niestety u nas jes- zcze rzadki podarek gwiazdko- wy, za który niedługo obdarowany byłby bardzo wdzięczny. U nas przecież jeszcze ludzie pozba- wiają się wzajemnie zębów na Gwiazdkę, co ma wprawdzie tak- że swoją stronę praktyczną, ale nie "donandi animo". Bardzo stosowny podarek dla zgryźli- wych a bezczepnych satyryków, którzy zjedli swe zęby na cudzym dowiepie.

Maszyna do prania mężów. — Praktyczny podarek, stosowny w każdym domu i o każdej porze

roku, nieraz niezbędny dla utrzy- mania idealnej harmonii małżeń- skiej.

Z podarunków praktycznych dla dzieci bardzo stosowne i pouczają- ce są pociągi kolejowe z prawdzi- wą parową lokomotywą. Tu dzie- ko ma sposobność już od pierwszej młodości przyzwyczajać się do roz- maitych późniejszych wypadków kolejowych, bo małe kolejki z tą samą sprawnością, co ich wielkie koleżanki wykołają się, zderzają i przewracają, rozbijają się o mury i rozjeżdżają wszystko a jest na nich miejsce na wszystko, tylko nie na pasażera. Najwygodniej gonić za nimi piechotą.

Także są bardzo praktyczne rozmaite narzędzia do rozkwitu tokarstwa, snycerstwa i innych rzemiosł pokrewnych, zwłaszcza, gdy młody chłopak ćwicząc się nar- zędziami na drogich meblach roz- dzieńców, daje potem wiele do czy- nienia rozmaitym rzemieślnikom.

Ostatni środek.

"Przez lat cztery byłem chory i ciężko chory", pisze p. B. Pople- wski, 132 Oneida str., Shamokin, Pa. — "Byłem bardzo wycieńczo- ny, a nadto, jak lekarze orzekli — miałem różę. Lekarstwa, jakie mi dawali, nie mi nie pomagały, owsz- zem, zdawało się, że jeszcze gor- ziej rozdrażniają ją i wysysają mój organizm. Przypadkowo prze- czytałem w gazecie artykuł o Dra- Piotra Gomozo i rzekłem do zo- ny: Spróbuj tego! Wyżylem rap- tem trzy butelki i Bogu dzięki — odzyskałem zdrowie."

Dra Piotra Gomozo posiada nie- przetrwany rekord powodzenia na punkcie czyszczenia krwi i jest- nia chorób organicznych. Nie jest to lekarstwo apteczne; dostarcza- ją go specyjalni agenci. Adresu- jecie do: Dr. Peter Fahrney and Sons Co., 19 — 25 So. Hoyne ave., Chicago, Ill.

FABRYKA PAPIEROSÓW I CYGAR.

FABRYKA CYGAR I PAPIEROSÓW oraz skład wszelkich tytoni- tak miejscowych jako i stonokrajskich, to jest: Tureckich; Rosyjskich i Austriackich, jakoteż Tabaka do żaywania, oraz wszystkie przybory do palenia jak: Fajki wszelkiego rodzaju; Cygarniczki; Tabakierki; Papi- rze — i wszelkie galanterye.

Zakład mój istnieje już od lat 12 — przy ulicy Milwaukee — stał przeniesiony na Taylor str. pod Nr. 1215. Adresujcie: H. MAGES, 1215 W. Taylor St. CHICAGO, ILL.

Niebywały Podarenek!

dla dobrze życzących naprzód pła- tnych Abonentów "Gazety Polskiej" w Chicago.

Agenci nie mają żadnego prawa do tego podarunku.

"Gazeta Polska w Chicago" zdobyła tak wielką liczbę no- wych abonentów w przeciągu ostatnich dwóch lat iż zmuszeni by- liśmy zakupić nową, szybką ROTACYJNĄ maszynę do drukowania, by Gazetę wydrukować na czas. Maszyna ta z przyrządami kosztowa- łać będzie przeszło \$10,000 i aby zebrać potrzebną sumę pienię- dzy, postanowiliśmy rozdać za nowych abonentów CAŁY ZAPAS "ZYCIORYSÓW ŚWIĘTYCH PAŃSKICH" obejmujących 60 tomik- ów, znajdujących się w naszej księgarni.

Podarunki są podzielone na trzy serye: I serya obejmuje 15 książek zawierających kilkadziesiąt Świę- tych Pańskich dotąd sprzedawanych za \$2.25.

II serya obejmuje 35 książek, zawierająca przeszło 100 ży- ciorysów Świętych Pańskich, dotąd sprzedawanych za \$5.25.

III serya obejmuje 60 książek, zawierająca pomiędzy 200 do 300 Zyciorysów Świętych Pańskich dotąd sprzedawanych za \$9.00.

JAK MOŻNA DOSTAC PODARUNEK.

Każdy naprzód platny abonent "Gazety Polskiej" ma pra- wo do jednego z powyższych podarunków, jeżeli przysłał jednego, dwóch lub trzech nowych abonentów wraz z pieniędzmi.

1. Za jednego nowego abonenta otrzyma I-szą seryę, (która warta jest \$2.25 i składa się z 15 książek), za dopłaćciem 20 c. na przesyłkę.

2. Za dwóch nowych abonentów od razu przysyłanych otrzy- ma II-gą seryę, (która warta jest \$5.25 i składa się z 35 książek) za dopłaćciem 45 c. na przesyłkę.

3. Za trzech nowych abonentów od razu przysyłanych, otrzy- ma III-cią seryę, (która warta jest \$9.00 i składa się z 60 książek) za dopłaćciem 75 centów na przesyłkę.

Oferta powyższa jest dobra tylko na krótki czas tj. do czasu aż zbierzemy potrzebne pieniądze na nową maszynę. Nie wątpimy, iż w kilku tygodniach zbierzemy te sumę, więc niech każdy nasz abo- nent zaraz weźmie się do pracy i zdobędzie dla "Gazety Polskiej" jednego, dwóch lub trzech nowych abonentów.

Nie ma nie łatwiejszego jak zdobyć nowego abonenta na "Ga- zetę Polską". Weźcie tylko numer Gazety waszej, idźcie do zma- jomych, krewnych lub sąsiadów, pokażcie im Gazetę. Powiedziecie im, że "Gazeta Polska" jest najlepszą gazetą polską w Ameryce, że kosztuje tylko \$2.00 na rok i że każdy abonent otrzyma w prezen- cie jako premium do Gazety za \$1.00 książek za dopłaćciem 10 c. na przesyłkę. Weźcie nie wątpimy, że w przeciągu jednego wieczora zyskacie trzech nowych abonentów.

A więc spieszcie się! drugiej takiej sposobności nie będziecie mieli. Za parę minut prace zdobędziecie piękną biblioteczkę do- mową, która przyniesie wam i waszym dzieciom wiele przyjemnych chwil.

Nam są potrzebne pieniądze na nową maszynę rotacyjną, was to nie nie będzie kosztować; odbierciecie podarunek, który żadna polska gazeta nie może ofiarować, a wasi przyjaciele odbiorą najlepszą "Gazetę Polską" w Ameryce.

Pieniądze należy przysyłać w liście Registrowanym lub przez Money Order pod adresem:

W. Dymiewicz Publishing Co., 1113 Noble Str., Chicago Ill.

N. B. Kto nie może zdobyć nowych abonentów, a chce za pie- niądzę sprowadzić powyższe serye książek, niechaj przysłał na I-szą seryę \$2.25, za II-gą \$5.25 a za III-cią \$9.00.

Jeszcze raz powtarzamy, iż agenci nie mogą brać udziału w powyższej ofercie.

Przytwa do samoskaleczenia.